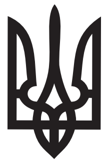
СУБОТА, 22 ЖОВТНЯ 2005 РОКУ ■ № 200 (3700)



ГАЗЕТА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ

Голос України

ГАРЯЧІ ТОЧКИ БОРИСА ІЛЛІЧА

Народному депутатові України, голові Українського фонду культури, академіку НАН України, лауреатові Національної премії України імені Тараса Шевченка Б. І. ОЛІЙНИКУ

Високоповажний Борисе Іллічу!

Сердечно вітаю Вас із 70-річчям від дня народження.

У Вашій особі вшановуємо гідного продовжувача традицій українського красного письменства XIX — XX століть, мудрого державно-політичного, науково-го і громадського діяча.

Прийміть низький уклін і вдячність за Ваше мужнє й безкомпромісне поетичне слово, за непоказне, але тверде й послідовне відстоювання людської гідності та почуття національної гордості. До Вас — як до уособлення громадянської незламності, творчої свободи і надзвичайної скромності — прикуті погляди спраглих за правдою і високоморальним прикладом сучасників.

Ваш розум і мудрість, щедро даровані Вам долею, не відірвалися від народних витоків, від болю і сподівань кожного співвітчизника, а тому й стали інтелектуальною гордістю українського суспільства, золотим надбанням української культури.

Яскрава зоря Вашого таланту спалахнула від вогню тисячолітніх культурницьких традицій, запалених ще в києворуську добу світочами нашої вченості та духовності. Ваше художнє слово, як і сама правда, кується у вогняному горнилі життєвих пристрастей, озиваючись до сучасників щораз новим голосом рідної землі.

Ваші «Пісня про матір» і «Сива ластівка» облетіли увесь світ, явивши вибагливій читацькій аудиторії взірець ліризму, поетичної довершеності, вишуканості та мелодійності української мови.

Вами виплекано покоління українських митців-інтелектуалів, чутливих до високих естетичних і громадянських ідеалів, непримиренних до хуторянства, пристосуванства й брутальності.

Засіяні Вами золоті зерна поезії щедро заколосилися нивою талановитих майстрів словесної творчості, вродили когортою синів, вірних отчим порогам.

В цей день, дорогий Борисе Іллічу, сердечно бажаю Вам творчого натхнення й життєвої снаги, поетичного розмаю в серці.

Нехай любов шанувальників Вашого таланту зігріває Ваше серце, освітлює шлях возвеличення рідного слова і рідного народу.

Щиро Ваш Володимир ЛИТВИН, Голова Верховної Ради України.

Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

Сьогодні поетові Борису Олійнику — 70

Мабуть, ніхто інший з наших поетів так часто не бував у гарячих точках, як він. Згадаймо — Чорнобиль 86-го, потім вогнища міжетнічних конфліктів — Карабах, Вільнюський телецентр, Придністров'я, Боснія і Герцеговина, Сербія під час натовських бомбардувань. Найдивовижніше, що, повертаючись звідти, він залишається філософом і поетом...

Між іншим, уперше в гарячу точку він потрапив ще шестилітнім хлоп'ям — з мамою, коли їхню колону біженців влітку 1941-го німці оточили й взяли в полон. Його батько загинув на тій самій війні, під Харковом. Може, для поета це важливо саме відтоді — бувати в тих тривожних місцях, над якими літають душі загиблих солдатів...

(Закінчення на 6-й стор.).

Указ Президента України

Про присвоєння Б. Олійнику звання Герой України

За самовіддане служіння Україні на літературній і державницькій ниві, визначний внесок у збереження національної духовної культури, вагому особисту роль у піднесенні міжнародного авторитету України **постановляю**:

Присвоїти звання Герой України з врученням ордена Держави ОЛІЙНИКУ Борису Іллічу — письменникові, народному депутату України.

Президент України В. ЮЩЕНКО

м. Київ, 21 жовтня 2005 року.
№ 1503/2005.

КОРОТКО

- Генеральна прокуратура України закрила кримінальну справу стосовно Петра Порошенка
- На Волині тривають дні Федерації профспілок України
- На Дніпропетровщині порушено сім кримінальних справ за фактами виплати працівникам зарплати, нижчої за мінімальну
- Закарпатські прикордонники запобігли незаконному вивезенню за кордон дитини
- Фракція ПППУ заявляє про перешкоджання владою Луганщини діяльності організацій роботодавців
- На Харківщині за підозрою у хабарництві затримано двох чиновників

■ НОВИНИ

Відкрито ще один міст

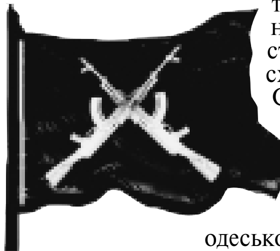
В Ужгороді в районі Боздоського парку нарешті відкрито новий транспортний міст. Для міста ця подія неординарна, бо наявні два мости в часи «пік» перетворювалися на «автотранспортні тромби». Новий міст дасть змогу розвантажити центр Ужгорода на 30 тисяч транспортних одиниць. Його довжина — 133 метри, ширина — 26 метрів. Загалом будівництво обійшлося в 12 мільйонів гривень, **повідомляє наш ужгородський власкор Іван ГУДЗОВАТИЙ.**

Чорніє земля

Чотири тисячі гектарів землі в Кам'янець-Подільському районі на Хмельниччині залишилися незасіяними озиминою. Значна частина господарств не впоралася з цим через подорожчання нафтопродуктів та міндобрив. Це може призвести до хлібної кризи-2006, заявляє районна рада й апелює до парламенту та Кабміну. Якщо наступний рік задекларовано роком села, кредити під низькі відсотки для аграріїв мають бути не лише на папері та у заявах. Окрім того, збанкрутілі господарства району не виплатили мільйон 200 тисяч заробітної плати селянам, а держава також брала на себе зобов'язання щодо цього. Подібні звернення приймають і політичні сили району, зокрема осередок Народної партії України, **повідомляє наш власкор Віра ШПИЛЬОВА.**

Пірати захопили наших моряків

МЗС України веде переговори з метою визволення українських моряків. 18 жовтня за 90 миль від східного берега Сомалі пірати захопили теплохід «Panagia» під ліберійським прапором, що віз вугілля з Південної Африки до Туреччини. Екіпаж судна (22 особи) — громадяни України. Учора теплохід стояв на якорі на відстані дві милі від східного берега Сомалі. Міністерством закордонних справ України та судновласником — одеською крюїнговою компанією — встановлено зв'язок з капітаном. Моряки живі й здорові, проте пересуватися судном вони можуть тільки під контролем піратів.



Міністр закордонних справ Борис Тарасюк доручив українським дипломатичним представництвам звернутися до міністерств закордонних справ та оборони у Великій Британії, Франції та США з проханням сприяти розв'язанню проблеми. Аналогічне звернення надійшло і до штаб-квартири НАТО.

СЬОГОДНІ В НОМЕРІ:

Щит проти пташиного грипу

Аби недопустити проникнення в Україну вірусу пташиного грипу заборонено торгівлю птицею, яйцями і свининою в Кілійському, Ізмаїльському, Ренійському і Болградському районах Одеської області. Про це повідомив міністр агропромислової політики України Олександр Барановський в Одесі на виїзній нараді, присвяченій координації дій місцевої влади з питань недопущення на територію України високопатогенного пташиного грипу.

Головний державний санітарний лікар України Сергій Бережний повідомив, що летальність пташиного вірусу становить 50—60 відсотків. У зв'язку з тим, що специфічної вакцини проти пташиного грипу сьогодні ще немає, у групі ризику, у першу чергу, опинилися працівники птахофабрик, м'ясокомбінатів, ветеринарні лікарі, діти, **повідомляє наш власний кореспондент у Одеській області В'ячеслав ВОРОНКОВ.**

(Продовження теми читайте на 4-й стор.).

Фото Андрія НЕСТЕРЕНКА.

На знімку: головний технолог Наталя Зобчук.

Головний редактор газети «Бізнес» Ігор КАНЕВСЬКИЙ і частина журналістів покинули видання, заявивши, що їх змушували шукати компромат на Голову Верховної Ради України Володимира ЛИТВИНА і київського міського голову Олександра ОМЕЛЬЧЕНКА

Народний депутат України, член Бюджетного комітету ВР Володимир МАЙСТРИШИН: «Не розумію парламентаріїв: адже йти на вибори, не маючи прийнятого бюджету, абсолютно нелогічно»

■ У НОМЕР

До Кореї — без візи

Україна зацікавлена у залученні корейських інвестицій, а також участі в спільних проектах на Корейському півострові, — наголосив Голова Верховної Ради України Володимир ЛИТВИН на зустрічі з Прем'єр-міністром Республіки Корея Лі ХЕ ЧХАНОМ.

Лі Хе Чхан запевнив, що Корея також виявляє значний інтерес до розвитку двосторонніх відносин з Україною, посилення економічного і гуманітарного обміну. Перемовини з українським урядом корейський прем'єр оцінив як результативні, відзначивши важливість підписання угоди про безвізовий режим. Перспективними сферами співпраці також є авіаційно-космічна і військово-технічна галузі, металургія, високі технології, наука, освіта, фундаментальні та прикладні дослідження. Одним із конкретних кроків, зокрема, має стати встановлення прямого авіамаршруту між столицями двох країн — Києвом і Сеулом. Не залишаться осторонь двосторонніх відносин і парламенти.

Вітаючи високого гостя, В. Литвин зазначив: в Україні покладають великі сподівання на перший офіційний візит Прем'єр-міністра Республіки Корея, який, на переконання глави українського парламенту, дасть змогу здійснити прорив в україно-корейських відносинах, поглибити і вивести на системний рівень співпрацю. «Парламент України готовий співпрацювати з Національною Асамблеєю Республіки Корея з метою підтримки і розвитку зусиль урядів двох країн», — наголосив В. Литвин і передав офіційне запрошення своєму колезі — главі корейського парламенту — відвідати Україну з візитом у зручний для нього час.

Олександра КУЧЕРЯВА.
Фото Олександра КЛИМЕНКА.

■ У КОМІТЕТАХ ВР

Грошей може не вистачити навіть на зарплату

Бюджет не задовільняє нікого. Про це заявила на вчорашній прес-конференції в. о. голови Комітету ВР з питань бюджету Людмила СУПРУН (на знімку). «Ми маємо критично оцінити проект дербюджету-2006, поданий урядом. Це не бюджет розвитку, — наголосила вона. — У місцевих бюджетів залишаться кошти тільки на зарплату. Але і їх буде недостатньо».

Профільний комітет залучив до роботи органи самоврядування та експертів. Одночасно опрацьовано близько чотирьох тисяч пропозицій народних депутатів та Нацбанку. Вони передбачають збільшення витрат бюджету без надання реальних джерел його поповнення. Скажімо, пропонується зростання видатків з бюджету майже на 60 мільярдів гривень на потреби соціального захисту, освіти, аграрного сектору, оборони, охорони здоров'я, транспорту, правоохоронної діяльності, промисловості тощо.

«Тому ми пропонуємо переглянути макропоказники і перестати втручатися в податкові закони України», — сказала Людмила Супрун. Приміром, серед підтриманих профільним комітетом пропозицій — скорочення навантаження на зарплату за зняття певної частини страхового внеску до Фонду соціального страхування на випадок безробіття. І хоча уряд надав дані про створення понад 500 тисяч робочих місць, проте на запит комітету про наявність цих місць відповіді не отримано. Мало того, за даними Фонду страхування на випадок безробіття, кількість громадян, які стали додатково на облік з безробіття, збільшилася.

«Ми пропонуємо зниження податкової бази з одночасним її розширенням, ліквідацію тіньових схем виплати зарплати, зняття податку на додану вартість при введенні інвестиції в економіку», — зазначила Людмила Супрун. Пропозиції стосуються не тільки формування дохідної частини, щоб запобігти зниженню виплат до Пенсійного фонду, а й розгляду питання щодо дефіциту бюджету.

Вл. інф.

Відкрите запитання

■ ПАРЛАМЕНТСЬКА ХРОНІКА

Вечірнє засідання 20 жовтня

За висловом головуючого на сесії Першого заступника Голови Верховної Ради Адама Мартинюка, віддали борги суддям, схваливши низку подань про відставку і призначення. Відповідно до конституційних норм, задовольнили заяви про відставку суддів Конституційного Суду України Михайла Костицького, Олександра Мироненка, Миколи Селівона, подякувавши їм за плідну працю. За відповідною процедурою і з представлення Комітету ВР з питань правової політики обрали суддів в місцеві апеляційні суди за винятком окремих кандидатур, до яких залишилися запитання.

До чисельності Служби безпеки України запитань не було, тому проголосували відповідний законопроект у другому читанні. Зате до голови Фонду держмайна України Валентини Семенюк і міністра промислової політики Володимира Шандри їх виникло чимало. І усі, звісно, стосувалися оголошеного на 24 жовтня, проте вже визнаного Верховною Радою як недолічний, приватизаційного конкурсу з продажу частини держпакета акцій ВАТ «Криворіжсталь». Народні депутати вимагали чіткої відповіді на запитання: чи дослухається Фонд держмайна до позиції парламентаріїв? І вона пролунала: Фонд держмайна керуватиметься приватизаційним планом дій, розробленим Кабінетом Міністрів, бо зупиняти конкурс на цьому етапі вже неможливо. За словами Валентини Семенюк, його учасники вже внесли 3 мільярди гривень однієї застави, тож у разі зміни правил гри до Фонду держмайна (читай — до держави) висуватимуть штрафні санкції. Мало того, Конституційний Суд України розглянув подання Президента України і визнав неконституційними положення абзацу другого частини другої статті 7 Закону України «Про приватизацію державного майна», тобто фактично спростував норму про підпорядкованість Фонду держмайна Верховній Раді. Тож Валентина Семенівна обмежилася тим, що нагадала трійку претендентів на безпрецедентний металургійний лот: ТОВ «Смарт-груп», консорціум «Індустріальна група» та компанія «Міттел-Стіл». Реакція народних депутатів Андрія Поліїта, Петра Цибенка, Ярослава Сухого, Миколи Садового та інших була бурхливо протестною.

Палкі дебати плавно набули характеру запеклих, коли почали з'ясовувати, кому вигідно заблокувати проведення конкурсу і чи варто продавати завод, який приніс за дев'ять місяців цього року 2 мільярди 27 мільйонів гривень прибутку! Проте, схоже, усіх задовольнила пряма заява Валентини Семенюк, що вона також проти продажу прибуткових об'єктів.

Ще менш говіркним постав перед народними депутатами міністр промислової політики Володимир Шандра. Він повідомив, що його міністерство здійснює тільки функціональний контроль за тим, що відбувається на «Криворіжсталі», корпоративними правами управляє Фонд держмайна України. Одне слово, дискусія вийшла малопродуктивною. Здавалося, що кожен хотів передусім почути лише себе, а не колегу і навіть не Валентину Семенюк, яка не раз повторювала, що 25 років держава все одно контролюватиме виконання інвестиційних зобов'язань, узятих на себе потенційними покупцями — зі збереження рівнів оплати праці, виконання соціальних програм, технічного розвитку підприємства, екологічної безпеки тощо. Цікаво, що вона називає намір уряду приватизувати ВАТ «Криворіжсталь» політичним рішенням, тоді як уряд політичним рішенням називає заборону парламенту провести приватизаційний конкурс. Тим часом, чи відбудеться він — запитання відкрите. Народні депутати прийняли ще одну постанову, в якій міститься сувора вимога до Фонду держмайна виконати їхнє рішення не продавати ВАТ «Криворіжсталь».

Сергій ВЛАД.

Фото Олександра КЛИМЕНКА.

Відстоюючи свою правду, не забувайте про чуже життя

Ранкове засідання 21 жовтня

Про події, які мали місце 15 жовтня 2005 року на вулиці Хрещатик та майдані Незалежності, доповідали міністр внутрішніх справ Юрій Луценко, Голова Служби безпеки Ігор Дріжчаний та заступник Генерального прокурора Василь Присяжнюк.

Юрій Луценко, використовуючи під час доповіді відеоматеріали, наголошував, що зіткнення були неминучими. Однак для підтримання правопорядку понад дві тисячі працівників внутрішніх справ зробили все можливе. Сутички, які провокувалися з обох боків (прихильників і противників визнання вояків ОУН—УПА), ефективно були локалізовані правоохоронцями. Організатори, зазначав міністр, мали забезпечити максимальну дисципліну своїх партійців, хоча б за допомогою гучномовців. За інформацією пана Луценка, затримано шість осіб, яких притягнуто до адміністративної відповідальності за дрібне хуліганство. Крім того, за фактом порушення громадського порядку порушено кримінальну справу. Триває розслідування. По медичну допомогу цього дня звернулися двоє постраждалих — із Дніпропетровської та Київської областей, які відмовилися від госпіталізації і з відповідними заявами до органів внутрішніх справ не зверталися.

Такі події, наголошував міністр, свідчать про відсутність політичної культури в середовищі лідерів українських партій. «Заявляю відповідально: порушникам, а особливо організаторам, які ставили свої підписи під відповідними заявками, організаторам цих злочинів це не минеться дарма», — попередив міністр і нагадав, що за такі «хуліганства» світить від 850 гривень штрафу до арешту на півроку. Юрій Луценко звернувся до всіх політичних сил з проханням толерантно поводитися під час проведення масових акцій: «Важливо не допустити посягання на життя і здоров'я громадян, які є найвищою цінністю держави і будь-яка політична мета не може досягатися шляхом зазіхання на честь, гідність та здоров'я особи».

Міністр попросив парламентаріїв удосконалити відповідні закони, зокрема, уточнити місце проведення таких заходів, збільшити відповідальність організаторів та права правоохоронців.

Не сиділа спокійно з 6 жовтня й СБУ, відзвітував Ігор Дріжчаний. Вона інформувала, попереджала і готувалася. Однак, зазначив Голова Служби безпеки, правопорушень, які належать до компетенції СБУ, не було. Проте пообіцяв: всі факти матимуть правову оцінку. І закликав політичних лідерів зберігати безпеку, прагнути порозуміння і дбати не про власні інтереси, а про суспільні.

А ось чи вчасно і «в повному обсязі» того дня діяла міліція, після проведення експертиз і слідчих дій відзвітує Генпрокуратура, яка взяла справу на особливий контроль. Заступник Генпрокурора Василь Присяжнюк повідомив, що вже створено відповідну слідчу групу. А сама кримінальна справа розслідується ефективно і якісно. Крім того, на його переконання, потрібен закон про профілактику злочинності.

Після цього народні депутати прийняли за основу зміни до деяких законів України з питань надання державної допомоги по догляду за дитиною до досягнення нею трирічного віку та закон про дитяче харчування. Перший документ передбачає, що у разі працевлаштування матері до закінчення строку відпустки по догляду за дитиною виплата зазначеної допомоги буде продовжена до досягнення дитиною трирічного віку. Однак державна допомога виплачуватиметься таким жінкам лише за умови користування послугами підготовленого фахівця по догляду за дитиною.

На початку ранкового засідання народний депутат Дмитро Павличко склав присягу, а головуючий оголосив про його входження до фракції Української народної партії. У Верховній Раді з'явилася депутатська група «Довіра народу». До її складу ввійшли 15 парламентаріїв: Антон Кіссе — керівник, Василь Гаврилюк, Валерій Коновалюк та Микола Поровський — уповноважені представники, а також — Анатолій Раханський, Володимир Демьохін, Ігор та Анатолій Франчуки, Василь Гладкіх, Володимир Мовчан, Микола Колісник, Анатолій Козловський, Ігор Сміяненко, Микола Будаг'янц та Микола Солошенко.

А уповноваженим представником фракції Соціалістичної партії додатково обрано Миколу Рудьковського.

Наталя ЯРЕМЕНКО.

ПОСТАНОВА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ

Про відзначення 60-ї річниці заснування Організації Об'єднаних Націй

24 жовтня 2005 року виповнюється 60 років з дня набрання чинності Статутом Організації Об'єднаних Націй. Відповідно до Резолюції Генеральної Асамблеї ООН № A/RES/168 (II) від 31 жовтня 1947 року цей день офіційно іменується «Днем Об'єднаних Націй».

Враховуючи історичну важливість створення Організації Об'єднаних Націй як одного з підсумків перемоги держав антигітлерівської коаліції у Другій світовій війні, високо оцінюючи внесок Організації Об'єднаних Націй у зміцнення миру та міжнародної безпеки, розвиток та кодифікацію міжнародного права, утвердження прав та свобод людини як найвищої цінності сучасної цивілізації, а також підтверджуючи активну участь України як однієї з держав—засновниць Організації Об'єднаних Націй у спільній справі досягнення економічного, соціального, екологічного і духовного прогресу людства, подальшого розповсюдження ідеалів миру, демократії та справедливості, Верховна Рада України постановляє:

1. Урочисто відзначити 24 жовтня 2005 року на державному рівні 60-річчя заснування Організації Об'єднаних Націй.

2. Рекомендувати Кабінету Міністрів України розробити та затвердити план урочистих заходів щодо відзначення 60-ї річниці заснування Організації Об'єднаних Націй.

3. Рекомендувати Державному комітету телебачення і радіомовлення України забезпечити широке висвітлення у засобах масової інформації заходів, що проводитимуться у зв'язку з 60-ю річницею заснування Організації Об'єднаних Націй, організувати тематичні теле- та радіопередачі, присвячені цій річниці.

4. Вважати за необхідне проведення в Україні наукових конференцій, симпозіумів, «круглих столів», присвячених висвітленню та оцінці прогресу, досягнутого Україною в процесі реалізації положень Декларації тисячоліття Організації Об'єднаних Націй.

5. Національній бібліотеці України імені В. І. Вернадського передбачити організацію виставок видань Організації Об'єднаних Націй та її спеціалізованих установ, присвячених ювілейній даті, та публікацій з питань участі України в роботі Організації Об'єднаних Націй.

6. Контроль за виконанням цієї Постанови покласти на Комітет Верховної Ради України у закордонних справах.

Голова Верховної Ради України
В. ЛИТВИН

м. Київ,
19 жовтня 2005 року.
№ 2995-IV.

ПОСТАНОВА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ

Про Заяву Верховної Ради України «Про шістдесяту річницю Організації Об'єднаних Націй»

Верховна Рада України **постановляє**:

1. Прийняти Заяву Верховної Ради України «Про шістдесяту річницю Організації Об'єднаних Націй» (додається).
2. Рекомендувати Міністерству закордонних справ України розповсюдити цю Заяву в Організації Об'єднаних Націй.
3. Направити Заяву Верховної Ради України «Про шістдесяту річницю Організації Об'єднаних Націй» парламентам держав — членів ООН.

Голова Верховної Ради України
В. ЛИТВИН

м. Київ, 19 жовтня 2005 року, № 2994-IV.

ЗАЯВА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ

Про шістдесяту річницю Організації Об'єднаних Націй

Верховна Рада України, беручи до уваги, що

24 жовтня 2005 року відзначається як шістдесята річниця Організації Об'єднаних Націй, створення якої стало одним з найбільш важливих підсумків перемоги держав антигітлерівської коаліції у Другій світовій війні,

більше ніж за півсторіччя своєї діяльності Організація Об'єднаних Націй зробила значний внесок у справу зміцнення миру та міжнародної безпеки, звільнення людства від загрози нової світової війни, стримання гонки озброєнь, запобігання розповсюдженню зброї масового знищення,

шістдесятирічна історія Організації Об'єднаних Націй підтвердила важливість Статуту ООН як основоположного документа міжнародного співтовариства, що закріпив принципи сучасного міжнародного права і відносин між державами,

Організація Об'єднаних Націй відіграла історичну роль у боротьбі з колоніалізмом та расизмом, у розвитку і кодифікації міжнародного права, утвердженні прав і свобод людини як найвищої цінності сучасної цивілізації, поширенні ідеалів миру, демократії та справедливості,

Організація Об'єднаних Націй та її спеціалізовані установи проводять конструктивну роботу з вирішення гострих соціально-економічних проблем, ліквідації злидарства та нерівності, надання гуманітарної допомоги, розвитку науки, освіти і культури,

Організація Об'єднаних Націй продовжує залишатися найбільш представницьким міжнародним форумом, значення якого в урегулюванні регіональних, міжетнічних і територіальних конфліктів постійно зростає,

Україна бере активну участь в усіх сферах діяльності Організації Об'єднаних Націй,

а також враховуючи положення Постанови Верховної Ради України від 9 вересня 2004 року «Про 60-річчя Ялтинської конференції глав держав антигітлерівської коаліції», вітає усі держави, які є членами Організації Об'єднаних Націй, з шістдесятиріччям ООН та підтверджує готовність України як однієї з держав — засновниць цієї Організації докладати усіх зусиль для сприяння Організацією Об'єднаних Націй досягненню економічного, соціального, екологічного та духовного прогресу людства.

Верховна Рада України:

виходить з того, що подальше зміцнення авторитету ООН залежатиме від її здатності функціонувати як провідна міжнародна організація у суворій відповідності до проголошених в її Статуті цілей та принципів,

заявляє про свій намір брати активну участь у спільній роботі з пошуку оптимальних шляхів удосконалення діяльності ООН та підвищення її ефективності у подальшій демократизації,

вважає першочерговим завданням ООН продовжувати докладати зусилля з підтримання міжнародного миру та безпеки на основі відданості принципам колективної безпеки та багатосторонності, пріоритету превентивної дипломатії, недопущення відродження блокових підходів,

виступає за удосконалення практики здійснення операцій ООН з підтримання миру шляхом відпрацювання єдиних критеріїв проведення подібних операцій, їх тісного зв'язку із зусиллями з політичного врегулювання конфліктів при збереженні провідної ролі Ради Безпеки, безумовного дотримання об'єктивності та недопущення подвійних стандартів,

відзначає необхідність вкрай обережно використовувати такий інструмент, як примусові заходи, чітко визначаючи цілі застосування санкцій та умови і механізми їх скасування, при неодмінному врахуванні гуманітарного фактора,

звертає увагу на актуальність проблеми дотримання економічних, соціальних та політичних прав людини і національних меншин,

висловлює думку, що важливим резервом підвищення дієвості Організації Об'єднаних Націй є всебічний розвиток співробітництва цієї Організації з парламентами держав — членів ООН та міжпарламентськими органами міжнародних організацій.

м. Київ
19 жовтня 2005 року

Заява Комітету Верховної Ради України з питань прав людини, національних меншин і міжнаціональних відносин у зв'язку з 60-річчям Організації Об'єднаних Націй

24 жовтня 2005 року світова громадськість відзначає 60-річчя Організації Об'єднаних Націй як найбільш представницького міжнародного форуму, що відіграє неоціненну історичну роль у зміцненні міжнародного миру і безпеки, розвитку та кодифікації міжнародного права, утвердженні прав і свобод людини, поширенні ідеалів демократії та справедливості.

Україна, як одна з держав—засновниць ООН протягом багатьох років бере активну участь в усіх сферах її діяльності, безпосередньо долучаючись до процесу розробки та погодження життєво важливих документів, пошуку шляхів вирішення гострих соціально-економічних проблем, ліквідації дискримінації, боротьби з расизмом тощо.

Завдяки такій позиції Україна має значний авторитет серед країн-членів ООН. Про це свідчить той факт, що Україна тричі обиралася до Ради Безпеки, а міністр закордонних справ — президентом 52-ї сесії Генеральної Асамблеї ООН. Не кожна держава мала таку честь.

Одним із пріоритетних завдань ООН є реальне забезпечення прав і основних свобод людини-громадянина. Ще у 1948 році була прийнята Загальна декларація прав людини. Україна ратифікувала її, а зміст її положень врахувала у Конституції. Закони України відповідають вимогам міжнародного законодавства, зокрема конвенціям та іншим документам ООН. Україна — учасниця десятків міждержавних угод.

Права людини, їх дотримання мають стати пріоритетними у діяльності законодавчої, виконавчої, судової гілок влади держави.

Комітет закликає зробити все необхідне для подальшого посилення ролі ООН як у питаннях утвердження прав і свобод людини, так і у вирішенні глобальних конфліктів, у галузі забезпечення міжнародної безпеки, регіональної стабільності, боротьби з тероризмом, нерозповсюдження зброї масового знищення.

ПОСТАНОВА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ

Про тимчасові обмеження у сфері приватизації

Верховна Рада України **постановляє:**

1. Рекомендувати Кабінету Міністрів України та іншим органам виконавчої влади, Фонду державного майна України, іншим державним органам приватизації, відповідним органам Автономної Республіки Крим та органам місцевого самоврядування з період до дня відкриття першої сесії новообраної Верховної Ради України п'ятого скликання не приймати рішення з питань приватизації (відчуження) та передачі до статутних фондів господарських товариств об'єктів права державної власності, об'єктів, що належать Автономній Республіці Крим, та об'єктів права комунальної власності, а також зупинити виконання відповідних рішень щодо приватизації (відчуження) та передачі до статутних фондів господарських товариств зазначених об'єктів.

2. Кабінету Міністрів України невідкладно розробити порядок продажу виробленої продукції ВАТ "Криворізький гірничо-металургійний комбінат «Криворіжсталь» виключно на аукціонах.

3. Ця Постанова набирає чинності з дня її прийняття.

Голова Верховної Ради України
В. ЛИТВИН.

м. Київ, 18 жовтня 2005 року, № 2981-IV

ПОСТАНОВА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ

Про збереження у власності держави пакета акцій ВАТ «Криворізький гірничо-металургійний комбінат «Криворіжсталь»

Враховуючи стратегічне значення ВАТ «Криворізький гірничо-металургійний комбінат «Криворіжсталь» для економіки та безпеки України, Верховна Рада України **постановляє:**

1. Вважати доцільним залишити у власності держави пакет акцій у розмірі 93,02% ВАТ «Криворізький гірничо-металургійний комбінат «Криворіжсталь».

2. Рекомендувати Президенту України вжити заходів щодо збереження у власності держави пакета акцій ВАТ «Криворізький гірничо-металургійний комбінат «Криворіжсталь» та припинення проведення конкурсу з його продажу.

3. Кабінету Міністрів України, Фонду державного майна України вирішити в установленому порядку питання, пов'язані з оголошенням конкурсу з продажу пакета акцій ВАТ «Криворізький гірничо-металургійний комбінат «Криворіжсталь» та припиненням його проведення.

4. Спеціальній контрольній комісії Верховної Ради України з питань приватизації забезпечити невідкладну підготовку та внесення на розгляд Верховної Ради України проекту закону щодо мораторію на приватизацію державного пакета акцій ВАТ «Криворізький гірничо-металургійний комбінат «Криворіжсталь».

5. Кабінету Міністрів України розробити порядок продажу виробленої продукції ВАТ «Криворізький гірничо-металургійний комбінат «Криворіжсталь» виключно на аукціонах.

6. Ця Постанова набирає чинності з дня її прийняття.

Голова Верховної Ради України
В. ЛИТВИН.

м. Київ, 18 жовтня 2005 року, № 2980-IV.

НОВИНИ
СУБОТА, 22 ЖОВТНЯ 2005 ▪ № 200 (3700)

У Києві до кінця року буде доопрацьовано і затверджено загальноміську програму реформування житлово-комунального господарства

Прем'єр-міністр України Юрій ЄХАНУРОВ підготував для Президента дані про результати роботи керівників облдержадміністрацій за дев'ять місяців

■ У НОМЕР

Обленерго закликає доносити

Чернівці. Місцеве обленерго оприлюднило звернення до громадян із закликом за винагороду інформувати енергетиків про осіб, які крадуть електроенергію. У такий спосіб підприємство, очевидно, намагається вибратися з боргової ями, куди потрапило не з вини приватних споживачів, а через давні борги великих організацій. Таких, як тролейбусне депо та «Чернівціводоканал». Сума винагороди, як стверджує керівник прес-служби ВАТ ЕК «Чернівціобленерго» Олена Чайка, чимала. Та поки що інформатори не з'явилися.

Сергій СУЛИМА.

Нагороди — визволителям

Кіровоград. Військовий аташе посольства Чеської Республіки в Україні Альберт Срник вручив восьми ветеранам Великої Вітчизняної війни, які проживають в області, ювілейну медаль Чеської Республіки «60 років Перемоги над фашизмом». Ініціатором вручення та виготовлення нагород стало Міністерство оборони республіки. «Багато країн Європи вдячні вам, шановні ветерани. Ви зробили все, щоб ми жили в мирі», — зауважив аташе.

Олег БОНДАР.

Хрести замість люків

Херсон. Біля каналізаційного люка на вулиці Гоголя покладено живі квіти та чорну стрічку в пам'ять про загибель 16-річного юнака. Якось увечері Стас, не помітивши відкритого люка, впав туди і сильно забився. Насилу вибрався звідти і ледве дістався домівки. На ранок хлопець помер. Як з'ясували лікарі, через розрив печінки.

Падіння у відкриті люки не поодинокі. Нещодавно у відкритий колодязь на території дитячої обласної лікарні впала молода мама з немовлям на руках. Жінка отримала травми грудної клітки та переломи ніг.

Алла БРУСИЛОВА.

Украли... нафтопровід

Полтавська область. Крадіжками нафти чи газоконденсату з трубопроводів нині на Полтавщині можна здивувати хіба що... марсіанина. А от щоб крали нафтопроводи...

«Розкопали» цю дивну історію правоохоронці Лубенського міськрайвідділу міліції. Вони встановили, що у вересні—жовтні посадовці одного з місцевих дочірніх підприємств дали вказівку на демонтування та продаж труб магістрального нафтопроводу, який був на балансі підприємства. Нафтопровід відрили, труби — загальною довжиною майже півтора кілометра — «загнали», а кошти від реалізації використали на власні потреби, чим завдали державі збитків на 50 тис. грн.

Віталій СКОБЕЛЬСЬКИЙ.

Сиротам доплатять пенсії

Івано-Франківська область. Понад сто тисяч гривень на особові рахунки дітей-сиріт та дітей, позбавлених батьківського піклування, додатково перерахували після перевірок обласної прокуратури. Вона виявила, що замість ста відсотків, встановлених законодавством, деяким дітям цієї категорії виплачували лише четверту частину необхідного. За повідомленням прес-секретаря прокурора області Людмили Гласової, після перевірки Перегінської школи-інтернату 30 дітям призначено соціальні допомоги з інвалідності.

Дарина НАЗАРЧУК.

Частує «Родина»

Шість золотих медалей одержали кондитерські вироби і морквяний сік, які виготовляють на ВАТ «Костопільський завод продтоварів» (Рівненщина), більш відоме під торговою маркою «Родина».

На знімку: кондитер Олена Іванішина демонструє вироби «Родини».

Фото Андрія БАБІНЦЯ.

Куряча зона

На побачення з курми ми їдемо на Старинську птахофабрику, що на Київщині. Це зона підвищеної безпеки. Тутешні рябі під контролем, а доступ до птахів має лише персонал.

Перед тим як зайти до курячого цеху, працівник... скидає з себе весь одяг. Спеціальні костюми він отримує лише після ванних процедур. Протягом зміни виходити з території заборонено. І ще одне табу для співробітників фабрики: їм не дозволено тримати в домашньому господарстві власну птицю. За порушення — розраховують і накладають великий штраф. Проте такі незручності компенсує компанія, виділяючи на місяць дві курки та шістдесят яєць.

Транспорт, яким нас доставили, на територію не пропустили, а пересадили у свій. Запах фармазеліну (дезинфекційний засіб) супроводжує усю дорогу. Фабрика розділена на бригади, дистанції між якими не менше трьох кілометрів. Протягом маршруту наш автобус перетинає дисбар'єри — це певна ділянка дороги, де тирса заливається фармазеліном. Такі само смуги і при в'їздах на бригади. Сама ж бригада, загороджена високим парканом, нагадує місце позбавлення волі. Навіть корми потрапляють туди через спеціально обладнані місця.

— На усіх наших виробництвах 100-відсотковий контроль за безпекою, тому ймовірність занесення вірусу курячого грипу дорівнює нулю, — запевняє директор департаменту маркетингу АТЗТ «Миронівський хлібопродукт» (ТМ «Наша ряба») Сергій Малашенко. — Ми контролюємо увесь процес виробництва, від виготовлення комбікормів до доставки готового курячого м'яса на прилавки торгових точок. Уся продукція ретельно перевіряється спеціалістами компанії та ветеринарними службами.

Довелося повірити на слово. Бо, на жаль, до курячих апартаментів допустили лише фотокора (після ретельної «дезактивації»). Насамперед безпека! І все-таки медики радять їсти лише добре просмажене чи відварене дієтичне м'ясо ряби.

Сергій КОВАЛЬ.
Фото Андрія НЕСТЕРЕНКА.

Кінець ЖЕКам?

Проблеми комунального господарства в Луганську беруться вирішити фахівці відомої німецької компанії «Дусман». Нині міська влада працює над проектом договору з філією компанії «Схід-Україна». Поки що експеримент охопить Ленінський район, де будуть скасовані всі житлові організації, а обслуговуванням внутрішньобудинкових систем і прилеглої території займуться оперативні, професійно оснащені комунальні бригади. Вони замінять внутрішбудинкові устаткування, стояки, усунуть усі неполадки. На ці цілі запланований первісний транш у 286 тисяч євро. Головний акцент у договорі з німецькою компанією робиться на тарифах. Міська влада наполягає, щоб вони залишалися незмінними. У разі підписання договору, альтернативні ЖЕКи вже з 1 грудня розпочнуть роботу. До речі, проект «Дусман» нині проходить «обкатку» у Санкт-Петербурзі, і, кажуть, там нові комунальники прийшлися до вподоби.

Алла АНТІПОВА.
Луганськ.

■ СПРАВИ КОМУНАЛЬНІ

Тепло киян гріє, а луганчанам лише світить

За словами заступника Київського міського голови Івана Даньකевича, весь житловий фонд (десять тисяч сто сорок сім будинків) до осінньо-зимовому сезону підготовлено. Поки що обігрівається 86 відсотків столичних квартир. Ще майже півтори тисячі будинків почнуть опалюватися найближчим часом.

А керівництво структур, альтернативних класичним ЖЕКам, з метою економії коштів починати опалювальний сезон не квапиться. Ця тенденція чітко простежується у власників інвестиційного житла (свого часу його називали «дохідними будинками»).

Київські дитячі садки, школи та медичні установи вже живуть і навчаються в теплі.

Загалом, за статистикою Держкомжитлокомунхозу на 19.10.2005, крім жителів Криму, Черкаської, Запорізької і Херсонської областей (там поки що тепло, і опалювальний сезон не почався) найбільше мерзнуть луганчани і закарпатці. У цих областях тепло подано відповідно в 17 і 25 відсотків будинків. У Луганській області також опалюється лише близько 60 відсотків об'єктів соціальної сфери.

Олег ДЕНИСОВ.

Тиждень імунізації

триває вперше в Україні з ініціативи Європейського регіонального бюро Всесвітньої організації охорони здоров'я

Імунізація вважається ефективним та економічно доцільним заходом медичного втручання в епідемічний процес. Відповідно до статті 12 Закону України «Про захист населення від інфекційних хвороб» — профілактичні щеплення проти дифтерії, кашлюку, кору, поліомієліту, правця, туберкульозу є обов'язковими і включаються до календаря щеплень.

Планова імунізація проти таких захворювань, як поліомієліт, правець, дифтерія та кашлюк щорічно рятує життя приблизно трьох мільйонів осіб в усьому світі. Окрім того, вона позбавляє мільйони людей від страждань, пов'язаних із тяжкими хворобами та інвалідністю.

■ ФОТОФАКТ

Після багаторічної перерви відновив роботу дитячий дошкільний заклад у Новоівницькому на Житомирщині — колись засекреченому військовому містечку, яке нещодавно одержало статус селища.

Фото Олексія КАВУНА.

Двері НАТО залишаються відчиненими. Входити чи не входити, вирішувати нам з вами

Несподіваний інцидент стався під час заключної прес-конференції генсека НАТО Япа де Хооп СХЕФФЕРА (на знімку) в Укрінформі. До мікрофона журналістів прорвалася дівчина-активістка «Братства» і крикнула гостю: «Забирайтеся з нашої землі, вас сюди ніхто не запрошував!». Миролюбно налаштований генсек подібного випаду не очікував, але удар витримав: «Попри те, що не всі присутні за цим столом підтримують євроатлантичну інтеграцію, двері НАТО залишаються відчиненими».

Фото агентства «Прес-КІТ».

При цьому, відповідаючи на інші запитання, зокрема, на запитання, чи не бентежать його мітинги протесту, що супроводжують його візит, Яп де Хооп Схеффер зазначив, що він «приїхав сюди не продавати НАТО». Свою мету генеральний секретар бачить у тому, щоб допомогти людям розібратися: альянс — це друг чи ворог. Представники делегації НАТО спеціально їздили по регіонах України, щоб поговорити з людьми і, за можливості, змінити негативну думку про альянс. Адже для Брюсселя не секрет, що більш як 50 відсотків українських громадян виступають проти приєднання країни до НАТО. При цьому генсек вітав гострі дискусії на цю тему всередині країни. На його думку, це і є справжня демократія. У Брюсселі набагато більше нервувалися б, якби за командою зверху весь український народ дружними рядами рвонув в альянс. Пан Схеффер висловив глибоке переконання, що «проста людина має сама вирішувати, чи хоче вона в НАТО». Тому у вступному слові одразу сказав, що про жодні дати вступу говорити не буде, оскільки їх встановить для себе українське суспільство, яке повинно бути готове до цього серйозного кроку. А НАТО надасть йому підтримку. На запитання «Голосу України» — яку, Яп де Хооп Схеффер сказав, що здебільшого моральну. Однак перелічив низку проектів, за якими триватиме співробітництво, фінансоване НАТО. Зокрема, це стосується утилізації надлишків боєприпасів, організації спільних навчань, військової реформи.

Що стосується взаємин у трикутнику «Україна—Росія—НАТО», то, на думку гостя, не можна ставити питання про конкуренцію між Києвом і Москвою чи зіштовхувати лобами дві країни. Різниця між Україною і Росією для Брюсселя істотна, адже Київ заявив про бажання приєднатися до альянсу і почав інтенсивний діалог, а Москва — лише надійний партнер альянсу, що не претендує на місце під парасолькою.

Яна СТАДІЛЬНА.

■ ДО РЕЧІ

Делегацію НАТО в Донецьку зустріли пікетами. Кілька десятків осіб, переважно похилого віку, тримали в руках червоні прапори та гасла і скандували «НАТО — геть із Донбасу!» Учасники акції представляли місцеві осередки Прогресивної соціалістичної партії, Компартії та «Братства». Вигуки з вулиці було добре чути під час «круглого столу» в університеті. На запитання, як західні партнери збираються змінити громадську думку в Україні, зокрема на сході, представники альянсу заявили: мета — не схилити Україну до вступу до НАТО, а більше розповідати про діяльність цієї організації. Робити це буде науково-інформаційний центр міжнародної безпеки євроатлантичного співробітництва, відкритий у Донецьку. На його відкритті були присутні керівники області й міста.

Два роки тому на Донецькому казенному заводі було знищено понад 400 тисяч одиниць боєприпасів. Ці роботи профінансував Північноатлантичний альянс. Програму утилізації озброєнь у Донецьку буде продовжено, і конгрес США вже ухвалив рішення про виділення коштів, за умови звільнення їх від оподаткування в Україні. На думку голови обласної держадміністрації Вадима Чупруна, це — приклад ефективного співробітництва.

Ліна КУЩ.

■ ФОТОФАКТ

Фото Анни СНІГУР-ГРАБОВСЬКОЇ (Укрінформ).

На одній з найпрестижніших у світі книжкових ярмарків — франкфуртській «Бухмессе-2005» — відкрито стенд України. На 80 квадратних метрах представлено кращі видання 25 провідних українських видавництв.
***На знімку:* біля стендів України.**

Вітаємо

У неділю в Угорщині відзначатимуть два свята: День початку революції і визвольної боротьби та Проголошення Угорської Республіки. 23 жовтня 1956 року мирна демонстрація у Будапешті, яка переросла у збройне повстання, стала початком боротьби угорців за незалежність. А через 33 роки, 1989 року, Угорщина вийшла зі складу країн Варшавського договору та проголосила республіку.

Гулієву сподобалась українська демократія. І наші міліціонери

Позавчора пізно ввечері в Борисполі приземлився літак із найпопулярнішим за останній тиждень пасажиром — лідером Демократичної партії Азербайджану Расулом ГУЛІЄВИМ (на знімку), якого українські правоохоронці, нагадаю, 17 жовтня затримали в Сімферопольському аеропорту. Пильність нашої міліції поставила Президента та й усю країну перед неприємною альтернативою: або зіпсувати імідж демократичної держави і видати азербайджанській владі їхнього «Ющенка», або зіпсувати відносини з офіційним Баку — «нафтовим» партнером України.

20 жовтня крапку в цій дилемі поставив місцевий суд Залізничного району Сімферополя: за його рішенням головного азербайджанського опозиціонера звільнено і з-під тимчасового арешту, і від екстрадиції. Нині опальний екс-спікер парламенту Азербайджану має статус політичного біженця, що офіційно підтвердили відповідні американські служби, та посвідчення кандидата в депутати від опозиційного блоку «Азадлиг». Намагання під різними приводами зняти його з виборчих перегонів має очевидний політичний підтекст.

Расул Гулієв погодився відповісти на кілька запитань оглядача «Голосу України», хоча його супутники зізналися, що «правоохоронці заборонили йому спілкуватися з українськими журналістами». І справжня прес-конференція має відбутися лише в Лондоні, куди лідер опозиції летить з Києва.

— Пане Гулієв, ви дуже образилися на Україну?

— Ні. Абсолютно ні. Я переконався, що у вас, на відміну від нинішнього Азербайджану, є демократія. Будь-кого можуть затримати за такою «наводкою», але є справедливий суд, і він розібрався в істинних причинах моїх «неприємностей». Я не маю претензій навіть до ваших міліціонерів: вони нормальні, культурні люди. Нам би таких. Я впевнений, що ви йдете в правильному європейському напрямку. У вас є правові структури...

— А в якому напрямку полетите ви після незапланованого ознайомлення з нашою демократією: додому чи на Захід?

— Я маю намір повернутися в Баку. Але спочатку полечу на Захід: те, що останнім часом відбувається на моїй Батьківщині, а там почалася нова хвиля репресій, треба обговорити в Раді Європи та Європарламенті. Адже Азербайджан — член РЄ.

— Ваша тривала відсутність не позначиться на результатах виборів?

— Я не зможу перемогти на виборах лише тоді, коли їх сфальсифікують. Але влада дуже ризикує в такому випадку. Адже вона штовхає азербайджанський народ до «киргизького варіанта». Або він, або демократично обраний парламент. Мені здається, це мають зрозуміти ті, хто ганяє мене по світу...

Людмила КОХАНЕЦЬ.

***P. S.* Учора вранці Расул Гулієв залишив гостинну українську землю.**

■ СВІТ КОРОТКО

УКРАЇНА—РОСІЯ

Поговорили про газ

Президенти України і Росії Віктор Ющенко та Володимир Путін у телефонній розмові обговорили низку актуальних питань. Зокрема, йшлося про співробітництво в газовій та енергетичній сферах, що набуває особливої ваги напередодні зимового сезону.

ПАКИСТАН

Госпіталь літаком

Учора українське МНС відправило до Ісламабада ще один літак Ан-225 «Мрія» з гуманітарною допомогою постраждалому населенню країни. На борту літака — медикаменти, харчові продукти, намети, ковдри. **Як повідомили в прес-службі міністерства**, у місті Бешам у режимі багатопрофільної лікарні вже працює ще один український мобільний госпіталь.

ІРАК

Юристів викрадають, виборців підраховують...

У Багдаді викрадено одного з юристів, які беруть участь у процесі над Саддамом Хусейном. Також надходять повідомлення про те, що викрадено ще сім осіб, причетних до цього процесу. Садун Насуаф Джанаві є одним із 13 адвокатів, котрі були присутні в залі суду, коли розпочався суд над іракським диктатором та його наближеними. А тим часом Центрвиборчком Іраку оголосив попередні дані про явку виборців на референдумі щодо конституції країни. У різних провінціях у голосуванні взяли участь від 54 до 90 відсотків громадян.

ВЕЛИКА БРИТАНІЯ

В армії з'являться капелани

У британській армії запроваджують посади індуїстських, буддистських і сикхських капеланів. Мета нововведення — залучити до лав британських збройних сил численних вихідців з Індії, що облаштувалися на Британських островах. Нові капелани покликані забезпечити «духовну, моральну і пасторську підтримку» військовослужбовців, які сповідують ці релігії.

■ ПОДРОБИЦІ

Мовчать свідки та архіви

Слідство у справі про фальсифікацію документів, які реабілітували екс-кандидата у Президенти Віктора Януковича, майже завершено. Про це журналістам повідомив прокурор Донецької області Олексій Баганець.

За його словами, у справі проведено всі експертизи, за винятком однієї. Але слідство досі не вийшло на головного свідка — колишню працівницю апеляційного суду Донецької області. Із початком перевірки вона звільнилася із роботи і разом із сім'єю виїхала з міста у невідомому напрямку. Під час дослідчої перевірки у неї встигли взяти зразок почерку. Свідка шукає міліція, але поки що безрезультатно. Без нього доказів фальсифікації виправдальних вироків у прокуратури може не вистачити.

За словами прокурора області, деякі із допитаних відмовилися говорити, пославшись на статтю 63 Конституції, яка дозволяє громадянинові не давати свідчення проти самого себе. Олексій Баганець повідомив, що кримінальні справи, за якими було засуджено екс-кандидата у Президенти, знищено, так само як і копії вироків та постанов обласного суду. А в обласному архіві не залишилося слідів партійної справи комуніста Януковича. Слідчий Донецької прокуратури виїхав до Києва, щоб допитати у цій справі ще двох осіб. Одна із них — колишній прес-секретар колишнього прем'єр-міністра Ганна Герман.

Колишній кандидат у Президенти заявляв, що судимості знято у встановленому законом порядку. Торік на прес-конференції голова апеляційного суду Донецької області Олександр Кондратьєв стверджував, що судимості громадянина Януковича скасовано постановами Президії обласного суду в грудні 1978 року, а кримінальні справи закрито за відсутністю складу злочину.

Вл. інф.

Гарячі точки Бориса Ілліча

Сьогодні субота. У суботу менше офіціозу навіть в офіційних привітаннях. Сьогодні — день без гарячих точок. В Українському фонді культури — день відкритих дверей. Можна просто прийти й привітати ювіляра. З роси і води вам, Борисе Іллічу!

Борис ОЛІЙНИК

ТА ДАВНО ВЖЕ ПОРА!

Звідусюд ще за дня обсіда вороння.
Що ж то буде увечері, брате?!
Встав з непам'яті дід,
кишнув хижий набрід —
А хоча б обернулися, кляті'.

Вкрили чорні хвости
православні хрести.
Б'ють кривими дзьобами Почайну.
— Де ж вас носять чорти,
оборонці мої?
Мати-Січ затужила з одчаю.

— Скільки ж можна століть
сонним сиднем сидіть?!
Гей, дивись: дохитруєш, Мамаю!
То колись ворогів пересидіть зимів,
Але нині не так воно скраю.

Чи не здумав нових,
як донині — старих
Пересидіти в рідній сторонці?
Тільки ж ти не спостиг,
що ці хлопці не з тих,
Щоби згинуть, як роси, на сонці.

Ці пролізуть в обхід аж у твій родовід.
Ці не крадуть — беруть ув обценьки.
Серед білого дня вже твойого коня
Повели за несплату процентів.

Гей, досидиш, дивись, коли шаблю і спис
Із конем заберуть для навару.
Коли свій свинопас на чужинський наказ
З тебе зніме хреста й шаровари.

Глянь: цирульник «із тих»
вже примірятись встиг
До твого оселедця, Мамаю.
І коли він тебе, як вівцю, обскубе.
То, вважай, що й тебе вже немає...

Як зачув де лиман,
пробудився Мамай
І, намацавши шаблю горбату,
Потягнувся зі сну і сказав собі:
«Ну, Мабуть, треба таки вставати».
— Та давно вже пора, —
загриміло з Дніпра
Від Пророка із Канева грізно, —
Уставай!
Бачиш: день невмолимо згора?
Може статись, що завтра... вже пізно»

Минулих вихідних у Запоріжжі відкрито пам'ятник князеві Святославу. Саме тут, за порогами, князь провів свою останню зиму. На церемонії відкриття пам'ятника Борис Олійник також був. Не міг не бути! Бо, як-не-як, Хортиця — одна з гарячих точок нашої старовини. Та й любить Поет «ходити на ви» — як отой славний князь любив...

Фото Олександра КЛИМЕНКА.

І ЗВЕЛІЛА: — СІЙ!

Принеси дощу мені —
Хоч у жмені,
як не в глеку, —
Тут така вселенська спека,
Що горить усе на пні.

Принеси, пташа, мені
Хоч у дзьобику зеренце.
Тихо висію під серце —
Може, зійде в кращі дні?

І зійшла в ясі усій
З дивним птахом на десниці.
Принесла зерна й водиці
І звеліла:
— Сій!

Я сказав Їй:
— Не осудь:
Чи не всує сіять нині,
Коли ж погар в Україні!?
Може, хай дощі впадуть? —

І сказала,
до небес
Звівши тугу лебедину:
Він не ждав на гожу днину,
Коли йшов за всіх на хрест.
Сій! І вір:
Христос Воскрес!

ПРОЩАЙ

От і стрілися знов...
Через тисячу літ.
— Ніби ти? — запитав, сполотнівши.
— Вже й сама не згадаю, —
зітхнула в одвіт
— Мабуть, все ж таки я... але інша —

Все вернулось немов у зворотнім кіно:
Перший дотик. І брови врозліт...
Може, тим тільки й жив,
що кохане вікно
Зореніло крізь тисячу літ.

А вона одвернулась —
і світ мені згас.
І не стримавши сльози безсилі,
Простогнала:
— Не вернеш. Встають поміж нас
Вже не тільки літа, а й... могили. —

От і сталось:
ішов я крізь тисячі гроз,
Не старцюючи в долі плаща,
Щоб сказать не «до завтра»
як звіку велось,
А промовить востаннє:
«Прощай».

КОНЧА-ЗАСПА. СЬОГОДЕННЯ...

Суворий грудень
зачинає заспів
На довгі ночі, сизі холоди.
Зіщулилась під вітром
Конча-Заспа,
Закляк з морозу утлий молодик.

Які жили тут
мудреці на подив,
Які поети чарували світ?!
Жіноцтву перехоплювало подих,
Юнацтво поривало у зеніт.

Від лицарів духовної потуги
Світилось на увесь тутешній стан
Тепер хіба навідується туга
У гості
до останніх з могікан.

Хтось між хоромів
зайшлих нуворишів
Продріботить полохко крадькома.
Хтось пригадає: був колись Малишко.
А хто зітхне:
вже й Гончара нема.

В хоромах все щось ділять
люто й заздро,
Там клан на клан готує хижий план.
...І тіні славних,
обминувши зайдів,
Приходять до останніх з могікан.

* * *

Так гарно починав!
Громада вдячним ладом
Просила:
— Не соромся стати нам на плечі,
Щоб далі бачити.
Та не забудь, до речі,
І нам звістить:
що ж там, за небосхилом? —

На плечіх встоявши,
затим на шиях всівся,
Забувши, хто й по що
підняв його до висі.
Вони ж і досі,
як покірні вівці,
Від нього ждуть згори
на добрі вісті.

ЄРЕСЬ

І поглянув на світ
крізь Пророка сльозу,
У тортурах позбутого плоті,
І спостиг ще в зачатті
непевну стезю,
Що вела до рокового плоду.

І побачив, як тіло її укорив
Змій лукавий,
жагуче і сласно.
...І подумав:
хіба ж її Бог сотворив,
Задля того щоб в келії згасла?

І од власної єресі духом ослаб,
В молитвах сповідаючись тяжко.
І постав уврожному сяєві слав
Месник неба —
Георгій Звитяжець.

І побачив,
як тіло зміїне кона,
Списом огненним
наскрізь протяте.
І узрів, як зіходить із горніх Жона —
Вселюдського Спасителя
Мати...

■ ДО 70-ЛІТТЯ БОРИСА ОЛІЙНИКА

«Я — Всесвіту боржник...»

Згадаю цей вислів на могилі Олеся Гончара 14 липня, в десятиліття його відходу на той світ: у виступах колег — ні слова про геніальну спадщину Олеся Терентійовича! Все про «відданість Україні», про те, що «марив і снив нею», «ніколи не забував її». Тобто про речі само собою зрозумілі й притаманні кожному пересічному українцеві. Бо ж немає й не може бути громадянина, який не любив би своєї Вітчизни. Мітинговість, перенесена у спомин про вмерлого, шокує.

Розвелося в Україні до біса «умільців» з крикливої й показушної «любові до Батьківщини» видобувати громадські й політичні дивіденди, не маючи за душею анічогісінько! Такі собі привласнювачі й приватизатори патріотизму, який по праву належить кожному українцеві. Навіть наймовчазнішому, найстриманішому, котрий знає: справжня любов — мовчазна. А галасують про неї з амвонів і трибун спекулянти-політикани.

«Я — Всесвіту боржник, бо українець зроду!» — це кредо, виголошене ще в початку 60-х молодим Борисом Олійником, вразило всіх, хто любить і розуміє Поезію. Українець за цією формулою не сидить на призьбі крайньої хати на хуторі Букубкине (винахід Тарапуньки) — він відкритий усьому світові, простягає йому душу і руку братерської злагоди на добрі діла, беручи на себе велику відповідальність перед світом і людством — далекими й близькими народами.

Як же це не схоже на те, до чого закликають, самі того не розуміючи, нинішні «патріоти»: «У них своє, а у нас своє»! Адже це шлях до самоізоляції, до самообмеження і самозамкнення. Хоч духовність, культура, література розвиваються тільки взаємозбагаченням, взаємовпливами, взаємообмінами, а не самоконсервацією. На моє глибоке переконання, саме ця формула, проголошена молодим поетом майже півстоліття тому, є й сьогодні ключем до розгадки феномену дивовижної популярності, загального визнання найширшими колами читачів в Україні і далеко за її межами. Бо й у своїй громадській та політичній діяльності Борис Ілліч керується саме цими принципами. Згадаймо його відважні рейди по гарячих точках під час розпаду СРСР. Він тоді був заступником голови Ради Національностей Верховної Ради СРСР. І доки Нішанов, головуючи в Раді Національностей, сидів у Москві «на господарстві», Борис Ілліч об'їздив Кавказ і Закавказзя, Прибалтику і Середню Азію з миротворчою місією, гасячи конфлікти. І не які-небудь, а криваві! Вже тоді багато важив авторитет відомого поета і громадянина.

Так само відвідував Югославію, коли її буквально знищували на очах «цивілізованого людства» катівські крилаті ракети, фугаси й касетні бомби з американських стратегічних бомбардувальників Б-52 і найновіших «невидимок» Б-2. Не лише виваженим словом у Раді Європи, а й у нашій та світовій пресі Борис Олійник захищав сербів. Стояв на мостах через Дунай в осерді «Живого щита» проти повітряних нальотів, і це бачила вся Європа, весь світ. Не бачило тільки найвище керівництво України, бо не мовило й слова на захист суверенної Югославії, братів слов'ян перед лицем повного винищення. А Борис розвінчував цей розбій серед білого дня і серед темної ночі безоглядно! Боровся своєю талановитою публіцистикою проти «сатанізації» сербів. Така його громадянська позиція: «Я — Всесвіту боржник, бо українець зроду!». Не на словах, а на ділі! Виголосивши оце кредо замолоду, лишився вірним йому протягом усього життя — це свідчення цілісності і чесності натури не може не викликати глибоку повагу. І навіть захоплення.

А поезією своєю Борис Олійник чарує вже не одне покоління українців. Та й читачів зарубіжжя. Зайнявши одне з провідних місць у поезії шістдесятників, він дивовижно поєднує поетичну творчість з політичною діяльністю. Згадаймо його поеми «Трубить Трубіж», «Таємна вечеря», збірки поезій, що виходять і радують нас майже щороку. І стане ясно, як божий день, чому його слава множиться з року в рік і ходить за ним назирці.

«Я прийду до вас аж ген із того досвітку Хлопчиком у полинялому картузику...» — зворушливо обіцяв нам у далекі шістдесяті. А зараз ми бачимо не хлопчика, а Мужа в сяйві таланту, в чесності перед своїм народом та історією. Бачать його гідність і достоїнства і в Раді Європи, тричі обираючи віце-президентом цієї впливової міжнародної організації, бачать і в Югославії, видаючи сербохорватською мовою його поезію й публіцистику. Не бачать чомусь тільки в Україні. Із заздрощів? Із зашореності? Чи з тієї біблійної, давньої, як світ, істини: «Нема пророка у своїй вітчизні і в домі своєму»? Йдеться, однак, про зашореність того вузенького прошарку, котрий претендує на «елітарність», на «панство», на «вождизм» та на істину в останній інстанції. «Ох, ця «еліта», пекло її голову», — сказали б у моїй Ново-Олександрівці, якби читали «Літературну Україну».

Вирували бунчуки і корогви

Колишня гетьманська столиця Чигирин урочисто вшанувала 410-ту річницю з дня народження Богдана Хмельницького

■ **ФОТОРЕПОРТАЖ**

З молитви у родовій усипальниці великого гетьмана, Свято-Іллінській церкві Суботова, розпочалося це дійство. Його учасники — місцеві жителі, керівники області та району, гості з Києва та інших куточків України — поклали квіти до місця поховання «владаря землі Руської», оглянули гетьманське замчище. Далі свято перейшло до Чигирина, де вже вирували бунчуки і корогви, лунала музика і гриміли козацькі гармати. У колишній гетьманській резиденції українське лицарство проводило своє віче.

Чигиринське козацьке свято, присвячене Богданові Хмельницькому, вдалося на славу. У ньому взяли участь віце-прем'єр-міністр України В'ячеслав Кириленко, міністр культури та туризму Ігор Ліховий, народні депутати Іван Заєць та Павло Мовчан. Шкода, що не приїхали керівники держави, як це спочатку планувалося. Тому всеукраїнську акцію національного примирення і єднання «Захід і Схід, Південь і Північ — навіки разом!», яку мали провести з участю керівників держави і делегацій від усіх областей, перенесено на весну. Натомість черкащани разом з гостями з Сумщини та Дніпропетровщини продовжили формувати у Чигирині ландшафтний Парк соборності України.

Навесні до дерев — символів єднання повинні привезти пригорщі землі, взятої зі святих місць кожної області. У першій гетьманській столиці Української держави буде земля з усіх її історичних місць...

Лідія ТИТАРЕНКО.

Черкаська область.

На знімках: «Ми — славні козаки-чигиринці» (танцювальна композиція на Замковій горі); голова Черкаської облдержадміністрації Олександр Черевко садить дубок у Парку соборності України; Богдан Хмельницький (актор Віктор Симиненко) оголошує свій заповіт.

Фото автора.

Курс — на прихильність публіки

Новий сезон відкрив Донецький академічний муздрамтеатр. Прем'єри — «Кавказька рулетка» за В. Мережком та «Любов до гроба» за А. Ніколаї — вже відбулися на малій сцені. Перша з названих вистав прикметна хоча б тим, що сучасна тема — нечаста гостя в театрі.

Як розповів директор і художній керівник театру Марко Бровун, театр міцно утримує позиції лідера за заповнюваністю глядацької зали: аншлаг на виставах свідчить про стабільний інтерес публіки. Цього сезону репертуар поповниться українською класикою — «У неділю рано...» та «Сорочинський ярмарок». Працює колектив і над сценічною версією повісті «Контрабас» модного німецького письменника Зюскінда. У планах — нові дитячі вистави, є ідея поставити сучасні мюзикли. Директор обіцяє, що буде відроджено традицію творчих вечорів знаменитих російських та українських акторів.

Донецьку драму можна по праву назвати одним із найнаближеніших до глядача театрів. Його керівництво навіть вивчає можливість організації таких собі туристично-культурних турів для мешканців області. Наприкінці літа театр гастролював у Полтаві, з якою донецькі актори не зустрічалися вже понад десять літ. Побоювались — як зустрінуть на батьківщині Гоголя і Котляревського театр зі Сходу? «Гастролі пройшли з великим успіхом, нам вдалося завоювати глядача», — відзначив М. Бровун. Найбільший резонанс викликала «Енеїда», візитна картка театру. На полтавській сцені донеччани показали ще п'ять робіт: «Милий друг», «За двома зайцями», «Дванадцята ніч», «Вісім люблячих жінок» та «Кохання в стилі бароко». Ледь не кожна із цих вистав має солідну фестивальну біографію та добрі відгуки професіоналів. Але найвищою оцінкою залишається глядацька прихильність. І те, що під час гастролей донеччан у залі не було вільних місць, надихає на нові зустрічі і нові поїздки.

Ліна КУЩ.

■ **У НОМЕР**

«Захарецький гарчик»

У Підзахаричах відгуляв знаменитий «Захарецький гарчик». Це вже п'ятий фольклорно-етнографічний фестиваль, що проводиться з ініціативи мешканців мальовничого буковинського села над Черемошем. Гостям представлено народні традиції та ремесла, родинні хори у чотирьох поколіннях, сільські дитячі колективи. У цьогорічному фестивалі участь брали десять команд художніх дитячих шкіл області. Юні художники обмінювалися творчими секретами зі своїми сільськими однолітками.

Підзахаричі — перше буковинське село, де започаткували зелений туризм. Тепер тут у звичайних сільських хатах полюбляють відпочивати навіть іноземці.

Сергій СУЛИМА.

Чернівецька область.

Там козаки побили пляшки

Фундамент козацької церкви XVIII століття археологи знайшли в селі Мишурин Ріг, де була одна з перших переправ запорожців. Просто серед поля, поміж грядок гарбузів лопати археологів натрапили на церкву Спаса Христового.

Експедиція знайшла фрагменти вітражів, вишуканої кераміки, рідкісні цвяхи і шматочки гутного скла, що в ті часи вважалося розкішшю. Серед знахідок — дерев'яний виріб, оздоблений срібною ниткою, кісткова намистина, одна копійка і один срібний рубль. А ще — денця та шийки пляшок XVIII століття. Хто ще тут міг бити пляшки, як не козаки? Адже споконвіку ці землі належали до вольностей Запорожжя.

Сергій КОРОБКОВ.

Дніпропетровська область.

Бо саме ж у письменницькій газеті не раз і не два піддавали остракізму видатного поета й політика: то приписували йому «зраду Україні», брехливо перекручуючи давнє голосування у Верховній Раді СРСР за надання суверенітету Союзним республікам, то за участь і виступ на форумі слов'янських народів у Москві, то ще за якісь не існуючі, а вигадані «гріхи». Не любить Борис згадувати про це, всім прощаючи, «бо не відають, що творять», мовляв. А я і в ювілейній статті не можу оминути цього «полювання на відьом».

«Полювання на відьом, — писав у своєму щоденнику Олесь Гончар, — зайшло аж так, що Ікс убачив «відьму»... в Екзюпері. Така ганьба для літератури, що ніби від нас це йде. Який сором!».

В недавній статті про великого француза Екзюпері один мій товариш, наводячи цитату Гончара, додає від себе: «Страшне те порїддя — «полювальників на відьом»! Воно і в наші часи не переводиться: то класиків з «корабля сучасності» скидає, то на «ставлеників імперіалізму» — націоналістів і соціалістів ікла точить, то інакомислячим обструкції влаштовує... Відведи, доле!»

Не відводить...

За той виступ на конгресі слов'янських народів Бориса Ілліча буквально розпинали на шпальтах «ЛУ» секретарі СПУ в колективному листі, як за часів Суслова—Маланчука, приписуючи йому, що він «шукає в темряві іншу батьківщину». Письменницьку керівну «еліту» роздратував, аж до сказу, Борисів заклик до об'єднання братів-слов'ян перед лицем жорстокої глобалізації. Як же — заокеанський сюзерен не велить слов'янам об'єднуватись!

Наведу тут і я, вслід за згадуваним колегою, цитату з Екзюпері — може, хоч його авторитет схилить до роздумів «елітне керівництво» нашої Спілки: «Ми дихаємо на повні груди лише тоді, коли пов'язані з нашими братами і коли маємо загальну мету; і ми знаємо з досвіду: любити — це не значить дивитись один на одного, любити — значить дивитися в одному напрямку...» Вдивлятися в майбутнє України — додамо від себе. Якби ж то Бог сподобив! Не ділити націю на Схід і Захід, на «свідомих» і «несвідомих» українців, не шукати ворогів там, де їх нема й не може бути! Невже ж не набридло нам «єдиномисліє», до якого нас не лише закликали, а й примушували?! З гіркотою пишу про це. І не писати не можу: час підозри та безпідставних звинувачень в'їться поміж нами і дедалі дужчає! Інакомислиє ж зустрічається в багнети! І оце демократія?!

Про Бориса Олійника написалася сама собою повість-есе «Щоб і Вам сонячно...». В ній я, як умів, виклав усе, що думаю про його поезію, як захоплює вона мене і багатьох моїх сучасників. Тому відступлю від ювілейного єлею і відішлю бажаючих до своєї Книги Талантів «Не вбиваймо своїх Пророків!». Скажу лише, що Поезія його — одна з найнародніших та найяскравіших у гроні видатних поетів-шістдесятників, яких новітні герострати-постмодерністи втоптують у багно зневаги. Вінграновський, Симоненко, Драч — яка когорта! І всі — різні, неповторні, глибоко національні і загальноєвропейські водночас. І серед них яскравою зорею зійшла й засяяла Борисова Поезія. Сяє й зараз. І дедалі потужніше, яскравіше.

Зберігши усі принади народних традицій, Борис Олійник вдало поєднує їх з новітніми модерними засобами світової поезії. Образні іносказання щасливо взаємодіють в його поезії з абсолютно реалістичними подробицями, що надає його віршам природної конкретності і простоти:

Був я вітром, був я лютим, був я нордом.
Став я ніжним, став я птахом і крилом.
А якось зустрілась мені вельми горда,
І прокинувся я вранці джерелом.

Жебочу тепер побіля її хвіртки,
Шепочу їй: «Хоч устами приторкнись!»
А вона, примхлива, наче скрипка,
Випада з мого оркестру, хоч топись.

«Ну, стривай же! — я хлюпнув у небо
криком.
Що я, справді, в пана бога вкрав теля?»
А вона пройшла холодна, наче крига.
І лови тепер у небі журавля.

Став я вітром, став я лютим,
став я нордом.
Б'є зима мені, як панові, чолом.
Я пройшов повз неї вельми гордо.
А вона до мене плаче джерелом.

Давайте не будемо «аналізувати» й «тлумачити», по суті, препаруючи живу тканину поезії. А сприймемо її цілком і насолодимося її образністю, її напівлукавим настроєм і прихованою печаллю — тобто всіма ознаками справжньої поезії. І ми зрозуміємо основні засади й особливості Олійникового образного мислення. Так само, як здивуємося й захопимося його парадоксальними підтекстами:

Карі очі? Гойні брови? Чорні коси?
Де ж ви, коні мої вірні? Тільки пил...

Або: *«А бісова дівка на кручі стоїть,*
Вітрами вгорнувши стан...» — яка краса! Як це по-народному!

Його вірші настільки досконалі, філігранні, що самі влягаються в душу і пам'ять:

За рікою тільки вишні, тільки вишні.
І дорога за тумани утіка...
І ніхто мене не чує, і ніхто мені не пише,
І ніхто мене не жде і не гука...

Це тому, що цього ранку з-над ріки
умовним стуком
Вірний дятел мені вістку переслав,
Що, мовляв, на видноколі засвітилася
розлука

І печаль до мене плине в два весла.
Це тому, що за рікою тільки вишні,
тільки вишні,
А у річці скаламучена вода...
Це тому, що цього ранку ти на берег мій
не вийшла.
І не вийдеш — мені дятел передав...

Без цих віршів і без поем Бориса Олійника не можна уявити сучасної української поезії. Оце і є найприкметніша її ознака. Нам усім на радість. І на гордість, що в нас **є такий Поет!**

Олександр СИЗОНЕНКО

Конча-Озерна.

Поезія його — одна з найнародніших та найяскравіших у гроні видатних поетів-шістдесятників

Григорій Суркіс: «Увесь колишній Союз вболіватиме за Україну»

Шановні читачі, ми, як і обіцяли, провели «гарячу лінію» з народним депутатом України, президентом Федерації футболу України, членом Виконкому УЄФА Григорієм Суркісом. Більше години наш гість відповідав на численні дзвінки читачів і спілкувався з великою групою колег-журналістів із друкованих та електронних ЗМІ столиці. Григорій Михайлович не ухилявся від жодного з гострих запитань, що стосувалися не тільки футболу, а й політики, парламентського життя, соціальних і спортивних проблем.

— Які найголовніші завдання стоять перед Федерацією футболу України?

— Діяльність національної асоціації багатогранна і багатофункціональна: ми опікуємося не тільки розвитком професійного футболу, а й аматорського, дитячого.

— Настала пора виборів в Україні і часто з'являються питання в мас-медіа, що СДПУ(о) співробітничатиме з БЮТ. Чи можливі інші політичні конфігурації? — запитує читач із Києва.

— Нинішня тема нашого діалогу — не політичні питання. Але я відповім: неможливо сказати «неможливо» в політиці. Сьогодні СДПУ(о) не розглядає питання стосовно співпраці з БЮТ на парламентських перегонах.

Директор середньої школи № 2 з Тернопільщини:

— Є недобудований басейн. Здається, є таке положення: коли 70 відсотків об'єкта готові, то у 2005 році він має бути завершений.

— Напишіть мені, будь-ласка, листа, як народному депутату України, і я допоможу вирішити цю проблему.

— Григорію Михайловичу, заразом таке запитання: а чи не можна до нас у школу «підкинути» пару м'ячів?

— Жодних проблем. Ми вам «підкинемо» навіть не пару м'ячів, а пару десятків. І не тільки футбольних, а й волейбольних, баскетбольних і гандбольних, щоб хоч трохи компенсувати вам ті кошти, що ви їх витратили на цей телефонний дзвінок. Тільки залишіть свої координати.

— Федерація футболу України виконала обіцяне: в країні вже понад 400 універсальних майданчиків із штучним покриттям. Чи з'являтимуться такі осередки в регіонах і надалі? Чи продовжуватиме цю потрібну місію Федерація футболу?

— Коли формувався бюджет 2005 року, точніше, вносилися в нього зміни, наша фракція в парламенті висунула вимогу уряду — це була вимога продовжити цю програму. Якщо минулого року ми побудували ці майданчики — не було жодної бюджетної гривні, ми довели, що можливо із залученням позабюджетних коштів побудувати 400 багатофункціональних майданчиків. Ми переконали уряд. І 20 мільйонів гривень було виділено на Міністерство молоді та спорту.

Сьогодні можна констатувати — жодного майданчика, окрім тих, що збудували ми, поки що не введено, проведено тендер і до кінця року, мабуть, ті люди, які виграли цей тендер, зможуть здійснити цю, на мій погляд, важливу програму і побудувати на 20 мільйонів гривень таких майданчиків. Виконання цієї програми не залежить від Федерації футболу.

— Григорію Михайловичу, майданчики це добре. Але крім майданчиків потрібні фахівці, потрібні змагання. Є розроблені програми для цього?

— Недоречно говорити, що ми не опікуємося підготовкою фахівців. В країні близько 22 тисяч шкіл, в яких працюють 32 тисячі вчителів фізичної культури і спорту. І з 2001 року ми маємо 20 тисяч фахівців. Є у Дніпропетровську і Києві курси підготовки цих фахівців.

— Чому, як ви гадаєте, Віктор Ющенко не ходить на футбол? Як президент Федерації футболу ви організовуватимете тури для вболівальників до Німеччини? Чи можна буде організувати квитки?

— Мені легше відповісти на будь-яке запитання, крім першого. Можна любити чи не любити футбол або інший вид спорту. Віктор Андрійович, коли ще не був президентом, не завжди відвідував матчі з футболу. Сподіваюсь, піднесення, яке нині в країні, увага до футболу і успішний виступ нашої збірної, на який, загалом, багато хто з наших професіоналів не розраховував, знайдуть відгук у Президента, і він захоче підтримати свою команду.

Тепер про тур. Сьогодні ще не сформовано політику і філософію ФІФА стосовно надання певної кількості квитків, не погоджено політику стосовно федерацій щодо реалізації квитків. Ми не можемо сьогодні абсолютно впевнено говорити про те, яка буде кількість квитків, яку кількість уболівальників і фахівців ми зуміємо повезти на мундіаль. На сто відсотків ця програма запрацює, щойно ми отримаємо інструкцію ФІФА, і ми, безперечно, доведемо її до всіх бажаючих. Дуже хотів би, щоб квитки, які буде виділено ФФУ, щонайбільше придбали українські вболівальники. Але маємо вже з колишнього Радянського Союзу 10-15 тисяч заявок. Колишній Союз представлятиме лише Україна, на жаль, с одного боку, а з другого — всі вболіватимуть лише за Україну. Тому спробуємо зробити так, щоб універсально було розроблено програму, щоб усі, хто зацікавлений підтримати команду й має таку фінансову можливість, потрапив до Німеччини.

— Квитки можна брати через федерацію?

— Квитки можна купувати не через федерацію. Цим займатиметься який-небудь комерційний агент. Про це буде повідомлено.

Я завершу відповідь на запитання про спортивні майданчики.

Федерація футболу проводить кілька десятків спортивних змагань. Передовсім це дитячо-юнацька футбольна ліга. Вона поділяється на вищу і першу. Друге, то змагання на призи «Шкіряний м'яч», товариства «Колос». Уроками футболу займаються майже 2 мільйони школярів. Майже мільйон проводять старти на приз «Шкіряний м'яч». Більш як 800 тисяч школярів, це дівчатка і хлоп'ята, беруть участь у змаганнях на призи товариства «Колос», які проводяться спільно з федерацією футболу і з ініціативи ФФУ. Я переконаний, що це — далеко не повний перелік. Проводяться змагання під час літніх канікул, найкращі

> **Сподіваюсь, піднесення, яке нині в країні, увага до футболу і успішний виступ нашої збірної, на який, загалом, багато хто з наших професіоналів не розраховував, знайдуть відгук у Президента, і він захоче підтримати свою команду**

шкільні колективи вивозять, зокрема до Закарпаття, протягом кількох років. Ми чимало робимо, щоб наші діти були зацікавлені й зайняті футболом передусім. Для того, щоб вони зростали здоровими і любили футбол. Ми бачимо в цьому найголовнішу нашу функцію. Можна скільки завгодно говорити про проблеми сиріт і безпритульних, але якщо йдеться загалом про становище українських сімей і батьків цих дітей, то ми повинні не тільки розмовляти, але й діяти. Не всі батьки мають можливість повною мірою піклуватися про дітей, щоб вони не залишалися на поталу вулиці. Вкрай важливе наше соціальне завдання ми бачимо в тому, щоб хлопці й дівчата у перспективі стали не обов'язково професіональними футболістами чи спортсменами, а фізично здоровими, гідними громадянами. Тут ідеться ще й про патріотичне виховання. Вони вчаться поважати традиції вчителів і батьків.

— Фахівці кажуть, що найближчого резерву у збірної України немає. Що є обмежена кількість гравців, яких можна залучати. Рівень їхньої майстерності не відповідає вимогам сьогодення.

— Можливо, з точки зору технічного оснащення ми — ще не бразильці. Щодо резерву то Блохін в останньому товариському матчі з Японією задіяв двох молодих гравців віком до 20 років — Олександра Яценка та Олександра Максимова. Вони майже 4 роки грали разом, тренувалися в академічній групі Павла Яковенка. Це був перший творчий експеримент. І ми бачимо, що наша молодіжна збірна, за яку вони виступають, здолала всі перешкоди і вийшла до плей-оф, де виборюватиме 12 і 16 листопада у матчах з командою Бельгії право виступати наступного року в Фіналі чемпіонату Європи. А це, між іншим, — ще й право взяти участь в Олімпійських іграх. Коли хтось каже, що в нас нема талановитої молоді, то це не відповідає дійсності. Вона у нас є.

— Чи існує на всіх рівнях — збірних, клубних команд — така посада, як психолог? Хтось мав би готувати команду не лише фізично, а ще й психологічно. Складається враження, що наші починають тремтіти за тиждень до початку гри із зарубіжними суперниками.

— Справа Федерації футболу — зробити все належне, щоб інститут національних збірних функціонував у пристойному режимі: харчування, проживання, екіпірування і багато іншого. Тепер — про психолога. Наприклад, великий маестро Лобановський завжди був проти цього. В київському «Динамо» ніколи не було психолога. Був сам головний тренер. Вважаю, що психологом національної збірної є сам Олег Блохін. За весь час, що я спілкувався зі збірною, та атмосфера, яка нині є в національній команді, — найкраща. Блохін каже, що він не хоче повторити Лобановського. Він хоче використати той досвід, який як гравець, як тренер отримав від Лобановського, але йти своїм курсом. Блохін створив чудовий мікроклімат. Шевченко каже: я сьогодні можу порівняти Блохіна з Анчелоті, Дзакероні. З тими фахівцями, які вигравали Скудето. Стосовно клубного футболу. ФФУ не може впливати на те, щоб вводити психолога до команд.

— Я телефоную з Німеччини. У нас тут велика діаспора. Чи будуть розповсюджуватися квитки для нас?

— Переконаний, що ви, хто проживає в Німеччині, всі підтримуватимете українську збірну. Стосовно квитків. Поки що не знаю, скільки квитків ФІФА виділить кожному фіналісту. Але це питання прес-секретар Федерації футболу пан Ніконенко візьме на контроль. У мене до вас прохання: будь-ласка, напишіть листа федерації футболу України, телефон 044-209-14-24. Телефонуйте. І ми, безперечно, враховуватимемо ваші прохання.

— Чи вже відомі міста, де гратимуть українські футболісти?

— Звичайно, ні, адже лише 9 грудня відбудеться жеребкування груп. І от тоді можна буде продовжити цю тему.

— А як розподілятимуться квитки?

— Усе буде прозоро. Можливо, навіть, через Інтернет продаватимуться квитки. Є трохи туроператорів, які мають досвід. Ми віддаватимемо перевагу не з погляду навіть комерційного, а з точки зору створення найкращих умов. Щоб уболівальники були забезпечені не тільки квитками, а й культурною програмою. Плануємо у тому місці, де дислокуватиметься наша збірна територіально, відкрити український футбольний дім. Там будуть наш посол, консул. Туди регулярно приїжджатимуть головний тренер, його асистенти, футболісти. Вони спілкуватимуться з представниками ЗМІ і з уболівальниками обов'язково.

— Профспілки вимагають підвищення прожиткового мінімуму до 1000 гривень. Це реально, як ви гадаєте? Друге запитання. Чому ви голосували за заборону приватизації «Криворіжсталі»? (Дзвінок з Києва)

— Я вам скажу відверто, що недоречно сьогодні, коли ми обговорюємо питання суто футбольні, торкатися питань приватизації «Криворіжсталі» чи підвищення мінімальної заробітної плати. Профспілки мають бажання. А ми можемо це підтримувати. Але під час обговорення бюджету на наступний рік ми повинні виходити з орієнтирів тих маяків, які є в економіці. Безперечно, слід констатувати, що результатом дій минулого уряду було підвищення цін на продукти першої необхідності. Хоча зросли мінімальна заробітна плата та пенсії. Але інфляція та підвищення цін з'їли всі ці надбавки. Виходячи з цього, безумовно, потрібно підвищувати мінімальну заробітну плату.

Ми ще раз наголошуємо на тому, що тільки побачивши, які чинники закладатимуться урядом до бюджетної резолюції на наступний рік, ми ма-

тимемо відповідні орієнтири. Скажу, що обома руками підтримуватиму не популістські пропозиції, а справді наші спільні побажання підвищити мінімальну заробітну плату.

Стосовно «Криворіжсталі». Говоритиму відверто про те, чому підтримав постанову про заборону приватизації «Криворіжсталі». Мільярд гривень, або навіть два мільярди сьогодні — це потрапити в полон якихось мрій. Адже коли приходить іноземний інвестор, він не думає ані про соціальну сферу, ані про дитячі садочки, ясла тощо. Це його не турбує. Взагалі, ми повинні робити все, щоб з нашої країни не зробили сировинний придаток до великих і потужних сталевих монополістів — індусів, навіть французів, об'єднаних з українською індустріальною групою. Вважаю, що сьогодні приватизація «Криворіжсталі» (обов'язково за пристойну ціну) може бути доречна лише тоді, якщо ми конкретно знатимемо, хто буде опікуватися соціальною сферою підприємства. Ми знаємо, що індуси приходили до Східної Європи, зокрема, Польщі, інших країн, скуповували за досить пристойними цінами підприємства, а потім їх закривали.

На «Криворіжсталі» сьогодні працюють, тисячі людей. То скажіть, будь-ласка, що буде з ними? Важливий ще один момент: щоб і надалі ми створювали конкурентоспроможний продукт. А поки що я переконаний: якщо західні покупці придбають «Криворіжсталь», то буде лише вторинний перерозподіл. Отак коротко я намагався відповісти на ваші запитання.

Однак я вважаю, що ті стратегічні підприємства, які сьогодні є в країні і приватизовані, повинні підніматися разом з нашими, якщо хочете, крупними бізнесменами. Я вам скажу: так, іще в 90-і, коли вся наша промисловість майже не існувала, то разом з державою в період стагнації ці люди брали на себе певні зобов'язання — піднімати рівень цих підприємств. І вони вистояли гідно. Здійснили технічне переоснащення підприємств, підвищили рівень конкурентоспроможності, дали заробітну плату і багато чого іншого.

Ми взагалі експортно незалежна держава. Але разом з тим, коли влада була змушена віддати ті підприємства, як то кажуть, нашим олігархам, вона зробила певні помилки разом із ними. І от — олігархи стали ворогами народу. А я вважаю, це не вірно, коли держава нехтує національним капіталом, тими людьми, які створюють робочі місця, опікуються соціальною сферою. Сама філософія держави повинна дати імпульси саме нашим співгромадянам на те, що це не вороги, а такі само люди, як усі інші. Вони мають трішки більше чи то досвіду, чи підприємницького хисту, вони зробили щось таке, на що неспроможні інші. Але вони наповнюють державний бюджет, створюють конкурентоспроможність і на зовнішніх ринках, і на внутрішньому. Впевнений в тому, що основне слово саме за нашими співгромадянами, як їх називають, акулами великого бізнесу. Вони спроможні приносити велику користь суспільству. Отака моя відповідь.

— Григорію Михайловичу, багато говорили про зведення в Донецьку суперсучасного стадіону, який буде ложкою до обіду, якщо ми виграємо право разом із Польщею проводити Євро-2012. А що робиться в Дніпропетровську, Львові? Та й у Києві зокрема. Яка подальша доля НСК «Олімпійський», стадіону «Динамо» імені Валерія Лобановського?

— Стосовно визначення трійки претендентів на право проведення Євро-2012. Багато що з'ясується вже 7-8 листопада на засіданні виконкому УЄФА на Мальті. Збираюся туди 5 листопада. До речі, один із наших колег — членів виконкому, пан Місуд видає там свою доньку заміж. Отже, буде оголошено трьох переможців тендеру першого етапу. Скажу відверто, що я роблю все від мене залежне, щоб довести своїм колегам: наша країна відповідає всім тім якостям, які повинна мати держава, котра претендує на перемогу в цьому тендері. Вважаю, що ми зробили певні кроки, які повинні забезпечити нам успіх на першому етапі.

Тепер про стадіон у Донецьку. Його вже почали будувати. Те само відбувається і в Дніпропетровську, де я збираюся побувати найближчими днями, щоб на

власні очі побачити, які там темпи будівництва. Стосовно Львова і Києва. Якщо отримаємо право на проведення фіналу Євро-2012, то матимемо ще багато часу для підготовки і будівництва. Між іншим, стадіон у Львові є комунальною власністю, тож тут можна розраховувати на державні кошти. Обговорювати динамівську арену в Києві немає сенсу. Хоча акціонери київського «Динамо» сьогодні й перебувають у стані певного судового тиску, може, меншого, ніж протягом останніх восьми місяців, вони не відмовилися від наміру здійснити реконструкцію стадіону. Але для цього необхідне ще й зелене світло міської адміністрації. Гадаю, воно спалахне неодмінно.

Окрема розмова про Національний спорткомплекс «Олімпійський». Днями я побував на площі перед цією спорудою. Скажу відверто, дуже розчарований. Усі намагання Федерації футболу сьогодні нехтуються. Кажуть, оте будівництво перед стадіоном веде якась ірландська чи шотландська компанії. Вона, не дотримуючись проектної документації, робить усі по-своєму. Я вас закликаю (звертається до представників ЗМІ), разом з нами, де тільки можливо, наголошувати, що відбувається справжнє вбивство. Йдеться не про замах на людину. Сьогодні можна поховати унікальний об'єкт, який спроможний прийняти на своїх трибунах 83 тисячі людей. Де можна провести не тільки футбольні, а й інших спортивні свята. Вважаю, якщо найближчим часом це не буде призупинено, то я змушений буду проінформувати виконком УЄФА і добровільно відмовитися від участі в тендері, якщо Київ опиниться на межі втрати такого об'єкту. Про який фінал тоді взагалі говорити?!

Адже саме в тендерній документації, яку мі віддали до УЄФА, мі наголошуємо, що виконання всіх вимог, в тому числі й безпеки, ми гарантуємо. От і б'ємо на сполох. Звертаємося по допомогу і підтримку до всіх, хто має громадянську і патріотичну позицію. Вважаю, що жодні комерційні проекти, які здійснюються на площі біля НСК «Олімпійський», не можуть замінити державні, громадські, суспільні інтереси. Дуже прошу, допоможіть нам розібратися з цим питанням. Я, між іншим, під час годинної зустрічі колективу національної збірної з Президентом України Віктором Ющенком на футбольній базі київського «Динамо» ще раз проінформував Віктора Андрійовича про цю гостру проблему. Він, у свою чергу, дав відповідні доручення. Побачимо, як їх виконуватимуть....

— А чи висловлювався Президент про враження від побаченого в динамівському тренувальному центрі? Щось говорив про це конкретно?

— Як на мене, Президент не повинен висловлювати надмірний захват побаченим. Скажу відверто, за останні роки незалежності, окрім футбольної галузі жодна сфера нашого життя не дає можливості говорити про те, що будуються об'єкти чи реконструюються старі. Донецькі клуби «Шахтар» і «Металург», «Дніпро», київське «Динамо», «Іллічівець» (перелік не продовжуватиму) роблять поштовх у розвитку футбола. На останній зустрічі бізнесменів з Президентом України я наголошував, що ділові люди мають самоорганізуватися, не чекати, поки Президент запросить їх висловитися про якісь наміри і щось запропонує. Багато з тих, хто був на тій зустрічі, причетні й до футболу. «Металург» (Донецьк) представляв Гайдук, «Металіст» (Харків) — Ярославський, «Шахтар» (Донецьк) — Ахметов, «Дніпро» — Коломойський, «Ворсклу» (Полтава) — Живаго, «Оболонь» — Слободян, «Іллічівець» — Бойко. Не кажу вже про себе як керівника ФФУ.

Футбол у нашій країні є збитковим. А от те, що ці люди, сприяючи розвитку футболу матеріально і морально, роблять велику справу для суспільства, гадаю, особливо важливо. На тій зустрічі Президент дуже правильно сказав про те, що наші гравці, які вийшли до фінальної частини чемпіонату світу, є зразком для наслідування мільйонам наших хлопчиків і дівчаток.

Якщо хтось знайдеться, хто буде спроможний 35-40 мільйонів доларів своїх фінансових коштів виділяти на утримання «Динамо», то я гадаю, що акціонери «Динамо» зможуть розглянути це питання.

Дзвонить уболівальник із Білої Церкви із шістдесятирічним стажем, ветеран війни.

— Бажаю вам здоров'я. Ви зверніть увагу на тих футболістів, коли кутові подають. Усі збігаються до центру штрафного, а з того краю нікого немає. А то біжить, розвертаючись на 180 градусів до воріт...

— Я вам обіцяю, що сьогодні неодмінно дам відповідні установки головному тренерові, щоб він почав робити належні висновки. Я не фахівець і не знаю, яким чином виконують кутові та інші стандартні положення. Але даю слово, що ваші зауваження перекажу Блохіну.

— Кажуть, що збірна в листопаді таки не гратиме в товариських матчах?

— Це дивлячись яка збірна. Молодіжна матиме прекрасні не товариські спаринги, а два вкрай важливих матчі з Бельгією за вихід до фінальної частини Євро-2006. Сьогодні це для нас найголовніше. Щодня проводимо консультації на тему, де провести домашній матч 12 листопада? Яким чином цієї пори року забезпечити відповідний стан газону. І, чи не найважливіше, палку підтримку глядачів. Готові, не гаячи часу, вислухати й пропозиції журналістів. Грати в Києві, де прийде 2-3 тисячі глядачів, або навіть 5, вважаю, неправильне рішення. Тому не виключено, що бельгійську «молодіжку» прийматимемо в Маріуполі, де буде забезпечена підтримка 12 тисяч уболівальників. Ми бачили, який був бум у Запоріжжі під час гри молодіжної команди з албанцями.

Хоча незабаром треба буде вирушати на матч до Бельгії. Але перед цим переліт з Маріуполя до Києва, там короткочасна підготовки. Це — виснажливий графік. Але, переконаний, що чинити треба саме так.

Тепер про національну збірну. Я робив усе можливе, щоб вона в листопаді провела спаринг із Німеччиною або з Італією. Варіант з німцями автоматично відпав. Вони зустрічатимуться з Францією, яка вийшла до фінальної частини чемпіонату світу з першого місця. Але для французів була загроза другого місця. Лише тоді ми заполучили б господарів ЧС-2006 на товариську зустріч. Кілька днів тому я припинив переговорний процес з Італією, бо не хочеться бути несолідним. Олег Блохін вважає, що в цьому році з товариськими матчами потрібно закінчити. Натомість варто осмислити, проаналізувати відбірний цикл і почати готуватися до подій наступного року.

Дякую за зустріч. Нехай вам щастить.

Дякуємо за розмову.

Публікацію підготували Віктор БРАНИЦЬКИЙ, Сергій КОВАЛЬЧУК (Фото).

P. S. *Коли цей матеріал було підготовлено до друку, стало відомо, що ФФУ відправила до оргкомітету УЄФА з проведення змагань факс. У ньому повідомлялося, що перший матч плей-оф молодіжного чемпіонату Європи за участю збірної України 12 листопада відбудеться в Маріуполі, на стадіоні «Іллічівець» (вміщує дванадцять тисяч глядачів). Початок українсько-бельгійського протистояння — о 18.00.*

Нагадаємо, що поєдинок-відповідь, котрий вирішить долю путівки на фінал, призначено на 16 листопада. Місце зустрічі — бельгійське місто Локерен. Тамтешній стадіон «Дакнам» також вміщує 12 000 глядачів. Матч розпочнеться о 21.30 за київським часом.

Я вас закликаю (звертається до представників ЗМІ) разом з нами, де тільки можливо, наголошувати, що відбувається справжнє вбивство. Йдеться не про замах на людину. Сьогодні можна поховати унікальний об'єкт, який спроможний прийняти на своїх трибунах 83 тисячі людей. Де можна провести не тільки футбольні, а й інші спортивні свята. Вважаю, якщо найближчим часом це не буде призупинено, то я змушений буду проінформувати виконком УЄФА і добровільно відмовитися від участі в тендері, якщо Київ опиниться на межі втрати такого об'єкту. Про який фінал тоді взагалі говорити?!

■ СПОРТ

Завдання виконали достроково

Футбол. Рига (Латвія). Перший кваліфікаційний раунд юніорського чемпіонату Європи (U-19). Другий ігровий день. 20 жовтня. Латвія—Сербія і Чорногорія. 0:0. **Україна—Вірменія. 2:1. Голи:** Ксьонз, 54 (п), Яковенко, 80 — Осіян, 47.

	В	Н	П	М	О
Україна	**2**	**0**	**0**	**3-1**	**6**
Сербія	**1**	**1**	**0**	**1-0**	**4**
Латвія	0	1	1	0-1	1
Вірменія	0	0	2	1-3	0

Сьогодні українська команда (тренер — Анатолій Бузник), яка вже забезпечила собі перепустку до другого етапу (входять дві перші команди), зіграє з футболістами Сербії і Чорногорії.

Приреченість…

Кубок УЄФА. Груповий раунд. Перший тур. 20 жовтня.

Група А. «Вікінг» (Норвегія) — «Монако» (Франція). 1:0. ЦСКА (Болгарія) — «Гамбург» (Німеччина). 0:1.

Група В. «Маккабі» (Ізраїль, Петах-Тіква) — «Палермо» (Італія). 1:2.

Група С. «Хальмстад» (Швеція) — «Герта» (Німеччина). 0:1. «Стяуа» (Румунія) — «Ланс» (Франція). 4:0.

Група D. «Грассхоппер» (Швейцарія) — «Мідлсбро» (Англія). 0:1.

«Дніпро» (Україна) — АЗ (Нідерланди). 1:2. Голи: Арвеладзе, 13, Сектіуї, 53, Матюхін, 69.

«Дніпро»: Куслій, Єзерський, Радченко, Матюхін, Шершун (Мотуз, 64), Русол, Шелаєв, Семочко (Корниленко, 60), Андрієнко (Кравченко, 42), Назаренко, Мелащенко. **Тренер** — Євген Кучеревський.

АЗ: Тіммер, Ялінс, Опдам, де Клер, Стейнссон, Ландзаат, Схаарс, Арвеладзе (Рамазі, 90), Хейсегемс, Перес, Сектіуї (Меєрдінк, 83). **Тренер** — Луїс ван Галь.

Арбітр — Томаш Мікульський (Польща).

Дніпропетровськ. Стадіон «Метеор». 20 000 глядачів.

Лише з 69-ї хвилини ми побачили справжній «Дніпро» — агресивний, цілеспрямований. А перед тим колектив важко було впізнати. Спостерігалась якась приреченість, якщо хочете. Звідси, гадаємо, й пропущені м'ячі.

Група Е. «Базель» (Швейцарія) — «Страсбург» (Франція). 1:2. «Тромсе» (Норвегія) — «Рома» (Італія). 1:2.

Група F. ЦСКА (Росія) — «Марсель» (Франція). 1:2. «Динамо» (Румунія, Бухарест) — «Геренвен» (Нідерланди). 0:0.

Група G. «Ренн» (Франція) — «Штутгарт» (Німеччина). 0:2.

«Шахтар» (Україна) — ПАОК (Греція). 1:0. Гол: Брандау, 68 (п).

«Шахтар»: Шутков, Срна, Левандовський, Толга, Рац, Тимощук, Матузалем, Дуляй, Елано, Брандау, Маріка (Агахова, 59). **Тренер** — Мірча Луческу.

ПАОК: Фернандеш, Удезе, Балафас (Сікібала, 72), Хасіотіс, Константінідіс, Ак'єл (Христодулопулос, 88), Іліадіс, Загоракіс (Енгомітіс, 86), Хараламбус, Салпінгідіс, Мецель. **Тренер** — Георгос Костікос.

Арбітр — Алан Келлі (Ірландія).

Донецьк. РСК «Олімпійський». 24 650 глядачів.

— Сьогодні добре діяла наша оборона, і у мене не було багато роботи, — сказав **Дмитро Шутков.** — Гості віддавали перевагу контратакам. Тільки в першому таймі один із суперників вийшов до моїх воріт, але... заплутався у власних ногах. Головне, що ми перемогли і маємо вже три очки...

Група Н. «Зеніт» (Росія) - «Гімараеш» (Португалія). 2:1. «Бешикташ» (Туреччина) - «Болтон» (Англія). 1:1.

* * *

Хокей. Відкритий чемпіонат Білорусі. 20 жовтня. «Металургс» — «Вітебськ». 8:1. «Рига-2000» — «Хімік-СКА». 5:1. «Брест» — «Хімволокно». 2:4. «Німан» — «Юність». 2,4. «Динамо» — «Гомель». 2:1. «Керамін» (Мінськ) — «Сокіл» (Київ). 2:2.

Лідирують: «Динамо» — 42, «Сокіл», «Керамін» — по 31.

Вітчизняне законодавство має бути приведене до спільних стандартів

■ УКРАЇНА — ЄВРОПА: 10 РОКІВ РАЗОМ

Україна — член одного з найбільших та найстаріших об'єднань континенту — Ради Європи. Проте, схоже, поки що більше Рада Європи цікавиться Україною, ніж навпаки. Бо ми часто забували запитати себе: «А чим Рада Європи допомогла Україні?».

Це та інші запитання «Голос України» поставив члену української делегації у Парламентській асамблеї Ради Європи голові Української народної партії Юрію КОСТЕНКУ:

— Членство у Раді Європи сприяло підтримці та розвитку демократії. Це стосується передусім правової допомоги. Згадайте, приміром, дуже складний процес ухвалення Конституції України. Саме Венеціанська комісія та її застереження допомогли багато в чому уникнути повторення норм Конституції Української РСР в Основному Законі незалежної України (згадані висновки Венеціанської комісії були зроблені 1995 року на прохання Ради Європи. — **Авт.**).

Цей факт — штрих того, як ПАРЄ через правову допомогу Україні істотно сприяє розвитку демократії. Я не кажу про такі речі, як необхідність прийняття Цивільного процесуального кодексу, проведення судової реформи, дотримання прав людини, свободи слова. Всі рішення ПАРЄ тією чи іншою мірою змушували український парламент і уряд дотримуватися європейських норм. Через заохочення держави до демократичних процесів ця організація сприяла розвитку української демократії.

— Чи не стануть контроверсійні пункти політреформи причиною критики з боку Ради Європи?

— Уже ухвалена резолюція містить положення, яке зобов'язує Україну переглянути ці норми. Але Рада Європи лише рекомендує. Як парламентарій, можу сказати, що у Верховній Раді нинішнього скликання немає потенціалу для зміни цих норм.

— Положення ухваленої під час останньої сесії ПАРЄ резолюції стосовно виконання Україною своїх зобов'язань свідчать, що наша країна все ще далека від демократичних стандартів. Чи є у нас якась, скажімо, «дорожня карта» виконання обіцянок перед Радою Європи?

— Україні ще треба пройти дуже довгий шлях до європейської демократії. На жаль, глибинних причин, чому ми сьогодні такі далекі від Європи, ніхто не вивчав і не аналізував. Я, як депутат усіх скликань, можу стверджувати, що відсутність у Верховній Раді в усі роки незалежності демократичної більшості призвела до того, що ми маємо надзвичайно складне законодавство. На його основі не можна збудувати демократію. Це стосується таких визначальних сфер, як судова система, що залишилася не реформованою; прокуратура, яка сьогодні здійснює каральні функції, а не стежить за дотриманням законодавства і захищає права людини тощо.

Тому перше, що треба робити, це привести у відповідність до європейських стандартів українське законодавство. Нагадаю, сьогодні лише два відсотки наших законодавчих актів кореспондуються з європейськими.

— Як змінився за останні десять років у Страсбурзі імідж України?

— На моїх очах відбувалася (не лише у ПАРЄ) зміна ставлення до української державності. Спочатку нас ніхто не хотів сприймати. Хоча формально визнали одразу. Всі вважали Україну частиною Росії. До того ж дуже активно проти нас велася інформаційна війна. Пригадую, щойно було проголошено незалежність, як Україну почали порівнювати з дикуном з ядерною булавою, бо ми успадкували третій за потужністю ядерний потенціал у світі. Потім, коли ми ядерну зброю віддали (до речі, за безцінь) Росії, почали лякати весь світ вибухом Чорнобиля. Київ розв'язав і цю проблему. Опісля почали розповідати, що Україна — найкорумпованіша у світі держава. У відповідь на все це хочу відверто сказати — так, у нас є багато проблем, але якщо порівнювати Україну з іншими державами світу, то можна стверджувати, що всі перелічені питання штучно перебільшено.

Тому негативний імідж України був присутній і в страсбурзькому залі. Розгляд будь-якого питання віддзеркалював швидше нерозуміння депутатами ПАРЄ того, що таке Україна і які у нас відбуваються процеси. Але з року в рік ступінь ваги України на пострадянському просторі зростав. Це дало змогу ухвалювати об'єктивніші резолюції. Остання з них повністю відображає сучасні реалії.

Розмову вела Маргарита СОКОЛОВСЬКА.

■ ПІДСУМКИ ТИЖНЯ

Пристрасті за бюджетом

Пристрасті на внутрішньополітичному фронті вирували передусім довкола проекту держбюджету-2006.

Перше читання держбюджету, яке відбулося у Верховній Раді в четвер, означає схвалення не поданого урядом документа, а висновків Комітету з питань бюджету ВР. А потім уряд мав розпочати підготовку проекту державного кошторису до постатейного розгляду у другому читанні, враховуючи пропозиції депутатів. Варіант, запропонований профільним парламентським комітетом, за словами Голови Верховної Ради України Володимира Литвина, — це «якісно інший документ», де видаткову частину держказни збільшено майже наполовину.

Однак схвалити висновки бюджетного комітету треба було для того, щоб дати змогу далі працювати над основним фінансовим планом держави. До того ж, за Бюджетною резолюцією, 20 жовтня збіг останній термін, коли «економічну конституцію» можна було розглядати у першому читанні. Щоправда, за висновки профільного комітету віддали голоси лише 179 депутатів. Не голосували у повному складі фракції «Регіони України», БЮТ, СДПУ(о), «Єдина Україна», «Реформи і порядок», НРУ. Якщо така поведінка опозиційних фракцій не викликає подиву, то намагання загальмувати бюджетний процес провідними політичними силами (фракція «Наша Україна» віддала лише чотири голоси) можна пояснити хіба що наближенням нових виборів.

Глава парламенту вважає, що багато політичних сил не зацікавлені мати до виборів затверджений держбюджет. І навіть урядові легше буде фінансувати видатки за минулорічними показниками. З тим, щоб після виборів, коли визначиться політичний розклад у парламенті, перекроїти бюджет «під себе».

На думку депутатів, про незацікавленість уряду у вчасному схваленні бюджету свідчить і той факт, що до парламенту прийшов лише міністр фінансів Віктор Пинзеник — у стінах ВР не було ані прем'єра, ані віце-прем'єрів. Або ж уряд прагне перекласти відповідальність за державне фінансування на плечі парламенту. «Уряд кинув Пинзеника під танк і прагне у випадку неприйняття бюджету створити в особі Верховної Ради образ ворога», — вважає депутат із фракції «Наша Україна» Юрій Кармазін. «Ніхто навіть не намагався переконувати фракції», — сказав Віталій Хомутинник («Регіони України»).

Утім, «провалививши» держбюджет у першому читанні, депутати знайшли вихід із ситуації та відправили документ на повторне перше читання.

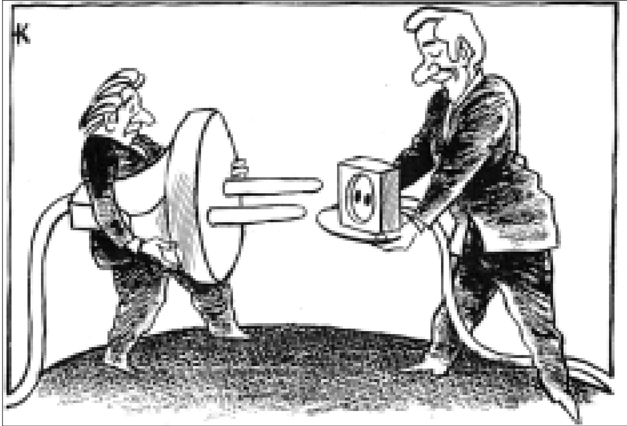
А на зовнішньополітичному фронті найпомітнішою подією став візит до нашої держави представницької делегації НАТО. І хоча Україна поки що не почула нічого про можливу дату нашого вступу до НАТО, сигнали з боку євроатлантичного альянсу в наш бік стають дедалі чіткіші. Але ще зрозуміліше інше: досягати високих стандартів і «будувати Європу» треба передусім удома.

Юліана ШЕВЧУК.

Квадратура нуля

■ ТЕНДЕНЦІЇ

На обговорення педагогів і чиновників від освіти Кривого Рогу, і не тільки, виношу два питання. Перше: досвід роботи неповної школи-інтернату №1 з придбання благ для дітей-сиріт і дітей, позбавлених батьківського піклування. Друге: що таке оренда шкільних приміщень і хто в місті хазяїн?



З миру — по нитці...

Історія зафіксувала, як у далекому 1931-му Серго Орджонікідзе відкривав цю школу. Точніше, половину нинішньої, добудованої в 1947-му. Дивлюся на радянський монументалізм і співчуваю сьогоднішній дітворі — не так тепер будують. Низько, без колон, без розмаху. І все-таки боляче дивитися на цей будинок з вулиці — обшарпаний, зяглий, сирітський. От і безбатченків сюди поселили. Фасад школи начебто нагадує їм про їх знедолене дитинство...

Але хвала серцям і рукам працівників закладу, які зуміли максимально наблизити життя і побут дітей до сімейного вогнища. У просторих коридорах і класах вони, хочеться вірити, не почуваються самотньо. Свідчення того — симпатія хлопчиків та дівчаток до казенного, але теплого дому. Ніхто з них не тікає до опікунів, хоча вони часом поруч. Ніхто не розписує стіни, не трощить вазони з квітами, не ламає стільці. Знають: все везуть, установлюють, роблять — для них.

Годують — як у сім'ях не годували (було шість — тепер вісім гривень на день). Піклуються — деякі батьки так не піклувалися.

Цю атмосферу створили педагоги, вихователі, співробітники школи разом з інженером дитячих душ Геннадієм Бакановим. Свого часу він виховував, організовував навчальний процес, керував райвідділом освіти. Чотири роки Геннадій Іванович директорує.

А допомагає йому утримувати, облаштовувати чималі площі колектив «Криворіжсталі». Капітальні ремонти спортзалу, пральні, харчоблока; комп'ютерний клас; подарунки до свят — аж ніяк не вся благодійність.

Інший добродій — «Криворіжгаз». Його працівники також «балують» школярів подарунками-ремонтами. А нинішнього року зі школи-дев'ятирічки випустили 11 дітей, яких до останнього дзвоника газовики вели дев'ять (!) років. З першого класу школярів одягали, взували, возили на відпочинок. Замість батьків. Сьогодні випускники освоюють спеціальності, а після закінчення їх буде працевлаштовано на підприємствах «Криворіжгазу».

Як втриматися від щирого скромного «Дя-кує-мо!» на адресу чудових шефів?

...орендодавцям нащо?

Нещодавно прокурор Кривого Рогу Сергій Борисов з гордістю повідав мені, що розкрито злочин в управлінні освіти. Там, нібито, нечесно, не по-хазяйськи розпорядилися парою десятків тисяч гривень, призначених для закупівлі скла. Побувавши в школі-інтернаті №1 смію зазначити: дрібно копаєте, Сергію Семеновичу.

Зайдіть в усі дитячі заклади міста, поцікавтеся, наприклад, де що, скільки і за якою ціною здається в оренду.

Я поцікавився у головного бухгалтера централізованої бухгалтерії відділу освіти і науки Дзержинського району. Кому, мовляв, і за скільки здають площі школи-інтернату №1?

— Розповім і все покажу тільки після дозволу начальника, — погодилася жінка.

Усе показувати не треба — тільки документи. Я їх не побачив, пішов на орендовані метри без супровідного клерка. Шляхом опитування й огляду, як сказав би знайомий «мент», дізнався про дивні речі. На першому поверсі, після руйнування внутрішніх перегородок, робітники облаштовували приміщення... під магазин і склад. Інші кімнати використовувалися під офіси фірм. Зрозуміло, у них працюють такі самі скромні, чарівні й небагатослівні штірліци, як і в централізованій бухгалтерії. За подробицями відсилали до начальства.

Добре, що задовго до мого візиту депутат міськради Валерій Юсупов завдав клопоту своєю цікавістю, перепрошую, депутатським запитом, керівникові міськуправління освіти. Спочатку отримав махрову відписку, а на повторний запит — повне задоволення. Пан Лопатнюк докладно розписав хто і почім.

З'ясувалося, що школа-інтернат — комунальна власність, яка перебуває на балансі Дзержинської райради. Оскільки дев'ятирічка має вільні приміщення, вона здає їх в оренду відповідно до законів.

Неправда перша: школа не має жодного стосунку, як стверджує її директор, до здавання площ — з ним райвідділ освіти тільки погоджує питання. Чи погодже?

Неправда друга: оренда здійснюється всупереч, хочеться помилитися, чинним законам. Тому що де зафіксовано право здавати комунальні метри в школі-інтернаті під стаціонарні магазини і склади? Може, там ще і горілку продаватимуть?

Приміщення площею майже 900 «квадратів» орендують дев'ять юридичних осіб: підприємці, церква. До того ж один суб'єкт платить за квадратний метр аж нуль гривень, третій-дев'ятий — максимум 4,5 гривні.

У середньому — 2 гривні. А комерційна орендна ціна у мікрорайоні, де розташована школа (центр міста) — від 25 до 75 гривень. Ось і запитує Вовочка з останньої парти: скільки благ недоодержують сироти через невміння (чи дуже своєрідне вміння) рахувати гроші криворізької громади?

Може, прокуратура відповість надокучливій дитині, котра хоче знати істину?

А тим часом мої знайомі, шановані в місті підприємці, поділилися дуже привабливою ідеєю. Вони мають намір перед владою порушити питання про оголошення конкурсу на право оренди приміщень у дитячих і оздоровчих закладах. Задум прозорий і простий: хто запропонує більшу суму і привабливішу програму дій — тому і «квадрати» в руки. Це означає, що орендар зобов'язується не лише справно платити, а й активно брати участь у житті орендодавця: спонсорувати ремонти, зміцнювати матеріально-технічну базу, поліпшувати побут тощо. Тоді, упевнений, Вовочка не ставитиме незатишних (на засипку) запитань.

Іван ІЛЛЯШ.
Кривий Ріг
Дніпропетровської області.

Мал. Миколи КАПУСТИ.

Запитує Вовочка з останньої парти: скільки благ недоодержують сироти через невміння (чи дуже своєрідне вміння) рахувати гроші криворізької громади?

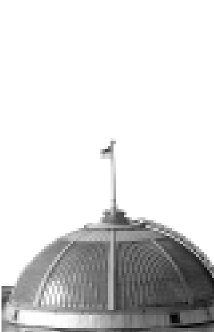
14 жовтня. Луганськ. Масовий мітинг шахтарів за підвищення фінансування вугільної галузі.

15 жовтня. Сутички на столичному Хрещатику під час відзначення 63-ї річниці Української повстанської армії.

16 жовтня. Київ. На заключному концерті Всеукраїнського фестивалю художньої творчості аграрних вузів «Софіївські зорі» виступає ансамбль «Хлібодар» (Умань).

17 жовтня. Зустріч Голови Верховної Ради України Володимира Литвина з Президентом Парламентської асамблеї НАТО П'єром Леллюшем.

18 жовтня. Київ. Народний депутат України Геннадій Удовенко і заступник гендиректора Національної парламентської бібліотеки України Галина Кириченко відкривають книжкову та фотовиставку з нагоди 60-ї річниці створення ООН.



20 жовтня. Верховна Рада України розпочала розгляд бюджету на 2006 рік.

19 жовтня. Київ. Акція громадянської кампанії «Форум порятунку Києва» біля Деснянського райсуду.

Сім днів із життя країни очима фотокореспондентів Олександра КЛИМЕНКА, Сергія КОВАЛЬЧУКА, Андрія НЕСТЕРЕНКА, Укрінформу, УНІАН та Прес-КІТ

Фінансовий звіт АБ «БРОКБІЗЕНСБАНК» за III квартал 2005 року

м.Київ, пр-т Перемоги,41

Баланс за III квартал 2005 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	За станом на 01.10.2005р.	За станом на 01.01.2005р.
1	2	3	4
	АКТИВИ		
1	Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку	252 666	195 217
2	Цінні папери, що рефінансуються Національним банком України	328 507	67 228
2.1	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	0	0
2.2	Резерви у відсотках до активу	0,00	0,00
3	Кошти в інших банках	265 036	49 947
3.1	Резерви під заборгованість інших банків	(1 348)	(1 766)
3.2	Резерви у відсотках до активу	0,51	3,54
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	0	0
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж	203 006	396 561
5.1	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	(1 680)	(1 800)
5.2	Резерви у відсотках до активу	0,83	0,45
6	Кредити, що надані:	2 357 634	1 808 995
6.1	Юридичним особам	1 648 087	1 181 907
6.2	Фізичним особам	709 547	627 088
6.3	Резерви під заборгованість за кредитами	(62 204)	(60 824)
6.4	Резерви у відсотках до активу	2,64	3,36
7	Цінні папери, що утримуються до погашення	761	761
7.1	Резерви під знецінення цінних паперів,що утримуються до погашення	(761)	(761)
7.2	Резерви у відсотках до активу	100,00	100,00
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	31	13
9	Основні засоби	209 414	173 528
10	Нематеріальні активи	3 374	3 232
11	Нараховані доходи до отримання	65 028	53 400
11.1	У тому числі прострочені нараховані доходи	5 648	6862
11.2	У тому числі сумнівні нараховані доходи	5 662	4 370
11.3	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(11 180)	(11 153)
11.4	Резерви у відсотках до активу	98,85	99,30
12	Відстрочений податковий актив	1 236	1 236
13	Інші активи	262 797	123 559
13.1	Резерви під інші активи	(27 328)	(28 267)
13.2	Резерви у відсотках до активу	13	29
14	**Усього активів**	**3 844 989**	**2 769 106**
	ЗОБОВ`ЯЗАННЯ		
15	Кошти банків:	439 656	345 288
16	Кошти юридичних осіб	1 734 920	1 187 628
17	Кошти фізичних осіб	992 873	709 551
18	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	0	0
19	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
20	Нараховані витрати,що мають бути сплачені	14 450	13 503
21	Відстрочені податкові зобов"язання	494	494
22	Інші зобов"язання	185 755	130 927
23	**Усього зобов`язань**	**3 368 148**	**2 387 391**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
24	Статутний капітал	350 000	250 000
25	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	0	0
26	Емісійні різниці	13 020	13 020
27	Резерви,капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	17 349	16 579
28	Резерви переоцінкиосновних засобів, у тому числі:	65 625	65 625
28.1	Резерви переоцінки нерухомості	65 625	65 625
28.2	Резерви переоцінки нематеріальних активів	0	0
29	Резерви переоцінки цінних паперів	0	0
30	Прибуток/Збиток минулих років	25 832	24 471
31	Прибуток/Збиток поточного року	5 015	12 020
32	**Усього власного капіталу**	**476 841**	**381 715**
33	**Усього пасивів**	**3 844 989**	**2 769 106**

Голова Правління **С.П.Мішта**
Головний бухгалтер **Т.Д.Нечипоренко**

Звіт про фінансові результати за III квартал 2005 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу За станом на 01.10.2005р.	За станом на 01.10.2004р.
1	2	3	4
1	Чистий процентний дохід	21 721	25 738
1.1	Процентний дохід	197 466	167 741
1.2	Процентні витрати	(175 745)	(142 003)
2	Чистий комісійний дохід	39 080	35 182
2.1	Комісійний дохід	42 359	38 848
2.2	Комісійні витрати	(3 279)	(3 666)
3	Торговельний дохід	6 348	11 012
4	Дохід у вигляді дивідендів	9	25
5	Дохід від участі в капіталі	0	0
6	Інший дохід	14 416	8 548
7	Усього доходів	81 574	80 505
8	Загальні адміністративні витрати	(29 075)	(22 833)
9	Витрати на персонал	(31 931)	(24 099)
10	Втрати від участі в капіталі	0	0
11	Інші витрати	(4 879)	(9 005)
12	Прибуток від операцій	15 689	24 568
13	Чисті витрати на формування резервів	(7 018)	(12 635)
14	Прибуток до оподаткування	8 671	11 933
15	Витрати на податок на прибуток	(3 656)	(4 297)
16	Прибуток після оподаткування	5 015	7 636

Голова Правління **С.П.Мішта**
Головний бухгалтер **Т.Д.Нечипоренко**

Примітка «Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках»за III квартал 2005 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	За станом на 01.10.2005р.	За станом на 01.01.2005р.	Зміни після дати останньої річної звітності (+;-)
1	2	3	4	5
1	Гарантії, що надані	76 436	45 505	30 931
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	283 532	112 134	171 398
5	Надана застава	0	0	

Голова Правління **С.П.Мішта**
Головний бухгалтер **Т.Д.Нечипоренко**

Філія ДГУ «Агентство з питань банкрутства» в Чернігівській області повідомляє про проведення конкурсу з продажу майна ВАТ «Щорський електромеханічний завод».

На конкурс виставляється цілісний майновий комплекс, розташований за адресою: Чернігівська обл., м. Щорс, вул. 30 років Перемоги, 39.

Початкова ціна лоту 2 373 000,00 грн. з ПДВ.

Заявки на участь в конкурсі приймаються до 17 листопада 2005р. включно за адресою: 14033, м. Чернігів, пр-т Миру, 139 к.22.

Гарантійний внесок у розмірі 5% від початкової ціни продажу та реєстраційний збір для реєстрації учасників аукціону в розмірі 17 грн. перераховуються на рахунок Філії ДГУ Агентства з питань банкрутства в Чернігівській області: р/р 260044492 ЧОД АППБ «АВАЛЬ» МФО 353348, код ЄДРПОУ 26334916.

З питань ознайомлення з об«єктом продажу, порядком оформлення участі в конкурсі та фіксованими умовами звертатись за телефоном 8 (04622)5-63-78.

Конкурс відбудеться 23 листопада 2005р. о 10.00 год. за адресою: м. Чернігів, проспект Миру, 139 оф.22.

Господарським судом Донецької області (83048, м. Донецьк, вул. Артема, 157) по справі № 27/43Б постановою від 21.09.05 р. визнано банкрутом Міське комунальне підприємство дорожно-експлуатаційного управління (87510, Донецька область, м. Маріуполь, вул. Краснофлотська, 196; р/р 26005189918011 у філії Приватбанку в м. Маріуполь, МФО 334185, ЄДРПОУ 23599169) та відкрито ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначений Матвейчук Денис Валентинович (ліцензія № 484238; 87557, м. Маріуполь, а/я 189).

До уваги кредиторів КАБ «Слов'янський»!

Ліквідатор КАБ «Слов'янський» проводить викуп кредиторами активів банку в рахунок задоволення своїх вимог. Кредитори, які письмово не підтвердили свій намір щодо викупу активів банку або підтвердили його після закінчення строку, установленого для подачі заяв, до участі не допускаються, їх вимоги до банку, після завершення процедури викупу активів та при відсутності останніх, вважаються погашеними. Інформація про порядок викупу кредиторами активів банку та їх перелік надсилаються ліквідатором персонально кожному кредитору за місцем їх знаходження. Кредитори банку, які змінили місцезнаходження, мають право отримати зазначену інформацію безпосередньо у ліквідатора.

Викуп активів відбудеться 21.11.2005 року за адресою: 69063, м. Запоріжжя, вул. Дзержинського, 23. Кінцевий термін прийняття заяв до 18.11.2005 року. Телефон для довідок: 227-01-04.

Господарський суд м. Києва (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-б) ухвалою від 04.10.2005 р. по справі № 15/630-б порушив справу про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю «Пласт ЛТД» (01042, м. Київ, бул. Дружби народів, 19; п/р 26004962480547 в КФ ПУМБ м. Києва, МФО 322755, код ЄДРПОУ 31242222).

Розпорядником майна боржника призначено арбітражного керуючого Бончака Степана Антоновича, ліцензія серії АБ № 116256 від 25.01.2005 р. (39600, м. Кременчук, вул. К. Маркса, 18, тел./факс 05366 3-51-87).

Заяви кредиторів та можливих санаторів приймаються протягом тридцяти днів з дня опублікування оголошення.

Постановою господарського суду Одеської області (65032, м. Одеса, пр-кт Шевченка, 29) від 14.10.2005 р. по справі № 2/117-05-4708 визнано банкрутом Закрите акціонерне товариство «Українська виробнича компанія» (68640, Одеська область, Ізмаїльський район, с. Суворове, вул. Лиманська, 20; р/р 26005964866539 в ОФ ПУМБ МФО 328019; код по ЄДРПОУ - 25423718) і розпочато ліквідаційну процедуру. Ліквідатором банкрута призначено Дворніченко Олександра Олексійовича (м. Одеса, пр-кт Шевченка, 27/41; ліцензія АБ № 216781 від 25.02.2005 р.)

Постановою Господарського суду Харківської обл. (Держпром, 8-й під., пл. Свободи, 5, м. Харків, 61022) від 14.09.05 р. по справі № Б-50/133-05 приватне «МИР» (ЄДРПОУ 19474350, Харківська обл., смт Сахновщина, вул. Південновокзальна, 38) визнано банкрутом згідно ст. 52 Закону України «Про відновлення платоспроможності боржника або визнання його банкрутом» і відкрито ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Кривеня Р. В. (ліц. АБ № 216891 від 17.04.05 р., Харківська обл., смт Сахновщина, вул. Дзержинського, 56). Претензії кредиторів приймаються протягом місяця від публікації оголошення.

Постановою Господарського суду Харківської обл. (Держпром, 8-й під., пл. Свободи, 5, м. Харків, 61022) від 22.12.04 р. по справі № Б-24/115-04 товариство з обмеженою відповідальністю «УкрІнвестСтрой» (ЄДРПОУ 25183504, м. Харків, вул. Польова, 67) визнано банкрутом згідно ст. 52 Закону України «Про відновлення платоспроможності боржника або визнання його банкрутом» і відкрито ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Ткачова О. Г. (ліц. АА № 719868 від 02.03.04 р., м. Харків, вул. Державінська, 2-Б, кв. 44). Претензії кредиторів приймаються протягом місяця від публікації оголошення.

Господарський суд Черкаської області (18005, м. Черкаси, бульвар Шевченка, 307) постановою від 06 жовтня 2005 р. по справі №01/2979 визнав Колективне сільськогосподарське підприємство «Білоусівка», ЄДРПОУ №00497325 (19845, с. Білоусівка Драбівського району Черкаської області), р/р 260028862 в ЧОД АППБ «Аваль» м. Черкаси, МФО 354411, банкрутом та відкрив ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено ліцензованого арбітражного керуючого Кривошея Олега Івановича. Ліцензія серія АА №630145 від 21.01.2004 року, адреса: м. Черкаси, вул. Енгельса, 243/1, к.510, тел.: 8 (0472) 64-84-88.

Господарський суд Миколаївської області (54009, м. Миколаїв, вул. Адміральська, 22) порушив справу № 10/298/05 про банкрутство відкритого акціонерного товариства «Центр логістики інновацій «Целогін», код ЄДРПОУ 31319039 (54015, м. Миколаїв, Варварівський узвіз, 5; р/р 26007901025369 в Миколаївській філії ПУМБ, МФО 326126) згідно ст. 51 Закону України «Про відновлення платоспроможності боржника або визнання його банкрутом». Постановою від 27.09.2005 р. ВАТ «Центр логістики інновацій «Целогін» визнано банкрутом і відкрита ліквідаційна процедура.

Ліквідатором призначено голову ліквідаційної комісії Іванишина Бориса Петровича. Претензії кредиторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

В зв'язку з втратою **ТОВ «Фрактал»** Статуту виданого Шевченківською рай. держадміністрацією м. Києва за № 18101 від 12.02.2003 р. даний Статут вважати не дійсним.

Постановою господарського суду Кіровоградської області від 22.09.2005 р. по справі № 9/282 Товариство з обмеженою відповідальністю аграрне підприємство «Талісман» (Кіровоградська обл., Світловодський район, смт. Власівка, вул. Східна, 5/92, код ЄДРПОУ 20641066) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Білодід Галину Миколаївну (ліцензія серія АБ № 216869 від 29.03.2005 р.), адреса: 03143, м. Київ-143, а/с № 6.

Філія ДГУ «Агентство з питань банкрутства» в Чернігівській області повідомляє про проведення конкурсу з продажу комплексу майна ПП «Універсал», розташованого за адресою: Чернігівська обл., м. Ніжин, вул. Широкомагерська, 1-Б.

На продаж виставляється комплекс нежитлових будівель: овочесховище заг. пл. 457,3м. кв., прибудова заг. пл.77,7м. кв., рампа, овочесховище заг. пл. 155,8 м. кв., прибудова заг. пл. 6,8м. кв., овочесховище заг. пл. 147,5м. кв., гараж заг. пл. 167,5 м. кв., склад заг. пл. 78,4м. кв., ганок, вбиральня, навіс, огорожа, замощення, ворота.

Початкова ціна продажу комплексу майна 206 557, грн., без ПДВ.

Переможцем конкурсу вважається учасник, який запропонував найвищу ціну та бере на себе обов»язки щодо виконання фіксованих умов конкурсу.

Заявки на участь у конкурсі приймаються до 16 листопада 2005р. включно, за адресою: 14033, м. Чернігів, пр-т Миру, 139 к.22.

Гарантійний внесок у розмірі 5% від початкової ціни продажу та реєстраційний збір для реєстрації учасників конкурсу в розмірі 17 грн. перераховуються на рахунок Філії ДГУ Агентства з питань банкрутства в Чернігівській області: р/р 260044492 ЧОД АППБ «АВАЛЬ» МФО 353348, код ЄДРПОУ 26334916.

З питань ознайомлення з об»єктом продажу, порядком оформлення участі в конкурсі та фіксованими умовами звертатись за телефоном 8 (04622)5-63-78, 8(067)794-77-27.

Конкурс відбудеться 22 листопада 2005року о 10.00 год. за адресою: м. Чернігів, пр-т Миру,139 оф.22.

Філія ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області та ліквідатор КСП «Горлівське», м. Горлівка, вул. Рождественського, 34 повідомляють про проведення конкурсу з продажу активів.

На конкурс виставляються активи КСП «Горлівське»: 1. Будівля майстерні, яка розташована за адресою: м. Горлівка, вул. Тваринників, 1, 1960р., площа 934,3 м2, початкова ціна продажу - 13650,00 грн., без ПДВ, гарантійний внесок - 682,50грн. 2. Будівля котельної з прибудовами, яка розташована за адресою: м. Горлівка, вул. Тваринників, 1в, 1960-1990 р. р., площа 210,8 м2, початкова ціна продажу - 2420,00 грн., без ПДВ, гарантійний внесок - 121,00грн. 3. Будівля складу, яка розташована за адресою: м. Горлівка, вул. Тваринників, 1г, 1955р., площа 1025,3 м2, початкова ціна продажу - 14980,00 грн., без ПДВ, гарантійний внесок - 749,00грн. Об'єкти нерухомості, які розташовані за адресою Донецька область, м. Горлівка, п. Молочний: 4. Будівля корівника інв. № 206 (під розбирання), початкова ціна продажу - 2490,00 грн., без ПДВ, гарантійний внесок - 124,50грн. 5. Будівля контори 3-го відділення (під розбирання), початкова ціна продажу - 2176,10 грн., без ПДВ, гарантійний внесок - 108,81грн. 6. Будівля телятнику інв. №207 (під розбирання), початкова ціна продажу - 4002,60 грн., без ПДВ, гарантійний внесок - 200,13грн. 7. Будівля корівника інв. №208 (під розбирання), початкова ціна продажу - 5067,40 грн., без ПДВ, гарантійний внесок 253,37грн. 8. Будівля корівника інв. №8 (під розбирання), початкова ціна продажу - 5478,00 грн., без ПДВ, гарантійний внесок - 273,90грн. 9. Будівля корівника інв. №209 (під розбирання), початкова ціна продажу - 4104,00 грн., без ПДВ, гарантійний внесок - 205,20грн. З фіксованими умовами конкурсу та технічною характеристикою об'єктів можна ознайомитись у організатора конкурсу. Гарантійний внесок у розмірі 5% від початкової ціни реалізуємого майна та реєстраційний збір для реєстрації учасників конкурсу - 17,00 грн. перераховуються на р/р. 260077397 в ДОД АППБ «Аваль» м. Донецька, МФО 335076, ОКПО 26252727, Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області. Для участі у конкурсі необхідно надати письмову заяву та конкурсну пропозицію організатору конкурсу ФДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області, розташованому за адресою: м. Донецьк, пр-т Комсомольський, 8. Строк надання заяв 15 календарних днів із дня публікації у газеті по 05 листопада 2005р. включно. Конкурс відбудеться після 15 календарних днів із дня публікації інформації 07 листопада 2005р., у ФДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області об 1100 год. за адресою: м. Донецьк, пр-т Комсомольський, 8. Переможець конкурсу на підставі затвердженого протоколу конкурсу укладає договір купівлі-продажу з ліквідатор КСП «Горлівське». Довідки за телефонами: 304-37-21, 304-77-83 та на сайті: bankruptcy.region.dn.ua.

П О В І Д О М Л Е Н Н Я

Відповідно до пункту 2 статті 2 Закону України "Про порядок обрання на посаду та звільнення з посади професійного судді Верховною Радою України" Державна судова адміністрація України повідомляє про підготовку матеріалів щодо обрання суддями безстроково:

1. Глоса Леоніда Федоровича - суддею Верховного Суду України;
2. Данчука Валерія Георгійовича - суддею Верховного Суду України;
3. Костенка Анатолія Васильовича - суддею Верховного Суду України;
4. Луніна Сергія Вікторовича - суддею Верховного Суду України;
5. Левченка Євгена Федоровича - суддею Верховного Суду України;
6. Лихути Любові Миколаївни - суддею Верховного Суду України;
7. Мороза Миколи Андрійовича - суддею Верховного Суду України;
8. Охрімчук Людмили Іванівни - суддею Верховного Суду України;
9. Шевченко Тетяни Валентинівни - суддею Верховного Суду України;
10. Височанської Наталії Казимирівни - суддею апеляційного суду Чернівецької області;
11. Бутенко Ольги Федорівни - суддею місцевого Голованівського районного суду Кіровоградської області;
12. Пляки Сергія Леонідовича - суддею місцевого Олександрівського районного суду Кіровоградської області;
13. Вишняка Максима Володимировича - суддею місцевого Кам'янобрідського районного суду міста Луганська

Державна судова адміністрація України.

Фінансовий звіт ВАТ "МОРСЬКИЙ ТРАНСПОРТНИЙ БАНК"

Баланс за 3 квартал 2005 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На 01.10. 2005 г.	На 01.01. 2005 г.
1	2	3	4
	АКТИВИ		
1	Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку	69 983	128 179
2	Цінні папери, що рефінансуються Національним банком України	12	20 020
2.1	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	(5)	(0)
2.2	Резерви у відсотках до активу	44	0
3	Кошти в інших банках	178 860	113 746
3.1	Резерви під заборгованість інших банків	(5 036)	(1 080)
3.2	Резерви у відсотках до активу	3	1
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	0	0
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж	21 322	23 142
5.1	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	(32)	(30)
5.2	Резерви у відсотках до активу	0	0
6	Кредити, що надані:	571 010	415 073
6.1	Юридичним особам	505 930	295 349
6.2	Фізичним особам	65 080	119 724
6.3	Резерви під заборгованість за кредитами	(56 985)	(85 357)
6.4	Резерви у відсотках до активу	10	21
7	Цінні папери, що утримуються до погашення	0	0
7.1	Резерви під знецінення цінних паперів, що утримуються до погашення	(0)	(0)
7.2	Резерви у відсотках до активу	0	0
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	0	0
9	Основні засоби	50 977	49 414
10	Нематеріальні активи	906	902
11	Нараховані доходи до отримання:	5 460	1 975
11.1	У тому числі прострочені нараховані доходи	773	355
11.2	У тому числі сумнівні нараховані доходи	103	35
11.3	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(732)	(277)
11.4	Резерви у відсотках до активу	84	71
12	Відстрочений податковий актив	0	0
13	Інші активи	8 008	5 347
13.1	Резерви під інші активи	(102)	(9)
13.2	Резерви у відсотках до активу	5	3
14	**Усього активів**	**843 646**	**671 045**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
15	Кошти банків	151 012	165 246
16	Кошти юридичних осіб	344 738	262 560
17	Кошти фізичних осіб	177 715	109 971
18	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	0	0
19	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
20	Нараховані витрати, що мають бути сплачені	1 184	247
21	Відстрочені податкові зобов'язання	579	579
22	Інші зобов'язання	28 678	13 877
23	**Усього зобов'язань**	**703 906**	**552 480**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
24	Статутний капітал	50 000	50 000
25	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	0	0
26	Емісійні різниці	14 016	14 016
27	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	27 850	26 113
28	Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі:	26 699	26 699
28.1	Резерви переоцінки нерухомості	26 699	26 699
28.2	Резерви переоцінки нематеріальних активів	0	0
29	Резерви переоцінки цінних паперів	0	0
30	Прибуток/Збиток минулих років	0	0
31	Прибуток/Збиток поточного року	21 175	1 737
32	**Усього власного капіталу**	**139 740**	**118 565**
33	**Усього пасивів**	**843 646**	**671 045**

Голова Правління — **Гой К. Г.**
Головний бухгалтер — **Белініна О. В.**

Звіт про фінансові результати за 3 квартал 2005 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу 01.10. 2005 г.	01.10. 2004 г.
1	2	3	4
1	Чистий процентний дохід:	30 001	27 286
1.1	Процентний дохід	49 135	49 332
1.2	Процентні витрати	(19 134)	(22 046)
2	Чистий комісійний дохід:	24 301	24 532
2.1	Комісійний дохід	25 553	26 722
2.2	Комісійні витрати	(1 252)	(2 190)
3	Торговельний дохід	878	3 078
4	Дохід у вигляді дивідендів	0	0
5	Дохід від участі в капіталі	0	0
6	Інший дохід	9 329	955
7	**Усього доходів**	**64 509**	**55 851**
8	Загальні адміністративні витрати	(15 620)	(12 863)
9	Витрати на персонал	(15 142)	(10 538)
10	Втрати від участі в капіталі	0	(1)
11	**Інші витрати**	**(16 387)**	**(14 555)**
12	Прибуток від операцій	17 360	17 894
13	**Чисті витрати на формування резервів**	**8 322**	**(15 291)**
14	Прибуток до оподаткування	25 682	2 603
15	**Витрати на податок на прибуток**	**(4 507)**	**(1 561)**
16	Прибуток після оподаткування	21 175	1 042

Голова Правління — **Гой К. Г.**
Головний бухгалтер — **Белініна О. В.**

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за 3 квартал 2005 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На 01.10. 2005 г.	На 01.01. 2005 г.	Зміни після дати останньої річної звітності (+; -)
1	2	3	4	5
1	Гарантії, що надані	116 962	21 468	95 494
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	198 119	127 344	70 775
5	Надана застава	100 695	61 269	X

Голова Правління — **Гой К. Г.**
Головний бухгалтер — **Белініна О. В.**

Додатково повідомляємо, що звіт у повному обсязі розміщено на сайті банку www.mtb.com.ua

Довідкова інформація "Окремі показники діяльності банку" за 3 квартал 2005 року

Рядок	Найменування рядка	На 01.10.2005 г.	Нормативні показники
1	2	3	4
1	Адекватність регулятивного капіталу (%)	18.73	не менше 10%
2	Поточна ліквідність (%)	62.78	не менше 40%
3	Рентабельність активів (%)	4.33	x
4	Негативно класифіковані кредити (тис. грн.)	95 039.18	x
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)	9.25	x
5	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	4.23	x
6	Сума сплачених дивідендів за 2005 рік на одну:		x
6.1	Просту акцію	0.00	x
6.2	Привілейовану акцію	0.00	x
7	Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10 % і більше відсотками статутного капіталу банку		x

	Повне найменування юридичної особи, прізвище, ім'я по-батькові фізичної особи	Код країни	Відсоток у статутному капіталі: пряма участь	Опосередкована участь	Загальний % у статутному капіталі
7.1.	Компанія з обмеженою відповідальністю "Понтадел Лімітед"	826	47.8363	0.0000	47.8363
7.2.	Компанія з обмеженою відповідальністю "Россток Ю.К. Лімітед"	826	47.7182	0.0000	47.718

Голова Правління — **Гой К. Г.**
Головний бухгалтер — **Белініна О. В.**

Господарський суд Запорізької обл. (69001, м. Запоріжжя, вул. Шаумяна, 4) Постановою від 12.10.2005 р. по справі № 19/124-21/159 визнав банкрутом Дочірнє підприємство «Запорізьке монтажне управління» Теплоенергомонтаж» (71503, Запорізька обл., м. Енергодар, вул. Лісова, буд. 3, кв. 51, а/с 79), ЄДРПОУ 33268745, п/р 26001301191448 в АК ПІБ) та відкрив ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Кравченко Радіона Миколайовича (71500, Запорізька обл., м. Енергодар, а/с 42, вул. Скіфська, 18, кв. 17, ліцензія АА № 783025), тел. 8-066-143-97-78, (06139) 3-10-25.

Постановою Господарського суду Волинської області (м. Луцьк, пр-т Волі, 54-А) від 11.10.2005 р. №4/76-Б визнано банкрутом і відкрито ліквідаційну процедуру Приватної фірми «Орфей» (43000, м. Луцьк, пр-т Волі, 8/42, рах. 26003001201980 в банку ПЕКАО (Україна) ТзОВ, МФО 303536, код ЄДРПОУ 20134582).

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Матвіїва Вадима Миколайовича (ліцензія Мінекономіки №176125 від 26.07.2005 р., м. Луцьк, вул. Потебні, 45/5, тел.: 8 (0332) 72-21-03).

Заяви кредиторів приймаються протягом тридцяти днів від дня опублікування оголошення.

Інформація про продаж на конкурсі активів Акціонерного комерційного агропромислового банку «Україна»

Назва лоту: Боргові зобов`язання за кредитними договорами, укладеними Банком «Україна» з фізичними особами : 380 кредитних договорів балансовою вартістю 5 962 431,95грн.

Заборгованість за договорами та кількість договорів приведені станом на 01.10.2005р. і можуть змінюватися у зв`язку з погашенням заборгованості боржниками.

Початкова ціна продажу: 1 578 781,00 грн. (без ПДВ).

Умови проведення конкурсу:

— конкурс проводиться за участю банків та інших фінансових установ;
— оформлення договору здійснюється за рахунок покупця;
— проведення розрахунків за придбані активи здійснюється протягом 30 календарних днів з дати укладання договору, засоби платежу - грошові кошти.

Реєстраційний внесок - 17 грн. та **гарантійний внесок** для участі в конкурсі - 10% від початкової ціни продажу вноситься на рахунок №32079100101 в ОПЕРУ НБУ, МФО 300001, код ЄДРПОУ 00039025. Одержувач - АК АПБ «Україна».

Заяви на участь в конкурсі приймаються в робочі дні, за адресою: 01025, м. Київ, пров. Рильський, 10, кім. 517, тел.(044) 244-15-16.

Кінцевий термін прийняття заяв - за п`ять робочих дні до дати проведення конкурсу.

Конкурс буде проведено 24 листопада 2005 року о 10.00 за адресою: м. Київ, пров. Рильський, 10. кім. 514.

Детальну інформацію щодо активів банку, які запропоновані до продажу, можна отримати за телефоном: 244-15-68.

Організатор конкурсу - Ліквідатор Банку «Україна», м. Київ, пров. Рильський, 10, тел.(044) 244-15-16.

Фінансовий звіт АБ «Синтез»

322711 м. Київ, 01001 вул. Хрещатик, 32-а

Баланс за III квартал 2005 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На 01.10. 2005	На 01.01. 2005
	АКТИВИ		
1	Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку	38 348	20 869
2	Цінні папери, що рефінансуються Національним банком України	-	-
2.1	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	-	-
2.2	Резерви у відсотках до активу	-	-
3	Кошти в інших банках	12 252	5 983
3.1	Резерви під заборгованість інших банків	(2 000)	(240)
3.2	Резерви у відсотках до активу	16,32%	4,01%
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	-	-
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	112	104
5.1	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	(112)	(104)
5.2	Резерви у відсотках до активу	100,00%	100,00%
6	Кредити, що надані:	206 814	152 127
6.1	Юридичним особам	100 246	58 698
6.2	Фізичним особам	106 568	93 429
6.3	Резерви під заборгованість за кредитами	(6 142)	(3 619)
6.4	Резерви у відсотках до активу	2,97%	2,38%
7	Цінні папери, що утримуються до погашення	-	-
7.1	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	-	-
7.2	Резерви у відсотках до активу	-	-
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	-	-
9	Основні засоби	7 589	3 438
10	Нематеріальні активи	794	975
11	Нараховані доходи до отримання	1 969	1 965
11.1	У тому числі прострочені нараховані доходи	347	266
11.2	У тому числі сумнівні нараховані доходи	99	9
11.3	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(372)	(203)
11.4	Резерви у відсотках до активу	83,41%	73,82%
12	Відстрочений податковий актив	399	399
13	Інші активи	928	1 424
13.1	Резерви під інші активи	(40)	(32)
13.2	Резерви у відсотках до активу	6,37%	5,32%
14	**Усього активів**	**260 539**	**183 086**
	ЗОБОВ"ЯЗАННЯ		
15	Кошти банків	1	6
16	Кошти юридичних осіб	83 112	56 420
17	Кошти фізичних осіб	99 194	50 460
18	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	336	336
19	Боргові цінні папери, емітовані банком	-	-
20	Нараховані витрати, що мають бути сплачені	1 671	922
21	Відстрочені податкові зобов"язання	178	178
22	Інші зобов"язання	5 405	5 690
23	**Усього зобов"язань**	**189 897**	**114 012**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
24	Статутний капітал	63 800	63 800
25	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (участників)	-	-
26	Емісійні різниці	-	-
27	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	329	220
28	Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі:	-	-
28.1	Резерви переоцінки нерухомості	-	-
28.2	Резерви переоцінки нематеріальних активів	-	-
29	Резерви переоцінки цінних паперів	-	-
30	Прибуток/Збиток минулих років	4 945	2 872
31	Прибуток/Збиток поточного року	1 568	2 182
32	**Усього власного капіталу**	**70 642**	**69 074**
33	**Усього пасивів**	**260 539**	**183 086**

В.о. Голови Правління — **Т.Б. Клімова**
Головний бухгалтер — **Н.І. Носовець**

Звіт про фінансові результати за III квартал 2005 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу 01.10. 2005 року	01.10. 2004 року
1	Чистий процентний дохід	10 336	6 731
1.1	Процентний дохід	18 060	13 852
1.2	Процентні витрати	(7 724)	(7 121)
2	Чистий комісійний дохід	6 397	2 945
2.1	Комісійний дохід	8 277	4 155
2.2	Комісійні витрати	(1 880)	(1 210)
3	Торговельний дохід	4 632	3 924
4	Дохід у вигляді дивідендів	-	-
5	Дохід від участі в капіталі	-	-
6	Інший дохід	1 904	87
7	**Усього доходів**	**23 269**	**13 687**
8	Загальні адміністративні витрати	(6 434)	(4 679)
9	Витрати на персонал	(4 927)	(4 165)
10	Втрати від участі в капіталі	-	-
11	Інші витрати	(5 663)	(6 081)
12	**Прибуток від операцій**	**6 245**	**(1 238)**
13	Чисті витрати на формування резервів	(4 326)	2 274
14	**Прибуток до оподаткування**	**1 919**	**1 036**
15	Витрати на податок на прибуток	(351)	(173)
16	**Прибуток після оподаткування**	**1 568**	**863**

В.о. Голови Правління — **Т.Б. Клімова**
Головний бухгалтер — **Н.І. Носовець**

Примітка "Зобов"язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за III квартал 2005 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На 01.10. 2005	На 01.01. 2005	Зміни після дати останньої річної звітності (+,-)
1	Гарантії, що надані	5 289	4 563	+ 726
2	Сумнівні гарантії та поручительства	-	-	-
3	Зобов"язання з кредитування, які надані банкам	-	-	-
4	Зобов"язання з кредитування, які надані клієнтам	24 854	10 745	+ 14 108
5	Надана застава	4 410	-	--

В.о. Голови Правління — **Т.Б. Клімова**
Головний бухгалтер — **Н.І. Носовець**

Довідкова інформація "Окремі показники діяльності банку" за III квартал 2005 року

Рядок	Найменування рядка	На звітну дату	Нормативні показники
1	Адекватність регулятивного капіталу (%)	33,39%	не менше 10%
2	Поточна ліквідність (%)	85,07%	не менше 40%
3	Рентабельність активів (%)	0,92%	X
4	Негативно класифіковані кредити (тис.грн.)	11 652	X
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)	4,88%	X
5	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0,25	X
6	Сума сплачених дивідендів за 2004 рік на одну:	-	X
6.1	Просту акцію	-	X
6.2	Привілейовану акцію	-	X

Рядок	Найменування рядка	Учасник	Країна	Пряма участь	Опосередкована участь	Нормативні показники
7	Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10% і більше відсотками статутного капіталу банку	ТОВ «Алексол»	804	35,00%	0,00%	
		ТОВ "Преміум-плюс"	804	24,96%	0,00%	X
		ТОВ "Харбо"	804	35,00%	0,00%	
		Лойфенфельд О.Я.	804	4,91%	35,00%	

В.о. Голови Правління — **Т.Б. Клімова**
Головний бухгалтер — **Н.І. Носовець**

Правління АКБ «Індустріалбанк»

Повідомляє акціонерів та інших зацікавлених осіб, про підписання договору на ведення реєстру власників іменних цінних паперів в документарній формі з Закритим Акціонерним Товариством «Кремінь-реєстр»

Місцезнаходження якого: 39602, Полтавська обл., м. Кременчук, вул. Ватутіна, 7
Тел./факс: (05366) 5-35-93, (0536) 79-80-06

Фінансовий звіт АБ "Кліринговий Дім"

Баланс за III квартал 2005 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року
	АКТИВИ		
1	Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку	12 536	20 080
2	Цінні папери, що рефінансуються Національним банком України	1 430	
2.1	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України		
2.2	Резерви у відсотках до активу		
3	Кошти в інших банках	27 362	34 670
3.1	Резерви під заборгованість інших банків	(44)	(233)
3.2	Резерви у відсотках до активу	0.16	0.67
4	Цінні папери в торговому портфелі банку		
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж	11 748	14 663
5.1	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	(248)	(104)
5.2	Резерви у відсотках до активу	2.11	0.71
6	Кредити, що надані:	190 585	132 946
6.1	Юридичним особам	180 724	127 852
6.2	Фізичним особам	9 861	5 095
6.3	Резерви під заборгованість за кредитами	(7 764)	(5 849)
6.4	Резерви у відсотках до активу	4.07	4.4
7	Цінні папери, що утримуються до погашення	2 115	2 115
7.1	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	(2 115)	
7.2	Резерви у відсотках до активу	100	
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії		
9	Основні засоби	4 899	3 584
10	Нематеріальні активи	157	234
11	Нараховані доходи до отримання	8 500	3 565
11.1	У тому числі прострочені нараховані доходи	906	146
11.2	У тому числі сумнівні нараховані доходи	574	1 042
11.3	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(1 378)	(1 095)
11.4	Резерви у відсотках до активу	93.09	92.18
12	Відстрочений податковий актив		
13	Інші активи	1 397	1 359
13.1	Резерви під інші активи	(192)	(40)
13.2	Резерви у відсотках до активу	60.54	11.38
14	**Усього активів**	**248 988**	**205 895**
	ЗОБОВ`ЯЗАННЯ		
15	Кошти банків	27 727	56 159
16	Кошти юридичних осіб	137 781	85 776
17	Кошти фізичних осіб	20 967	15 029
18	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком		
19	Боргові цінні папери, емітовані банком		
20	Нараховані витрати, що мають бути сплачені	404	565
21	Відстрочені податкові зобов"язання	547	547
22	Інші зобов'язання	121	420
23	**Усього зобов`язань**	**187 547**	**158 496**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
24	Статутний капітал	54 680	43 739
25	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)		
26	Емісійні різниці		
27	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	3 660	1 095
28	Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі:		
28.1	Резерви переоцінки нерухомості		
28.2	Резерви переоцінки нематеріальних активів		
29	Резерви переоцінки цінних паперів		
30	Прибуток/Збиток минулих років		
31	Прибуток/Збиток поточного року	3 101	2 565
32	**Усього власного капіталу**	**61 441**	**47 399**
33	**Усього пасивів**	**248 988**	**205 895**

Голова Правління — **В. О. Андреєвська**
Головний бухгалтер — **О. О. Маркіна**

Звіт про фінансові результати за III квартал 2005 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу поточного року	попереднього фінансового року
1.	**Чистий процентний дохід:**	**17 634**	**11 724**
1.1	Процентний дохід	24 485	22 324
1.2	Процентні витрати	(6 851)	(10 600)
2	**Чистий комісійний дохід**	**2 990**	**795**
2.1	Комісійний дохід	3 334	1 311
2.2	Комісійні витрати	(344)	(516)
3	Торговельний дохід	974	766
4	Дохід у вигляді дивідендів		3
5	Дохід від участі в капіталі		
6	Інший дохід	268	100
7	**Усього доходів**	**21 866**	**13 388**
8	Загальні адміністративні витрати	(4 057)	(2 887)
9	Витрати на персонал	(4 077)	(2 205)
10	Втрати від участі в капіталі		
11	Інші витрати	(4 992)	(3 946)
12	**Прибуток від операцій**	**8 740**	**4 350**
13	Чисті витрати на формування резервів	(5 061)	(911)
14	**Прибуток до оподаткування**	**3 679**	**3 439**
15	Витрати на податок на прибуток	(578)	(135)
16	**Прибуток після оподаткування**	**3 101**	**3 304**

Голова Правління — **В. О. Андреєвська**
Головний бухгалтер — **О. О. Маркіна**

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за III квартал 2005 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності (+, -)
1	Гарантії, що надані	1 424	624	800
2	Сумнівні гарантії та поручительства			
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам			
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	22 400	57 962	-35 562
5	Надана застава	6 316	11 174	

Голова Правління — **В. О. Андреєвська**
Головний бухгалтер — **О. О. Маркіна**

Довідкова інформація "Окремі показники діяльності банку"за III квартал 2005 року

Рядок	Найменування рядка	На звітну дату	Нормативні показники
1	2	3	4
1	Адекватність регулятивного капіталу (%)	27.09	не <10
2	Поточна ліквідність (%)	97.15	не <40
3	Рентабельність активів (%)	1.77	
4	Негативно класифіковані кредити (тис.грн.)	25 616	
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)	11.80	
5	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	567	
6	Сума сплачених дивідендів за 2005 рік на одну:	488.38	
6.1	Просту акцію	488.38	
6.2	Привілейовану акцію		
7	Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо або опосередковано володіють 10% і більше відсотками статутного капіталу банку	1. ТОВ "Промислова група "Моніср", 804, 48.7564% прямої участі у статутному капіталі 2. Фурсін І.Г., 804, 24.9817% прямої участі у статутному капіталі	

Голова Правління — **В. О. Андреєвська**
Головний бухгалтер — **О. О. Маркіна**

Фінансовий звіт АКБ «ПОРТО-ФРАНКО»

Баланс*
за III квартал 2005 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року
1	2	3	4
	АКТИВИ		
1	Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку	14552	9311
2	Цінні папери, що рефінансуються Національним банком України	0	0
2.1	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	0	0
2.2	Резерви у відсотках до активу	0	0
3	Кошти в інших банках	21652	17404
3.1	Резерви під заборгованість інших банків	(2)	(9)
3.2	Резерви у відсотках до активу	0,01	0,053
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	5129	5124
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж	770	9142
5.1	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	(770)	0
5.2	Резерви у відсотках до активу	100	0
6	Кредити, що надані:	97877	38389
6.1	Юридичним особам	65700	26433
6.2	Фізичним особам	32177	11956
6.3	Резерви під заборгованість за кредитами	(2320)	(1983)
6.4	Резерви у відсотках до активу	2,37	5,16
7	Цінні папери, що утримуються до погашення	0	0
7.1	Резерви під знецінення цінних паперів, що утримуються до погашення	0	0
7.2	Резерви у відсотках до активу	0	0
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	0	0
9	Основні засоби	1986	1582
10	Нематеріальні активи	197	170
11	Нараховані доходи до отримання:	433	214
11.1	У тому числі прострочені нараховані доходи	28	6
11.2	У тому числі сумнівні нараховані доходи	10	0
11.3	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(23)	(4)
11.4	Резерви у відсотках до активу	61	70,43
12	Відстрочений податковий актив	178	178
13	Інші активи	1781	365
13.1	Резерви під інші активи	(5)	0
13.2	Резерви у відсотках до активу	2	0
14	**Усього активів**	**141435**	**79883**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
15	Кошти банків	24226	11937
16	Кошти юридичних осіб	27468	8510
17	Кошти фізичних осіб	54351	29910
18	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	0	0
19	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
20	Нараховані витрати, що мають бути сплачені	594	580
21	Відстрочені податкові зобов'язання	0	0
22	Інші зобов'язання	6115	2645
23	**Усього зобов'язань**	**112754**	**53582**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
24	Статутний капітал	20654	20654
25	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	0	0
26	Емісійні різниці	0	0
27	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	4005	973
28	Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі:	515	515
28.1	Резерви переоцінки нерухомості	0	0
28.2	Резерви переоцінки нематеріальних активів	0	0
29	Резерви переоцінки цінних паперів	0	0
30	Прибуток/Збиток минулих років	746	746
31	Прибуток/Збиток поточного року	2761	3413
32	**Усього власного капіталу**	**28681**	**26301**
33	**Усього пасивів**	**141435**	**79883**

Голова Правління *Воловик В. В.*
Головний бухгалтер *Шкрабак Л. М.*

Звіт про фінансові результати
за III квартал 2005 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу: поточного року	попереднього фінансового року
1	2	3	4
1	Чистий процентний дохід	3000	2424
1.1	Процентний дохід	6331	3502
1.2	Процентні витрати	(3331)	(1078)
2	**Чистий комісійний дохід**	**3138**	**1998**
2.1	Комісійний дохід	4016	2914
2.2	Комісійні витрати	(878)	(916)
3	Торговельний дохід	435	2166
4	Дохід у вигляді дивідендів	76	0
5	Дохід від участі в капіталі	0	0
6	Інший дохід	2400	80
7	Усього доходів	**9049**	**6668**
8	Загальні адміністративні витрати	(1587)	(1579)
9	Витрати на персонал	(2061)	(1547)
10	Втрати від участі в капіталі	0	0
11	Інші витрати	(1118)	(639)
12	Прибуток від операцій	4283	2903
13	Чисті витрати на формування резервів	(1187)	(306)
14	Прибуток до оподаткування	3096	2597
15	Витрати на податок на прибуток	(335)	(320)
16	Прибуток після оподаткування	**2761**	**2277**

Голова Правління *Воловик В. В.*
Головний бухгалтер *Шкрабак Л. М.*

* ***Примітка:*** «Рахунки довірчого управління» не надається у зв'язку з відсутністю операцій у III кварталі 2005 р.

Довідкова інформація
„Окремі показники діяльності банку"
за III квартал 2005 року

Рядок	Найменування рядка	На звітну дату	Нормативні показники
1	2	3	4
1	Адекватність регулятивного капіталу (%)	26	Не менее 10%
2	Поточна ліквідність (%)	51,09	Не менее 40%
3	Рентабельність активів (%)	3	х
4	Негативно класифіковані кредити (тис. грн.)	5593	х
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)	5%	х
5	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	1,52	х
6	Сума сплачених дивідендів за 2004 рік на одну:		х
6.1	Просту акцію	0	х
6.2	Привілейовану акцію	1,50	х
7	Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10% і більше відсотками статутного капіталу банку	ТОВ "Калімера" код країни 804 % у статут. Капіталі 18.799 опосередкована участь 0.0000 загальний % у статут. капіталі 18.799	х

Голова Правління *Воловик В. В.*
Головний бухгалтер *Шкрабак Л. М.*

Примітка
„Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках"
за III квартал 2005 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності (+; -)
1	2	3	4	5
1	Гарантії, що надані	340	145	195
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	6788	8384	(1596)
5	Надана застава	12120	5857	0

Голова Правління *Воловик В. В.*
Головний бухгалтер *Шкрабак Л. М.*

Ухвалою господарського суду Вінницької області від 25.08.2005 р. у справі №10/65-03 Сільськогосподарське відкрите акціонерне товариство «Птахар» (22300, Вінницька область, смт. Літин, вул. Коцюбинського, 25, код ЄДРПОУ №05413801) ліквідовано як юридична особа.

Шановні акціонери (учасники)
ВАТ АБ "Укргазбанк" !

Правління ВАТ АБ "Укргазбанк" повідомляє, що порядок денний Загальних зборів учасників ВАТ АБ "Укргазбанк", які відбудуться 05 листопада 2005 року, доповнено такими питаннями:

1. Затвердження програми розвитку корпоративного управління ВАТ АБ "Укргазбанк".
2. Затвердження Кодексу корпоративного управління ВАТ АБ "Укргазбанк".

Правління ВАТ АБ "Укргазбанк"

Господарський суд Черкаської області (18000, м. Черкаси, бульвар Шевченка, 307) ухвалою від 22.06.05 р. порушив справу № 08/587 про визнання банкрутом агрофірми «Фермер ТЕХ» у формі товариства з обмеженою відповідальністю (код ЄДРПОУ 30065135, адреса: 19200, Черкаська обл., Жашківський район, с. Нагірна).

Розпорядником майна призначено Пшеничного С. А. Адреса: 18000, м. Черкаси, вул. Вернигори, 16, кв. 6.

Претензії кредиторів та можливих санаторів приймаються протягом 30 днів з дня опублікування оголошення.

Оголошення
про проведення відкритих торгів на закупівлю товарів, робіт і послуг

1. Замовник: Відкрите акціонерне товариство "Запоріжжяобленерго" (код ЄДРПОУ 00130926),
1.1.69035, м. Запоріжжя, вул. Сталеварів, 14, п/р 26005001000299 у ЗТФ ВАТ Банка "БІГ-Енергія", МФО 313708, ЄДРПОУ 00130926, тел.: (061) 225-38-49, 225-39-07, факс 225-38-47, e-mail: L.Kadkalo@zoe.com.ua

1.2.Відповідальний за проведення торгів: Голова тендерного комітету Леквеішвілі Олег Володимирович. тел. (061) 225-38-49, 225-39-07, факс 225-38-47

2. Інформація про товари (роботи, послуги), що закуповуються:
Лот №1 вимикач елегазовий номінальна напруга не менше 150кВ;
Лот №2 вимикач вакуумний номінальна напруга 10кВ., вимикач вакуумний номінальна напруга 35кВ.
Лот № 3 орг.техніка

3. Процедура здійснення закупівлі: відкриті торги.

4. Місце отримання тендерної документації: 69015, м. Запоріжжя, вул. Вінтера, 44, тендерний комітет, особисто при наявності довіреності на право її отримання.

5. Вартість тендерної документації з ПДВ: лот №1-760грн.46коп.; лот №2 -800грн.20коп.; лот №3-729грн.00коп.

6. Місце та кінцевий термін подання тендерних пропозицій: 69015, м. Запоріжжя, вул. Вінтера , буд. 44 тендерний комітет, до17:00 09 листопада 2005 року.

7. Місце та дата розкриття тендерних пропозицій: 69035, м. Запоріжжя, вул. Сталеварів, 14, кім.308, об 11:00 10 листопада 2005 року.

8. Додаткова інформація: тел. (061)225-38-47, 225-38-67, 225-39-07, 286-30-28.

Фінансовий звіт АКБ "НАЦІОНАЛЬНИЙ КРЕДИТ"

Баланс
за III квартал 2005 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На 01.10.05 р.	На 01.01.05 р.
	АКТИВИ		
1	Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку	35956	16379
2	Кошти в інших банках	59276	15143
2.1	Резерви під заборгованість нших банків	0	(130)
2.2	Резерви у відсотках до активу	0	1%
3	Кредити, що надані:	284323	220941
3.1	Юридичним особам	268315	211884
3.2	Фізичним особам	16008	9057
3.3	Резерви під заборгованість за кредитами	(12263)	(9860)
3.4	Резерви у відсотках до активу	4%	4%
4	Цінні папери, що утримуються до погашення	0	246
4.1	Резерви під знецінення цінних паперів, що утримуються до погашення	0	0
4.2	Резерви у відсотках до активу	0	0
5	Основні засоби	6492	6146
6	Нематеріальні активи	544	625
7	Нараховані доходи до отримання:	1457	1234
7.1	У тому числі прострочені нараховані доходи	609	554
7.2	У тому числі сумнівні нараховані доходи	641	540
7.3	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(1207)	(1001)
7.4	Резерви у відсотках до активу	97%	92%
8	Інші активи	1461	1596
8.1	Резерви під інші активи	(147)	(95)
8.2	Резерви у відсотках до активу	19%	22%
9	**Усього активів**	**375892**	**251224**
	ЗОБОВ`ЯЗАННЯ		
10	Кошти банків	12470	28200
11	Кошти юридичних осіб	199837	104316
12	Кошти фізичних осіб	108466	68273
13	Нараховані витрати, що мають бути сплачені	669	370
14	Інші зобов'язання	4311	2387
15	**Усього зобов`язань**	**325753**	**203546**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
16	Статутний капітал	20085	20085
17	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	27593	1666
18	Прибуток/Збиток минулих років	0	20828
19	Прибуток/Збиток поточного року	2461	5099
20	**Усього власного капіталу**	**50139**	**47678**
21	**Усього пасивів**	**375892**	**251224**

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за III квартал 2005 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На 01.10.05 р.	На 01.01.05 р.	Зміни після дати останньої річної звітності (+;-)
1	Гарантії, що надані	7189	3285	+3904
2	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	27146	23833	+3313
3	Надана застава	13320	62000	

Звіт про фінансові результати
за III квартал 2005 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу: 01.10.05 р.	01.10.04 р.
1	Чистий процентний дохід	15843	15274
1.1	Процентний дохід	29980	25080
1.2	Процентні витрати	(14138)	(9806)
2	Чистий комісійний дохід	12611	9981
2.1	Комісійний дохід	13483	10690
2.2	Комісійні витрати	(872)	(709)
3	Торговельний дохід	1135	773
4	Інший дохід	251	296
5	Усього доходів	29840	26324
6	Загальні адміністративні витрати	(7248)	(6354)
7	Витрати на персонал	(13140)	(11241)
8	Інші витрати	(3014)	(2215)
9	Прибуток від операцій	6438	6514
10	Чисті витрати на формування резервів	(2536)	(959)
11	Прибуток до оподаткування	3902	5555
12	Витрати на податок на прибуток	(1441)	(1174)
13	Прибуток після оподаткування	2461	4381

Довідкова інформація
"Окремі показники діяльності банку" за III квартал 2005 р.

Рядок	Найменування рядка	На 01.10.05 р.	Нормативні показники
1	Адекватність регулятивного капіталу (%)	15,28%	Не менше ніж 10%
2	Поточна ліквідність (%)	69,73 %	Не менше ніж 40 %
3	Рентабельність активів (%)	1,14%	Х
4	Негативно класифіковані кредити (тис. грн.)	16486	Х
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)	4,83%	Х
5	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	-	Х
6	Сума сплачених дивідендів за 2004 рік за одну:	0	Х
6.1	Просту акцію	0	Х
6.2	Привілейовану акцію	0	Х
7	Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10% і більше відсотками статутного капіталу банку	**Акціонерний комерційний промислово-інвестиційний банк / ЗАТ /: код країни 804** пряма участь у стат.капіталі 42,27%, опосередкована участь 0. **Акціонерне страхове товариство "Вексель:** код країни — 804, пряма участь у стат.капіталі 38,34%, опосередкована участь 0.	Х

У зв'язку з відсутністю рахунків довірчого управління примітка "Рахунки довірчого управління" відсутня.

Голова Правління банку *Шарук О. Г.*
Головний бухгалтер *Ткаченко В. М.*

Згідно рішення засновника від 14.10.2005 року проводиться ліквідація Приватного підприємства «Автостан» (юридична адреса: 04107, м. Київ, вул. Багговутівська, 8/10, ід. код 32775567), головою ліквідаційної комісії призначено Білика Сергія Івановича.

Претензії приймаються протягом двох місяців з дня виходу оголошення за адресою: 40012, м. Суми, вул. Харківська, 122 3-й поверх).

Фінансовий звіт ВАТ «ТММ—БАНК»
02002, Київ, вул. Панельна, 5

Баланс
за III квартал 2005 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу 30.09.2005	На кінець попереднього фінансового року 31.12.2004
	АКТИВИ		
1	Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку	5254	8878
2	Цінні папери, що рефінансуються Національним банком України	24	0
2.1	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	0	0
2.2	Резерви у відсотках до активу	0	0
3	Кошти в інших банках	2825	13074
3.1	Резерви під заборгованість інших банків	(25)	0
3.2	Резерви у відсотках до активу	1	0
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	0	0
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж	0	0
5.1	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	0	0
5.2	Резерви у відсотках до активу	0	0
6	Кредити , що надані:	43653	29553
6.1	Юридичним особам	30574	17390
6.2	Фізичним особам	13079	12163
6.3	Резерви під заборгованість за кредитами	(3657)	(2421)
6.4	Резерви у відсотках до активу	8	8
7	Цінні папери, що утримуються до погашення	0	32
7.1	Резерви під знецінення цінних паперів, що утримуються до погашення	0	0
7.2	Резерви у відсотках до активу	0	0
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	0	0
9	Основні засоби	12364	12804
10	Нематеріальні активи	36	47
11	Нараховані доходи до отримання:	280	145
11.1	У тому числі прострочені нараховані доходи	174	22
11.2	У тому числі сумнівні нараховані доходи	0	0
11.3	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(123)	0
11.4	Резерви у відсотках до активу	71	0
12	Відстрочений податковий актив	0	0
13	Інші активи	2957	2962
13.1	Резерви під інші активи	(560)	(18)
13. 2	Резерви у відсотках до активу	20	1
14	**Усього активів**	**63028**	**65056**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
15	Кошти банків	6971	0
16	Кошти юридичних осіб	18691	34785
17	Кошти фізичних осіб	1168	732
18	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	0	0
19	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
20	Нараховані витрати, що мають бути сплачені	40	1
21	Відстрочені податкові зобов'язання	0	0
22	Інші зобов'язання	5912	918
23	**Усього зобов'язань**	**32782**	**36437**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
24	Статутний капітал	26000	26000
25	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	0	0
26	Емісійні різниці	95	95
27	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	2524	1123
28	Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі:	0	0
28.1	Резерви переоцінки нерухомості	0	0
28.2	Резерви переоцінки нематеріальних активів	0	0
29	Резерви переоцінки цінних паперів	0	0
30	Прибуток/ Збиток минулих років	0	0
31	Прибуток/Збиток поточного року	1627	1401
32	**Усього власного капіталу**	**30246**	**28619**
33	**Усього пасивів**	**63028**	**65056**

Звіт про фінансові результати
за III квартал 2005 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу: поточного року 30.09.2005	попереднього фінансового року 30.09.2004
1	Чистий процентний дохід	3124	2890
1.1	Процентний дохід	5836	4036
1.2	Процентні витрати	(2712)	(1146)
2	Чистий комісійний дохід	3109	1006
2.1	Комісійний дохід	3170	1023
2.2	Комісійні витрати	(61)	(17)
3	Торговельний дохід	57	1
4	Дохід у вигляді дивідендів	0	0
5	Дохід від участі в капіталі	0	0
6	Інший дохід	20	21
7	Усього доходів	6310	3918
8	Загальні адміністративні витрати	(873)	(1055)
9	Витрати на персонал	(592)	(184)
10	Втрати від участі в капіталі	0	0
11	Інші витрати	(738)	(680)
12	**Прибуток від операцій**	**4107**	**1999**
13	Чисті витрати на формування резервів	(1935)	(1338)
14	**Прибуток до оподаткування**	**2172**	**661**
15	Витрати на податок на прибуток	(545)	(47)
16	**Прибуток після оподаткування**	**1627**	**614**

Примітка
"Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках"
за III квартал 2005 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу 30.09.2005	На кінець попереднього фінансового року 31.12.2004	Зміни після дати останньої річної звітності (+; -)
1	Гарантії, що надані	**767**	**477**	**+290**
2	Сумнівні гарантії та поручительства	**0**	**0**	**0**
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	**0**	**0**	**0**
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	**3468**	**4828**	**-1360**
5	Надана застава	**0**	**0**	**Х**

ДОВІДКОВА ІНФОРМАЦІЯ
"Окремі показники діяльності банку"
ВАТ "ТММ-Банк"
02002, Київ, вул. Панельна, 5
за III квартал 2005 р.

Рядок	Найменування рядка	На звітну дату поточного кварталу 30.09.2005	Нормативні показники
1	Адекватність регулятивного капіталу (%)	**53,74**	**Не менш ніж 10%**
2	Поточна ліквідність (%)	**197,74**	**Не менш ніж 40%**
3	Рентабельність активів (%)	**3,33**	**Х**
4	Негативно класифіковані кредити (тис. грн.)	**2300**	**Х**
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)	**4,56**	**Х**
5	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	**0,63**	**Х**
6	Сума сплачених дивідендів за 2004 рік на одну:	**0**	**Х**
6.1	Просту акцію	**0**	**Х**
6.2	Привілейовану акцію	**0**	**Х**
7	Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10% і більше відсотками статутного капіталу банку	**Фірма "Т.М.М." -ТОВ** Код країни - 804 Пряма участь - 48,79% Опосередкована участь - 0 **ТОВ НВФ "Сінтал'Д"** Код країни - 804 Пряма участь - 36,03% Опосередкована участь - 0	**Х**

Фінансова звітність АБ " ТАВРИКА" за 3 квартал 2005 року

Баланс за 3 квартал 2005 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року
	АКТИВИ		
1	Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку	28807	108934
3	Кошти в інших банках	73747	81123
3.1	Резерви під заборгованість інших банків	(2717)	(1514)
3.2	Резерви у відсотках до активу	4	2
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж	26579	23798
5.1	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	(112)	(521)
5.2	Резерви у відсотках до активу	0	2
6	Кредити, що надані:	573624	451582
6.1	Юридичним особам	497071	387239
6.2	Фізичним особам	76553	64343
6.3	Резерви під заборгованість за кредитами	(55324)	(50848)
6.4	Резерви у відсотках до активу	10	11
9	Основні засоби	4893	4301
10	Нематеріальні активи	219	121
11	Нараховані доходи до отримання:	10181	6621
11.1	У тому числі прострочені нараховані доходи	1439	304
11.2	У тому числі сумнівні нараховані доходи	805	219
11.3	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(1766)	(411)
11.4	Резерви у відсотках до активу	80	85
12	Відстрочений податковий актив	0	3
13	Інші активи	4331	463
13.1	Резерви під інші активи	(1)	(1)
13.2	Резерви у відсотках до активу	0	1
14	**Усього активів**	**662461**	**623651**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
15	Кошти банків	41530	77909
16	Кошти юридичних осіб	242179	210863
17	Кошти фізичних осіб	255933	252717
19	Боргові цінні папери, емітовані банком	30000	0
20	Нараховані витрати, що мають бути сплачені	7804	6732
21	Відстрочені податкові зобов'язання	465	49
22	Інші зобов'язання	3840	978
23	**Усього зобов'язань**	**581751**	**549248**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
24	Статутний капітал	51352	51352
27	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	22793	18004
30	Прибуток/Збиток минулих років	258	258
31	Прибуток/Збиток поточного року	6307	4789
32	**Усього власного капіталу**	**80710**	**74403**
33	**Усього пасивів**	**662461**	**623651**

** Статті звіту „Баланс" розміщені в порядку зменшення ліквідності.*

Керівник Богатирьов С.А.
Головний бухгалтер Король Т. О.

Примітка „Рахунки довірчого управління"* за 3 квартал 2005 рік (року)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу (звітний рік)	На кінець попереднього фінансового року (попередній рік)	Зміни після дати останньої річної звітності (+; -)
	Поточні рахунки банку - управителя з довірчого управління	48248	15727	+32521
3	Дебіторська заборгованість за операціями довірчого управління	22552	1025	+21527
7	Витрати за операціями довірчого управління	3	0	+3
9	**Усього за активними рахунками довірчого управління**	**70803**	**16752**	**24051**
11	Рахунки установників	70800	16752	+54048
13	Доходи від операцій довірчого управління	3	0	+3
14	**Усього за пасивними рахунками довірчого управління**	**70803**	**16752**	**+54051**

** Довірче управління - операції банків з управління власністю та виконання інших послуг в інтересах та за дорученням клієнтів на правах довіреної особи.*

Керівник Богатирьов С.А.
Головний бухгалтер Король Т. О.

Звіт про фінансові результати за 3 квартал 2005 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу поточного року	попереднього фінансового року
1	Чистий процентний дохід:	32351	26665
1.1	Процентний дохід	80733	61090
1.2	Процентні витрати	(48382)	(34425)
2	Чистий комісійний дохід:	3922	3146
2.1	Комісійний дохід	4128	3469
2.2	Комісійні витрати	(206)	(323)
3	Торговельний дохід	(274)	10477
6	Інший дохід	813	45
7	Усього доходів	36812	40333
8	Загальні адміністративні витрати	(6064)	(5635)
9	Витрати на персонал	(8517)	(4654)
11	Інші витрати	(5526)	(7192)
12	Прибуток від операцій	16705	22852
13	Чисті витрати на формування резервів	(7708)	(20707)
14	Прибуток до оподаткування	8997	2145
15	Витрати на податок на прибуток	(2690)	917
16	Прибуток після оподаткування	6307	3062

Керівник Богатирьов С.А.
Головний бухгалтер Король Т. О.

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за 3 квартал 2005 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності (+; -)
1	Гарантії, що надані	719	659	+60
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	112458	91125	+21333
5	Надана застава			
6	**Усього**	**113177**	**91784**	**21393**

Керівник Богатирьов С.А.
Головний бухгалтер Король Т. О.

Довідкова інформація „Окремі показники діяльності банку" за 3 квартал 2005 року

Рядок	Найменування рядка	На звітну дату	Нормативні показники
1	Адекватність регулятивного капіталу (%)	12.66	Не менше10%
2	Поточна ліквідність (%)	41.83	Не менше 40%
3	Рентабельність активів (%)	1.32	х
4	Негативно класифіковані кредити (тис. грн.)	92 349	х
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)	12.21	х
5	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0.00	х
7	Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10% і більше відсотками статутного капіталу банку	ЗАТ " Кримспецсервіс" 03039, м. Київ вул. Голосіївська, 17а резидент % прямої участі -19,26 %опосередкованої участі-0,25 ЗАТ "Торговий дім " Артбухта" 03039, м. Київ вул. Голосіївська, 17а резидент % прямої участі -19,33 %опосередкованої участі-0,25 ТОВ " Таврія-Інвест" 03039, м. Київ вул. Голосіївська, 17б резидент % прямої участі -21,46 % опосередкованої участі-0,00 ТОВ " Генезис" 03039, м. Київ вул. Голосіївська,17а резидент % прямої участі -17,45 %опосередкованої участі-0,00	

Керівник Богатирьов С.А.
Головний бухгалтер Король Т. О.

ProCredit Bank
ПроКредит Банк

Квартальна фінансова звітність ЗАТ "ПроКредит Банк" за III квартал 2005 р. Ліцензія НБУ № 195 від 13.10.2003 р.

(тис. грн.)

БАЛАНС

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року
	АКТИВИ		
1	Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку	58154	49594
2	Цінні папери, що рефінансуються Національним банком України	-	-
2.1	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	-	-
2.2	Резерви у відсотках до активу	-	-
3	Кошти в інших банках	72965	88498
3.1	Резерви під заборгованість інших банків	(314)	(264)
3.2	Резерви у відсотках до активу	0.43	0.30
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	-	-
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж	-	-
5.1	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	-	-
5.2	Резерви у відсотках до активу	-	-
6	Кредити, що надані:	732084	538056
6.1	Юридичним особам	329429	215837
6.2	Фізичним особам	402655	322219
6.3	Резерви під заборгованість за кредитами	(23851)	(17431)
6.4	Резерви у відсотках до активу	3.26	3.24
7	Цінні папери, що утримуються до погашення	-	-
7.1	Резерви під знецінення цінних паперів, що утримуються до погашення	-	-
7.2	Резерви у відсотках до активу	-	-
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	-	-
9	Основні засоби	45909	41364
10	Нематеріальні активи	2313	2553
11	Нараховані доходи до отримання:	7382	5599
11.1	У тому числі прострочені нараховані доходи	800	319
11.2	У тому числі сумнівні нараховані доходи	10	-
11.3	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(705)	(209)
11.4	Резерви у відсотках до активу	87.04	65.52
12	Відстрочений податковий актив	3912	1431
13	Інші активи	8078	3989
13.1	Резерви під інші активи	(270)	(160)
13.2	Резерви у відсотках до активу	5.74	9.67
14	**Усього активів**	**905657**	**713020**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
15	Кошти банків	33974	71250
16	Кошти юридичних осіб	368829	374891
17	Кошти фізичних осіб	248184	118974
18	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	-	-
19	Боргові цінні папери, емітовані банком	89669	46462
20	Нараховані витрати, що мають бути сплачені	14106	8259
21	Відстрочені податкові зобов'язання	-	-
22	Інші зобов'язання	45141	1087
23	**Усього зобов'язань**	**799903**	**620923**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
24	Статутний капітал	75000	75000
25	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	-	-
26	Емісійні різниці	778	778
27	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	16319	1346
28	Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі:	-	-
28.1	Резерви переоцінки нерухомості	-	-
28.2	Резерви переоцінки нематеріальних активів	-	-
29	Резерви переоцінки цінних паперів	-	-
30	Прибуток/Збиток минулих років	-	-
31	Прибуток/Збиток поточного року	13657	14973
32	**Усього власного капіталу**	**105754**	**92097**
33	**Усього пасивів**	**905657**	**713020**

Звіт про фінансові результати

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу поточного року	попереднього фінансового року
1	**Чистий процентний дохід:**	**54860**	**37697**
1.1	Процентний дохід	92716	57232
1.2	Процентні витрати	(37856)	(19535)
2	**Чистий комісійний дохід:**	**23269**	**14242**
2.1	Комісійний дохід	24659	15671
2.2	Комісійні витрати	(1390)	(1429)
3	**Торговельний дохід**	**2265**	**592**
4	Дохід у вигляді дивідендів	-	-
5	Дохід від участі в капіталі	-	-
6	Інший дохід	1142	559
7	**Усього доходів**	**81536**	**53090**
8	Загальні адміністративні витрати	(20947)	(16576)
9	Витрати на персонал	(24279)	(15002)
10	Втрати від участі в капіталі	-	-
11	Інші витрати	(10306)	(6415)
12	**Прибуток від операцій**	**26004**	**15097**
13	Чисті витрати на формування резервів	(7118)	(11049)
14	**Прибуток до оподаткування**	**18886**	**4048**
15	Витрати на податок на прибуток	(5229)	(894)
16	**Прибуток після оподаткування**	**13657**	**3154**

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках"

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності (+; -)
1	Гарантії, що надані	3132	4188	- 1056
2	Сумнівні гарантії та поручительства	-	-	-
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	-	-	-
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	7741	4613	+ 3128
5	**Надана застава**	**32287**	**21292**	**x**

Довідкова інформація "Окремі показники діяльності банку"

Рядок	Найменування рядка	На звітну дату	Нормативні показники
1	Адекватність регулятивного капіталу (%)[1]	18.25	Не менше 10%
2	Поточна ліквідність (%)[2]	90.86	Не менше 40%
3	Рентабельність активів (%)[3]	2.26	x
4	Негативно класифіковані кредити (тис. грн.)	8912	x
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)	1.11	x
5	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	-	x
6	Сума сплачених дивідендів за ___ рік на одну:	-	x
6.1	Просту акцію	-	x
6.2	Привілейовану акцію	-	x
7	Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10 % і більше відсотками статутного капіталу банку [4]	1. Європейський банк Реконструкції та Розвитку (EBRD), код країни - 826, пряма участь - 19.999%, опосередкована участь - 0%. 2. Міжнародна фінансова корпорація (IFC), код країни - 840, пряма участь - 19.999%, опосередкована участь - 0%. 3. Вестерн Ен. Ай. Ес. Ентерпрайз Фонд (WNISEF), код країни - 840, пряма участь - 20.000%, опосередкована участь - 0%. 4. Кредитна установа для відбудови (KfW), код країни - 276, пряма участь - 20.000%, опосередкована участь - 0%. 5. ПроКредит Холдінг АГ (ProCredit Holding AG), код країни - 276, пряма участь - 20.002%, опосередкована участь - 0%.	x

[1] Адекватність регулятивного капіталу - відображає здатність банку своєчасно і в повному обсязі розрахуватися за своїми зобов'язаннями, що випливають із торговельних, кредитних або інших операцій грошового характеру.
[2] Поточна ліквідність - спроможність банку вчасно виконувати свої поточні зобов'язання (до 31 дня) перед клієнтами.
[3] Рентабельність активів - показник ефективності використання активів.
[4] Дані за рядком 7 заповнюються на підставі даних колонок 2, 4, 10, 11 форми статистичної звітності N 670 (квартальна) "Звіт про двадцять найбільших учасників банку", затвердженої постановою Правління Національного банку України від 19.03.2003 N 124 "Про затвердження Правил організації статистичної звітності, що подається до Національного банку України", зареєстрованою в Міністерстві юстиції України 07.05.2003 за N 353/7674 (із змінами), і розкривається у довільній формі.

Голова Правління Дірк Хабьок
Головний бухгалтер Смолінський В.

Фінансова звітність ТОВ „Київський універсальний банк" за 3 квартал 2005 р.

м. Київ, проспект П. Тичини, 8 , МФО 380087

Баланс за 3 квартал 2005 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року
	АКТИВИ		
1	Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку	11511	6883
2	Цінні папери, що рефінансуються Національним банком України	0	0
2.1	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банку	0	0
2.2	Резерви у відсотках до активу	0	0
3	Кошти в інших банках	462	106
3.1	Резерви під заборгованість інших банків	0	0
3.2	Резерви у відсотках до активу	0	0
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	0	0
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж	0	0
5.1	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	0	0
5.2	Резерви у відсотках до активу	0	0
6	Кредити що надані :	146183	65224
6.1	Юридичним особам	145975	63254
6.2	Фізичним особам	208	1970
6.3	Резерви під заборгованість за кредитами	(12854)	(8536)
6.4	Резерви у відсотках до активу	9	13
7	Цінні папери що утримуються до погашення	0	0
7.1	Резерви під знецінення цінних паперів що утримуються до погашення	0	0
7.2	Резерви у відсотках до активу	0	0
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	0	0
9	**Основні засоби**	**7278**	**9324**
10	Нематеріальні активи	114	141
11	Нараховані доходи до отримання :	1395	2208
11.1	У тому числі прострочені нараховані доходи	21	17
11.2	У тому числі сумнівні нараховані доходи	1220	1
11.3	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(1241)	(17)
11.4	Резерви у відсотках до активу	100	97
12	Відстрочений податковий актив	0	394
13	Інші активи	273	133
13.1	Резерви під інші активи	(15)	(5)
13.2	Резерви у відсотках до активу	9	17
14	**Усього активів**	**153106**	**75855**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
15	Кошти банків	8500	0
16	Кошти юридичних осіб	6437	16789
17	Кошти фізичних осіб	92279	16098
18	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	0	0
19	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
20	Нараховані витрати що мають бути сплачені	3558	492
21	Відстрочені податкові зобов'язання	3	539
22	Інші зобов'язання	9624	9637
23	**Усього зобов'язань**	**120401**	**43555**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
24	Статутний капітал	22500	22500
25	Власні акції (частки, паї) викуплені в акціонерів	0	0
26	Емісійні різниці	0	0
27	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	5337	4815
28	Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі	2619	4464
28.1	Резерви переоцінки нерухомості	2619	4464
28.2	Резерви переоцінки нематеріальних активів	0	0
29	Резерви переоцінки цінних паперів	0	0
30	Прибуток/збиток минулих років	1845	0
31	Прибуток/ збиток поточного року	404	521
32	**Усього власного капіталу**	**32705**	**32300**
33	**Усього пасивів**	**153106**	**75855**

Голова Правління О. І. Бєлкіна
Головний бухгалтер Н. Е. Гринь

Звіт про фінансові результати за 3 квартал 2005 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу поточного року	попереднього фінансового року
1	Чистий процентний дохід	7868	4688
1.1	Процентний дохід	16895	5480
1.2	Процентні витрати	(9027)	(792)
2	**Чистий комісійний дохід**	**451**	**159**
2.1	Комісійний дохід	464	161
2.2	Комісійні витрати	(13)	(2)
3	Торговельний дохід	91	31
4	Дохід у вигляді дивідендів	0	0
5	**Дохід від участі в капіталі**	**0**	**0**
6	Інший дохід	353	3
7	**Усього доходів**	**8763**	**4881**
8	Загальні адміністративні витрати	(1429)	(809)
9	Витрати на персонал	(978)	(1175)
10	Втрати від участі в капіталі	0	0
11	**Інші витрати**	**(211)**	**(178)**
12	Прибуток від операцій	6145	2719
13	Чисті витрати на формування резервів	(5593)	(2496)
14	Прибуток до оподаткування	552	223
15	Витрати на податок на прибуток	(148)	(17)
16	Прибуток після оподаткування	404	206

Голова Правління О. І. Бєлкіна
Головний бухгалтер Н. Е. Гринь

Примітка „Зобов'язання банку ,які обліковуються на позабалансових рахунках" За 3 квартал 2005 року

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року
1	Гарантії , що надані клієнтам	0	0
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	21912	9066
5	**Надана застава**	**0**	**0**

Голова Правління О. І. Бєлкіна
Головний бухгалтер Н. Е. Гринь

Довідкова інформація "Окремі показники діяльності банку" за III квартал 2005 року

Рядок	Найменування рядка	На звітну дату	Нормативні показники
1	Адекватність регулятивного капіталу[1] (%)	30,77	> 10 %
2	Поточна ліквідність[2] (%)	104,57	> 30 %
3	Рентабельність активів[3] (%)	0,47	х
4	Негативно класифіковані кредити (тис. грн.)	10 406	х
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)	6,19	х
5	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	-	х
6	Сума сплачених дивідендів за 2005 рік на одну:	-	х
6.1	Просту акцію	-	х
6.2	Привілейовану акцію	-	х
7	Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10 % і більше відсотками статутного капіталу банку[4]		х
	Найменування	**Країна**	**Пряма участь**
	А) Товариство з обмеженою відповідальністю виробничо-комерційне підприємство "Тайгер"	Україна (804)	33,66%
	Б) Товариство з обмеженою відповідальністю "Екоінвестресурс"	Україна (804)	33,00%
	В) Товариство з обмеженою відповідальністю "Інтерфінсервіс"	Україна (804)	33,00%

[1] Адекватність регулятивного капіталу - відображає здатність банку своєчасно і в повному обсязі розрахуватися за своїми зобов'язаннями, що випливають із торговельних, кредитних або інших операцій грошового характеру.
[2] Поточна ліквідність - спроможність банку вчасно виконувати свої поточні зобов'язання (до 31 дня) перед клієнтами.
[3] Рентабельність активів - показник ефективності використання активів.
[4] Дані за рядком 7 заповнюються на підставі даних колонок 2, 4, 10, 11 форми статистичної звітності N 670 (квартальна) "Звіт про двадцять найбільших учасників банку", затвердженої постановою Правління Національного банку України від 19.03.2003 N 124 "Про затвердження Правил організації статистичної звітності, що подається до Національного банку України", зареєстрованою в Міністерстві юстиції України 07.05.2003 за N 353/7674 (із змінами), і розкривається у довільній формі.

Голова Правління О. І. Бєлкіна
Головний бухгалтер Н. Е. Гринь

Фінансовий звіт ТОВ КБ «АРМА» за станом на 01.10.2005 р.

380300, м.Київ, 01033, Жилянська, 41-А Ліценізя НБУ № 206 від 14.11.2003 р.

АРМА

Товариство з обмеженою відповідальністю Комерційний банк "АРМА"

Баланс на 1 жовтня 2005 р.

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	на 1 жовтня 2005 року	на 1 січня 2005 року
	АКТИВИ		
1.	Кошти в НБУ та готівкові кошти банку	3358	2020
2.	Цінні папери, що рефінансуються НБУ	0	1773
2.1.	Резерві під знецінення боргових ЦП, що рефінансуються НБУ	0	0
2.2.	Резерві у відсотках до активу	0	0
3.	Кошти в інших банках	13604	19057
3.1.	Резерви під заборгованість інших банків	(1)	(124)
3.2.	Резерві у відсотках до активу	0	0,65
4.	Цінні папери в торговому портфелі банку	0	0
5.	Цінні папери в портфелі банку на продаж	16424	3724
5.1.	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	0	0
5.2.	Резерві у відсотках до активу	0	0
6.	Кредити, що надані:	60339	33545
6.1.	Юридичним особам	46086	31587
6.2.	Фізичним особам	14253	1958
6.3.	Резерви під заборгованість за кредитами	(183)	(1192)
6.4.	Резерві у відсотках до активу	0,30	3,55
7.	Цінні папери, що утримуються до погашення	0	0
7.1.	Резерви під знецінення цінних паперів, що утримуються до погашення	0	0
7.2.	Резерві у відсотках до активу	0	0
8.	Інвестиції в асоційовані і дочірні компанії	0	0
9.	Основні засоби	1707	1525
10	Нематеріальні активи	188	170
11	Нараховані доходи до отримання:	1049	248
11.1.	У тому числі прострочені нараховані доходи	40	62
11.2.	У тому числі сумнівні нараховані доходи	0	0
11.3.	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	0	0
11.4.	Резерві у відсотках до активу	0	0
12	Відстрочений податковий актив	0	0
13	Інші активи	622	175
13.1	Резерви під інші активи	(19)	0
13.2	Резерві у відсотках до активу	12	0
14	**Усього активів**	**97088**	**60922**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
15	Кошти банків	12478	8807
16	Кошти юридичних осіб	15087	5774
17	Кошти фізичних осіб	22750	10587
18	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	0	0
19	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
20	Нараховані витрати, що мають бути сплачені	660	122
21	Відстрочені податкові зобов"язання	0	0
22	Інші зобов"язання	10169	
23	**Усього зобов'язань**	**61144**	**25490**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
24	Статутний капітал	35000	35000
25	Власні акції (частки,паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	0	0
26	Емісійні різниці	0	0
27	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	432	7
28	Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі:	0	0
28.1	Резерви переоцінки нерухомості	0	0
28.2	Резерви переоцінки нематеріальних активів	0	0
29	Резерви переоцінки цінних паперів	0	
30	Прибуток/ Збиток минулих років	0	0
31	Прибуток/ Збиток поточного року	512	425
32	**Усього власного капіталу**	**35944**	**35432**
33	**Усього пасивів**	**97088**	**60922**

Голова Правління Е.О.Нєрсєсов
Головний бухгалтер Г.Д.Колесник

Звіт про фінансові результати на 1 жовтня 2005 р.

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	на 1 жовтня 2005 року	на 1 жовтня 2004 року
1.	**Чистий процентний дохід:**	**4609**	**3294**
1.1.	Процентний дохід	6916	4254
1.2.	Процентні витрати	(2307)	(960)
2.	**Чистий комісійний дохід:**	**108**	**92**
2.1.	Комісійний дохід	385	4681
2.2.	Комісійні витрати	(277)	(4589)
3.	Торговельний дохід	173	283
4.	Дохід у вигляді дивідендів	0	0
5.	Дохід від участі в капіталі	0	0
6.	Інший дохід	1488	1242
7.	**Усього доходів**	**6378**	**4911**
8.	Загальні адміністративні витрати	(1727)	(1054)
9.	Витрати на персонал	(3843)	(1846)
10.	Втрати від участі в капіталі	0	0
11.	Інші витрати	(1284)	(845)
12.	**Прибуток від операцій**	**(476)**	**1166**
13.	Чисті витрати на формування резервів	1095	(863)
14.	**Прибуток до оподаткування**	**619**	**303**
15.	Витрати на податок на прибуток	(107)	(130)
16.	**Прибуток після оподаткування**	**512**	**173**

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" на 1 жовтня 2005 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	на 1 жовтня 2005 року	на 1 січня 2005 року	Зміни після дати останньої річної звітності (+; -)
1	Гарантії, що надані	23	51	-28
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	4256	4386	-130
5	**Надана застава**	**16918**	**8859**	**-**

Голова Правління Е.О.Нєрсєсов
Головний бухгалтер Г.Д.Колесник

Довідкова інформація "Окремі показники діяльності банку" на 1 жовтня 2005 р.

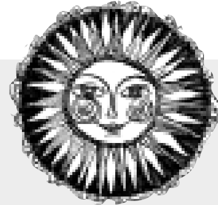
(тис.грн.)

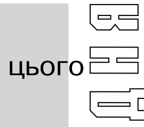
Рядок	Найменування рядка	На 1 жовтня 2005 року	Нормативні показники
1.	Адекватність регулятивного капіталу (%)	37,78	не менше 10%
2.	Поточна ліквідність (%)	61,42	не менше 40%
3.	Рентабельність активів (%)	1,02	0
4.	Негативно класифіковані кредити (тис.грн.)	14	0
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)	0	0
5.	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0	0
6.	Сума сплачених дивідендів за __рік на одну	0	0
6.1	Просту акцію	0	0
6.2	Привілейовану акцію	0	0
7	Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10% і більше відсотками статутного капіталу банку	ТОВ "Алмазнянський ливарно-механічний завод", 804,99.4%,0.0%	0

Голова Правління Е.О.Нєрсєсов
Головний бухгалтер Г.Д.Колесник

КУРІНЬ
СУБОТА, 22 ЖОВТНЯ 2005 ■ № 200 (3700)

23 жовтня в Україні без істотних опадів, лише в західних областях невеликі дощі. Підвищення температури вночі до 4—9 градусів тепла, вдень — до 13—18, на сході вночі 0—5 тепла, вдень — 9—14. 24 жовтня на більшій частині території дощі. 25-го переважно без опадів, зниження температури на 3—5 градусів.





ЦЬОГО ДНЯ

22 ЖОВТНЯ

■ *1843 р. У Печенігах (Харківщина) народився Генрик Семирадський, польський та український живописець. Автор, зокрема, завіси у Львівській опері.*
■ *1918 р. У Кам'янці-Подільському відкрився державний університет.*
■ *1922 р. Раднарком УСРР ухвалив постанову про припинення вивезення за кордон предметів, які мають музейну цінність.*
■ *1935 р. Народився поет і політик Борис Олійник.*
■ *1939 р. Відбулися вибори до Народних Зборів Західної України.*

Сценарій для Хічкока «Весілля покійника»

■ І СМІХ І ГРІХ

Може бути таке: до обіду чоловік одружився, а після обіду помер? Може.

А може бути таке, що до обіду помер, а після обіду одружився? Виявляється, може! Процедура, правда, була доволі скромною: покійник одразу ж відмовився від багатьох звичних атрибутів, від кортежу, застілля і відеозйомки — певне, вважаючи їх пережитками нашого тлінного світу. А може, просто вирішив зекономити для безутішної вдови гроші на власний похорон. Як кажуть, звідти видніше. Тільки в одному був дуже наполегливим перед працівниками РАГСу: наречена, мовляв, вагітна, я — самі бачите, в якому стані, тому вимагаю нас негайно зареєструвати законним шлюбом.

І навіть «довідку» відповідну приклав — з підписом голови Нацбанку, портретом Тараса Григоровича і написом «100».

— Ну, раз таке діло — мир вам та любов! — благословили працівники РАГСу молодят. І пішли вони кожен у своїх справах: він — помирати далі, а вона гіркі сльози лити, квартиру переоформляти та про похорон клопотатися...

— Що за чортівня! — вигукне якийсь нетерплячий читач. — Справді, Хічкок якийсь!

А ось і не Хічкок. А УБОЗ. Який? Та наш, полтавський. Він, правда, теж повірив не одразу, а коли копнув глибше...

Хоча насправді все так і відбувалося. Ніякої містики. Але лише за документами. Адже доки справжній сорокарічний покійник лежав собі спокійно в лікарняному морзі, його «наречена» обмінювалася поцілунками в РАГСі з «особою, схожою на покійника», в чиїй кишені й лежав паспорт спочилого...

«Наречена» ж виявилася медичкою, яка і доглядала за покійним, а «особа, схожа на нього», — боржником приятеля меткої жінки, який і організував усю цю аферу. А «молодим» обрали самотнього 40-річного полтавця, який помер від тяжкої травми. А оскільки той вів, м'яко кажучи, не зовсім здоровий спосіб життя і навідувати його було нікому, то після смерті чоловіка в руках шахраїв опинилися ключі від квартири, де паспорт лежав. Після швидкого одруження і не менш швидкої смерті господаря квартира дісталася «вдові» у спадщину, і таким чином на її продажі злочинці заробили 20 тисяч доларів.

Це лише один з епізодів «діяльності» того самого приятеля «нареченої» — якогось С., який, до речі, не лише дипломований медик, але й без п'яти хвилин випускник Харківського університету... внутрішніх справ. Об'єднавши таким чином медичні навички з кримінальними, він непогано заробляв на сумнівних операціях з нерухомістю, використовуючи знайомства, підкуп і підробку документів. Причому, інколи це робилося настільки грубо, що не помітити цього міг лише... суддя, який приймав рішення за одним із складених у лікарні заповітів, датованим ще 1996 роком і завіреним печаткою, виготовленою в... 2003-му.

Нині розслідування цієї кримінальної справи триває, тож, можливо, з'ясуються й нові подробиці про «потойбічне життя».

Віталій СКОБЕЛЬСЬКИЙ.
Фото з архіву «Голосу України».

Тези й антитези

☞ ***Недруги Верховної Ради мають знати, що навіть товариш Сталін мав Верховний Совєт.***

☞ ***Посередник — найбільший ворог вітчизняного виробника і споживача.***

Володимир ГОЛОБОРОДЬКО.

■ СІМ МІШКІВ ГРЕЧАНОЇ ВОВНИ

— Ну, як горілка?
— Та місцями непогана...

Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

Внесіть ясність

То які ж успіхи більші: успіхи в розкритті гучних кримінальних справ чи успіхи в зволіканні з їх розкриттям?

Версії

А може, мільйонерам і справді нічого не відомо про походження їхніх мільйонів?!

Олександр ПЕРЛЮК.

■ ДОШКА ПОШАНИ

Тому, що… люблю!

Віктор Янукович:

— Хоч я говорю російською мовою, я люблю Україну не менше, ніж ваші хазяї-мудаки!

Від чергового:
— Боже, яка ж бідна ваша російська мова для любовних освідчень!

Питання стовпом!

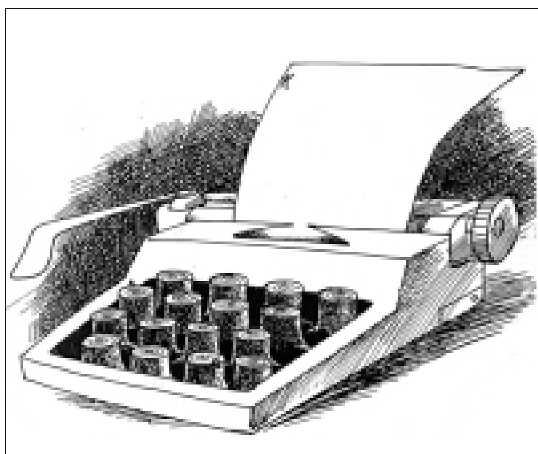
Юрій Єхануров, Прем'єр-міністр України (про діалог влади і бізнесу):

— У декого виникає думка, що діалог — це коли починаємо давати тільки солодкі речі. І вони думають, що хтось правитиме, а вони тільки слухатимуть. Діалог — це коли сторони прислухаються одна до одної. Як на стовпі написано: не лізь — уб'є!

Від чергового:
— Юрію Івановичу, дехто вже нагріб стільки солодких речей, що навіщо йому лізти в діалоги?!. Це йому все одно що на стовп!

Рубака-батько

Олександр Лукашенко, Президент Білорусі:



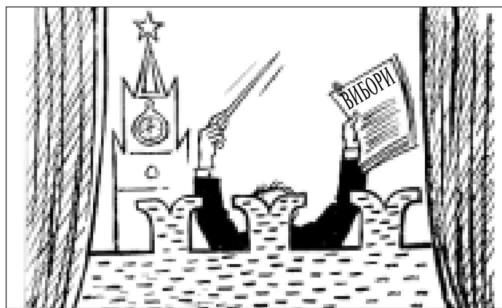
— Буде неправильно в силу якихось причин рубати по-живому. Розлучити український і білоруський народи.

Від чергового:
— Не забувайте уроків Горбачова! Він теж любив жалісну фразу «рубати по-живому». І нас не налякав, і себе не врятував...

Гроші наперед

Наталя Вітренко (про акцію ПСПУ і комуністів на Хрещатику):

— Мені дзвонив Шуфрич і казав, що молоді соціал-демократи прийдуть до нас на підкріплення, але вони не прийшли.



Від чергового:
— Пані Вітренко, вам давно час знати: молоді соціал-демократи задарма нікуди не ходять!

Кого поголити?..

Дмитро Видрін, політолог:

— ...А що стосується безпосередньо Юлії Володимирівни, то, на мій погляд, можливо, найголовніший її недолік полягає в тому, що вона не користується бритвою.

Від чергового:
— А я б на вашому місці поцікавився ще й думкою тих, чиї голови полетіли долу.

Мал. Вадима СИМИНОГИ, Миколи КАПУСТИ, Олександра МОНАСТИРСЬКОГО та Василя ФЛЬОРКА.

Чергував по «Куреню» Віталій СУДДЯ.

Редактор номера Віталій СУДДЯ.

Редколегія:
Леонід **БРОВЧЕНКО**,
Анатолій **ГОРЛОВ**,
Сергій **ДЕМСЬКИЙ**,
Віталій **ЖЕЖЕРА**,
Іван **ІЛЛЯШ**,
Світлана **ПИСАРЕНКО**,
Віталій **СУДДЯ**.

Головний редактор Анатолій ГОРЛОВ.

- За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
- Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
- Рукописів не повертаємо.
- Листування з читачами — тільки на сторінках газети.
- При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

Ⓡ Платні матеріали.

Засновник — Верховна Рада України

Свідоцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання— КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами.

Передплатні індекси: для фізичних осіб — 40224, 08775. для підприємств і організацій — 60955.

Передплатна ціна: для фізичних осіб — 3,30 грн. та 2,00 грн. для підприємств і організацій — 6,00 грн на місяць. Ціна в роздрібній мережі — договірна.

Загальний тираж 159037.

СПДФО Гайденко В. І. (Друкарня «Нормальные цены») 61068, м. Харків, вул. Тарасівська, 2а.
Зам. 397

ВАТ «Видавництво «Вільна Україна» 79026, м. Львів, вул. В. Великого, 2.
Зам. 575

ВАТ «Видавництво «Київська правда» 04136, м. Київ, вул. М. Гречка, 13.
Зам. 3847

Фотоформи виготовлено в КЦ редакції газети «Голос України»
1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Адреса редакції: 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

☎ ТЕЛЕФОНИ:
для довідок — 454-84-92;
телефакс — 234-72-54;
відділ реклами — 449-72-53, 454-81-34, 454-81-44;
телефакс — 449-85-62.

E-mail: mail@golos.com.ua — **загальний**
reklama@golos.com.ua — **відділ реклами**
let@golos.com.ua — **відділ листів**
foto@golos.com.ua — **відділ ілюстрацій**

При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»

Internet: *http://uamedia.visti.net/golos*